

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XL- N° 11.862 - LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 10 DE SEPTIEMBRE DE 1991- 42 PAGINAS - Bs 1.50

EN ESTA EDICION

Policias, fiscal y juez serán juzgados

Los altos oficiales de Policía, una fiscal y juez del distrito de Chuquisaca, serán juzgados en los tribunales ordinarios por irregularidades en las investigaciones sobre el caso criminal hace cuatro meses, con el ex-vocal de la Corte Departamental Gral. Julio Sibila Aldana (PRESENCIA del País, página 1).

Las llamas no son estratégicas



Hay en el país 2.2 millones de llamas y su carne equivale a 0,4% de las que se consumen anualmente sale a la exportación, para las autoridades y exportadores. Este último afirma que los camélidos no son estratégicos (página 4).

Nueva evangelización contra la corrupción

El proceso de evangelización supone enfrentar la corrupción "que se extiende por todo el país", afirmó el sacerdote español Raymundo Rincón que sostenía que "no es lícito pagar la misa externa porque impone hambre y desolación a los pueblos" (PRESENCIA del País, página 4).

La prensa, "enemiga de la democracia"

El diputado disidente del MNR, Edwin Riquelme, acusó a la prensa nacional de estar en contra de la democracia y de agravar la crisis del país. Esa apreciación fue hecha sin presentar ningún tipo de pruebas que la sustentaran (página 5).

Alfonso jaqueado y como líder

El amplio triunfo electoral del gobierno de Carlos Menem dejó descolocado al jefe de la principal fuerza de la oposición, el ex presidente Raúl Alfonsín, mientras que el rebelde Raúl Alfonsín surgió como líder de un remozado "frente militar" en Argentina (página 9).

INFE obtuvo utilidades superiores a las de 1990



La Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), después de haber suscrito un programa de mejoramiento, mejoró su nivel de producción. En el primer semestre de 1991 obtuvo una utilidad superior en 30% a la de 1990 (página 6).

Nuestra edición de hoy

La edición de hoy incluye Presencia del País, Deportiva y suplemento El Duende. Incluye su cupón navideño.

En la Cámara de Senadores

Canciller acusa a ex-director de Límites de no proporcionar información fidedigna

El ex-director de Límites y Soberanía de la Cancillería de la República, Gral. Oscar Wilde, fue acusado ayer, por el canciller Carlos Iturralde Ballivián, de "no proporcionar información completa" y "no coordinar su trabajo con el Instituto Geográfico Militar", en el marco de los programas de demarcación fronteriza con Chile que se desarrollaron durante la década de los ochenta.

Iturralde puntualizó que "Wilde nunca presentó informes completos y nunca quiso coordinar su trabajo". Hizo las declaraciones durante su extensa exposición que presentó ante el Senado Nacional, a convocatoria del senador Carlos Farah.

En su intervención (que se desarrolló en dos etapas, una pública y la otra reservada), el ministro hizo una cronología de los hechos que se registraron entre septiembre de 1981 y el pasado mes de julio, cuando surgieron las primeras denuncias de penetración chilena en territorio boliviano.

Sin embargo, informó que, en 1985, el Gral. Wilde había observado la posición chilena sobre los puntos de demarcación a través de subditos. En una nota fechada en septiembre de 1985, dirigida al presidente de la Comisión Chilena de Límites, Wilde sostuvo que en relación a esa demarcación "correspondería exhibir documentos escritos y gráficos que fundamenten su consideración sobre el cordón divisorio".

Canciller Iturralde presentó a senadores un informe oral sobre el problema de límites con Chile. En la Cámara de Diputados ha sido diferida la interpelación que debe enfrentar.

Por otra parte, Iturralde ratificó la decisión de los gobiernos de los dos países de considerar el tema durante la reunión de la Comisión Mixta, a realizarse el mes de noviembre próximo en La Paz y señaló que la traza "no está definida ni aprobada por la Comisión Mixta de Límites Bolivia-Chile".

Recordó, en ese sentido, que los subditos 40 y 41 "tampoco están definidos por existir una interpretación boliviana y una interpretación chilena, desacuerdo que se arrastra desde 1906", cuya diferencia territorial es de 12 kilómetros cuadrados.

La sesión reservada de petición de informe oral continuará hoy.

(Más información, página siete)



Informe oral
El canciller de la República, Carlos Iturralde Ballivián, presentó, ayer, informe oral en la Cámara de Senadores, sobre la demarcación de la frontera con Chile.

Dos nuevos casos de cólera en Río Abajo

Dos nuevos casos de cólera fueron detectados en las poblaciones de Palomar y Castilloma, pertenecientes al valle paeño de Río Abajo. Los pacientes fueron tratados clínicamente y se encuentran fuera de peligro.

Ambos fueron detectados en Palomar y Castilloma.- Parcial control de foco de infección en El Alto.

La afirmación corresponde al director nacional de Epidemiología del Ministerio de Salud Pública y Prevención Social, Roberto Vargas, quien indicó que hasta la fecha nueve personas contrajeron el mal y que de otras once consideradas sospechosas, se espera confirmación de laboratorio, empero recibieron el tratamiento anticéptico basado en doxiciclina y rehidratación oral.

También informó que 140 personas provenientes de Río Abajo y El Alto, fueron sometidas a tratamiento médico. Algunas de ellas presentaron síntomas diarreicos por estar en contacto con algún enfermo.

Respecto al equipo médico preparado para esta emergencia epidemiológica, indicó que el número asciende a 1.800. Además, se tiene el apoyo de técnicos sanitarios de organismos internacionales y no gubernamentales y un grupo de

3.000 alumnos de la Universidad Mayor de San Andrés.

CONTROL PARCIAL EN EL ALTO

Al referirse a la situación epidemiológica en El Alto, el médico manifestó que en Villa 16 de Julio y Villa Dolores, el foco infeccioso ya fue controlado. No obstante, indicó que las aguas del río Hernán, que desembocan en Río Seco, están contaminadas con el vibrio cólera. Agregó que "la bacteria está circulando" en La Paz.

Por esta razón, reiteró que la población no debe consumir agua, verduras ni frutas crudas, y tomar las previsiones que se han establecido para la presente emergencia.

DONACIÓN MÉDICA
Informó que la ayuda estadounidense y del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), alcanza a 667 mil sobres de sales de rehidratación oral y 300 mil tabletas de doxiciclina, respectivamente.

Finalmente, anunció que tienen en reserva 2.500 sueros "Ringer" para tratamiento endovenoso.

Infructuosa búsqueda por cielo y tierra

Misteriosa desaparición de "narcoavioneta" accidentada en el Beni

La avioneta con matrícula CP-1551, pilotada por Jorge Méndez y que presumiblemente se estrelló el pasado 3 de septiembre en las cercanías del río "Domí" (Provincia Yacuma del Beni), desapareció misteriosamente. Esa aeronave, según se informó, transportaba "cuatro bolsas de cocaína y volaba hacia el destino entre Santa Cruz y Magdalena".

La infructuosa búsqueda por tierra y aire de esa "narcoavioneta" hace presumir a las autoridades que se trate de una falsa información.

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, atribuyó a "especulaciones de la prensa" la cobertura que se hizo del hecho. Como se recordará, según un despacho de una agencia de noticias, desde Riberalta un radioaficionado proporcionó la información.

El ministro dijo que, en su momento, había pedido que la información referida a la lucha contra el narcotráfico sea tratada con cautela, luego de una previa verificación.

"Hay un manto de sombra sobre este aspecto, porque lo que pasa es que no tenemos la información; yo informé que se enviaron dos patrullas durante tres días y que no

Organismos antidroga desconocen su paradero.- Se teme que se trate de información "falsa"

se había encontrado nada. Pero no es para polemizar ni para echar la culpa a la prensa ni a la gente de la Fuerza Especial".

A su vez, el comandante de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), Elias Gutiérrez, informó que las unidades de patrulla en la zona no encontraron ningún rastro de esa aeronave y hasta ahora "no se sabe si es una información falsa o verdadera".

Las patrullas que fueron destacadas por la FELCN comenzaron la búsqueda de la avioneta por tierra y aire en todas las rutas hacia Magdalena en el Beni, afirmó Gutiérrez.

El 3 de septiembre, un despacho de ANF desde Riberalta, informó que un radioaficionado local "pudo captar el llamado de auxilio del mayordomo N. Suárez de la estancia del Sr. N. Mayales sobre el río 'Domí' en la provincia Yacuma del Beni".

El despacho señalaba que "el mayordomo, único testigo del accidente, aseguró por radio, haber visto caer el aparato en un 'yomomal' acercándose al lugar para ayudar. Allí encontró el avión destrozado y seis de sus ocupantes muertos". Además, que había cuatro bolsas de cocaína.

Según embajador británico Mike Jackson Bolivia se transforma en creciente consumidor de drogas

- Pero, el ministro del Interior asegura éxitos en la lucha antidroga



El problema del narcotráfico está en aumento en Bolivia, porque "no hay país que pueda permanecer exclusivamente como productor de drogas sin convertirse en un creciente consumidor", afirmó ayer el embajador de Gran Bretaña, Mike Jackson.

Al hacer entrega de una donación de equipos de radio y telecomunicaciones para la Unidad Móvil de Patrullaje Rural (UMOPAR), señaló que se ha verificado la creciente actividad del narcotráfico en el país.

En cambio, el ministro del Interior, Carlos Saavedra, sostiene que el combate al narcotráfico en estos últimos tiempos "es de un incuestionable éxito". Pero, el escepticismo en sectores parlamentarios y diplomáticos aumenta.

El presidente de la comisión de Lucha Contra el Narcotráfico del Senado, Lorgio Rivera, afirmó que a pesar de la dura represión contra los "narcos", estos continúan y aumentan su actividad legal.

Esas afirmaciones se vieron reforzadas por la versión del embajador británico quien manifestó que el tráfico de drogas es una creciente amenaza para Bolivia.

"Este [el narcotráfico] es un problema que lamentablemente va en aumento aquí en Bolivia" como se constató "con tristeza durante la reciente visita de la viceministra de Salud, la Baronessa Hooper", afirmó el diplomático.

"La producción y el tráfico de drogas, que aparenta generar prosperidad, arrastran terribles peligros. Entre ellos el factor más importante es que el contacto permanente con la droga (...) lleva inevitablemente a un mayor y creciente consumo doméstico".

"Este riesgo es particularmente serio entre los jóvenes y se pueden ver los resultados de ese riesgo en las principales calles de Bolivia. Cada vez es mayor el número de personas que sucumben en la tentación del consumo de cocaína", remarcó Jackson.

(Más información, página siete)



NUÉVAS AUTORIDADES EN COMIBOL

El ministro de Minería, Gonzalo Valda, posesionó ayer a Alberto Ochoa (ADN) como presidente de la COMIBOL y a José Zambrana (MIR) como gerente general, con lo que termina una carrera política de varios aspirantes para ocupar esos cargos en la entidad. Valda afirmó que la posesión de las autoridades no responde a las cuotas de poder sino, más bien, a la necesidad de "responsabilidad compartida y equilibrio". Ochoa reemplaza a Alvaro Rojas, del MIR, que ocupó la presidencia de la COMIBOL por dirigente advenista. En el gráfico (de izquierda a derecha) el ministro Valda, Ochoa, Zambrana y otras autoridades de la COMIBOL. (Más información, página cuatro)

Por Alfonso Gozávez S.

Por Ruth Llanos vda. de Navarro

los habitantes del Departamento. El recuerdo de trágicas historias, como la de Cochabamba y Santa Cruz y Beni, que sucedería si esta gente descuidara -como sólo ellos suelen hacerlo- el estado a medio mundo en Yacubaja, luego preguntar tímidamente si esto ocurre entre los horriblos y malditos. Nada se nos ocurre por el momento que sea la causa de tanta desgracia, pero lo que resulta cotidiano ya en otros pueblos es de ganadores. Alguno en tono casi de broma, le propone al periodista que se vaya a las 5 propuso, siempre a modo de paliar la mala expedición pase por encima del departamento, cordialmente y sin que se den cuenta, se les invite a descansar unos días, de modo de amenzar la conversación, se

El Congreso, por Ley de 23 de septiembre de 1846, determinó que en fondos nacionales se concluya el Panóptico de Quilpuya. Esta cárcel en Cochabamba quedó a medio construir. Por Orden Supremo en 1874 se hizo estudios para una parte de la Casa Nacional Moneda de Potosí se destinara a cárcel nacional, quedó en simple proyecto. Anecdóticamente contamos, que por Orden de 1836, se autorizó por Decreto de 20 de

Para su época, fue una de las penitenciarias modelo de América. La construcción del Panóptico La paz, costó finalmente Bs 3.862,26. Resultaron deudores sumas importantes, entre otros, por quiebra el Banco de Potosí de 6.039,22; y de Bs. 9.435, el Tesorero de la Junta. Se le embargó

Hoy me corresponde destacar dos aspectos importantes: Ninguna presencia de autoridad de Gobierno. Algo más, en su Solicitada de 4 de septiembre de 1991 el Ministerio del Interior indica: "Su posesión continuada desde 1889". Cuando como hemos visto, se entregó el edificio de la Cárcel el 14 de marzo de 1897.

Por otra parte, bien puede la Alcaldía, ampliar un área de esparcimiento que tanto necesita nuestra ciudad, en un estupendo proyecto conjunto con la Plaza de San Pedro. (Gracias a la cooperación de

Reitero mi comentario en la misma nota. "Otros que fueron exclusivos pacifistas como el ferrocarril Benl se perdieron, por falta de actitud firme en defensa de nuestros intereses pacifistas".

Alfonso Gozávez S. fue Abogado
Paz y senador de la República



Sin embargo, el capitalismo, en los hechos, lejos de convertirse en un freno, ha demostrado un incommensurable potencial para el desarrollo tecnológico. Además, ha permitido niveles de vida inimaginables en las épocas de Marx para los trabajadores de los países donde se inició

Algunos años después de haber ocurrido con Enri-
Guerra. Lucidamente escribió que para que el mo-
vimiento guerrillero tuviera éxito, el combatiente
poder moverse "como pez en el agua" entre los
campesinos. Afirmaba, también, que el único instru-
mento necesario para la conquista de la propiedad de la
tierra debía asegurarle esa conquista para poder
necesaria libertad de movimiento. Sin embargo, como
escenario de sus luchas a nuestros países, el
único en Sudamérica donde se ha producido una
revolución masiva de la propiedad de la tierra, la
condición de lucha por la tierra se ha convertido
como la localización central de Bolivia en América
Latina.

Los marxistas, por lo general, siempre han
considerado al marxismo más un instrumento que
una ciencia. Un instrumento de lucha para los mejores
de la humanidad. Pero, en el mundo de hoy, el
por el propio Marx- y un medio de vida para
burocratas que abusaron y usufructuaron de los
pueblos. Pero, en todo caso, hasta ahora el instru-
primado más su carácter de instrumento que de
realidad tiene de más valioso: el ser un aporte exis-

Juan Finot fue Subsecretario de Planeamiento, fue consultor internacional. Es autor de varias obras. Actualmente es Director General de Finot Asociados SRL.

to de Tarja nos
de UMOPAR al
se aterrara pensar
embarcadora enfu-
echados, y a los
a Villamontes,
es que hay algún
nos chachuenos.
se pueda impedir
debos de nuestro
corona y en el café
to, que cuando
de la Capital del
en cuenta de las
instantes, luego,
se alcance un

Tocando de puerta en puerta, buscando las voces amigas, Artemio Camargo buscaría a los mineros de Siglo XX y los encontraría dispersos en la geografía del país bajo el nombre de "relocalizados"; seguiría su búsqueda y se informaría que el sindicalismo ya no es el de ayer, y nos preguntaría sobre nuestra responsabilidad para llegar a esa situación, y al no encontrar respuestas quizás se respondería... si no creyera en quien me escucha...

Recordando a los que lo torturaron y mirando que hoy se sientan en la misma mesa, perseguidos y perseguidores, Jorge Baldovinos nos preguntaría si esa era la "perestroika" que necesitaba el país, y al no encontrar respuesta quizás se respondería... si no creyera en quien me escucha...

Ruth Llanos vda. de Navarro es socióloga y comunicadora social.

Por Mario Lubetkin

Tras una extensa reflexión autocrítica sobre los errores en política internacional de esta agrupación en el pasado, y tomando como base los recientes acontecimientos en la Unión Soviética Pérez consideró indispensable construir nuevas formas partidarias "si queremos avanzar en nuestro proceso de renovación".

Pérez puntualizó en su intervención ante el comité central comunista que su propuesta "no es tampoco una renuncia a la coalición de izquierda Frente Amplio, por el contrario, es para fortalecerlo y hacerlo más plural y abierto".

Otros líderes conside-
raron que la iniciativa es
"crisis de identidad de
"nada tenemos que ver con
Para Enrique Rubio, de
la tercera corriente más
dentro del frente amplio,
de Pérez, "es un planteo
necesario, que en el caso
despertado una gran sim-
que reconoció que el tema
lizarse con mayor profun-
El líder del frente. Liber-
consideró la idea como "rom-
valiente", y agregó que "es un
dero reto para la izquierda
Dirigentes de diferentes
ciones de tendencias nacio-
quierda expresaron excepcio-
la propuesta, "que primer-
ser aceptada en el seno del
Partido Comunista".

Montevideo. (Especial de 198

Por Ramiro Antelo León

A los habitantes del Departamento de Tarija nos tortura el recuerdo de trágicas visitas de UMPOMAR al Beni, Cochabamba y Santa Cruz, y de la guerra pasal que le sucedería si esta gente desembarcaba en enfurecida - como sólo ellos suelen hacerlo -, echando tiros y culatazos a medio mundo en Yacuba, Y Villamontes, para luego preguntar tímidamente si es que hay algún mameo entre los horroizados y maltrechos chagüeros.

Nada se nos ocurre por el momento que pueda impedir esto que resulta cotidiano ya en otros pueblos de nuestro país de ganadores. Alguno en tono casi de broma y en el café de las 5 pasado, siempre a modo de paliativo, que cuando esa macabra expedición pase por encima de la Capital del Departamento, cordialmente y sin que se den cuenta de las intenciones, se les invite a descansar unos instantes, luego, a modo de amenizar la conversación, se les alcance un

Es de esperar que aparezca la cordura y las medidas preventivas antes que los comunicados de aclaración de los hechos y las comisiones de investigación de los excesos. Ojalá.

Ramiro Antelo León es miembro del Centro de Estudios Regionales para el Desarrollo de Tarja, ciudad en la que reside.

Este partido tuvo a lo largo de varios decenios una estrecha relación con el partido comunista soviético, defendiendo las invasiones a Che-

Minerales		
Estaño	2.52	\$US 1f
Oro	350.10	\$US 50.1
Plata	4.00	\$US 0.1
Plomo	0.24	\$US 1f
Zinc	0.46	\$US 1f
Cobre	1.06	\$US 1f
Hismuto	2.80	\$US 1f
Cadmio	1.95	\$US 1f
Wolfrán	59.00	\$US 1f
Antimonio	1.640.00	\$US 1m.f
		\$US 1m.f

La ceremonia fue cerrada con vivas al "acuerdo patriótico" del MIR, aunque los miristas se mostraron alicaídos y no hicieron a la vez, a aquella consigna que acuñaron y que reza: Si los gallineros porqué, ¿qué?

Diputados no legislaron fiscalizaron en la víspera

Diputados no fiscalizaron ni en la sesión de ayer, la de más de tres horas, que se dedicó a la discusión de los proyectos de ley que no son los prioritarios del orden del día. El viernes, la mayoría resolvió aplazar el acto de fiscalización al día siguiente, el sábado 8 de septiembre, sobre el proyecto de ley de fomento y aprobación de leyes regionales.

Se decidió que en el curso de la semana se aprobarían leyes en la sesión de mañana. Se haría lo mismo en la siguiente semana, el sábado 9 de septiembre, en la sesión de mañana, en la que se aprobarían las leyes de fomento y aprobación de leyes regionales.

Se decidió que en el curso de la semana se aprobarían leyes en la sesión de mañana. Se haría lo mismo en la siguiente semana, el sábado 9 de septiembre, en la sesión de mañana, en la que se aprobarían las leyes de fomento y aprobación de leyes regionales.

- Interpelación al canciller fue aplazada para tratar leyes regionales. "Casualmente", no hay un solo proyecto de ley en mesa. Bancada potosina amenaza con abandonar las sesiones si se trunca el tema limítrofe con Chile. Oficialismo acusado de impedir fiscalización.

fiscalización y legislación. Se planteó la ampliación de la duración de sesiones en una hora (de las cuatro reglamentarias a cinco) y se argumentó sobre el carácter prioritario del tema limítrofe.

La resolución no fue aprobada por la mayoría oficialista, que la derivó para su consideración a la Comisión de Régimen Interno. Posteriormente, luego de los cuestionamientos a ese hecho, se convocó a una reunión de jefes de bancada para la mañana de hoy, con el objeto de definir la agenda para la sesión de este martes.

DIPUTADOS POTOSINOS AMENAZAN CON RETIRARSE DE LAS SESIONES

Ante la posibilidad de que la interpelación al canciller Carlos Iturralde y al ministro de Defensa, Alberto Sáenz, quede trunca y no se

concluya, la bancada potosina interpuso una moción de abandono de las sesiones, como medida de protesta ante "la burla de la que es objeto la soberanía nacional".

Diputados potosinos como Luis Fernández y Simón Reyes, argumentaron a su turno sobre la necesidad de dar continuidad al acto interpellatorio. Es un problema que no tiene carácter político-partidario, sino eminentemente nacional y regional, afirmaron.

Se trata de la defensa de la integridad de la Patria, afirmó Fernández a tiempo de explicar que, como parlamentarios potosinos, cumplen un mandato de la población e instituciones de ese departamento para que se aclaren las irregularidades limítrofes con Chile, que significan para el país una pérdida territorial de 25 kilómetros cuadrados.

En caso de que se trunque la interpelación, advirtió, "habrá una visible condena y censura a la Cámara de Diputados, por dar un tratamiento secundario a un tema que es de vital importancia para el país".

Por su parte, el MNR acusó a la bancada del acuerdo gobernante MIR-ADN, de "evitar que el Poder Legislativo tenga derecho a fiscalizar".

"La estrategia del Acuerdo Patriótico es jugar con el sentimiento regional, evitando que concluya la interpelación. Hay una voluntad política expresa del oficialismo para impedir la fiscalización", manifestó el diputado movimientista Germán Quiroga.

La acusación fue inmediatamente respondida por el diputado adenista Guido Camacho, quien justificó el aplazamiento de la interpelación, debido a que el canciller Iturralde presta un informe oral en el Senado.

Diputado acusa a la prensa de "enemiga de la democracia"

- Edwin Rodríguez, disidente del MNR, pretende coartar la libertad de prensa y de opinión.



El diputado Edwin Rodríguez acusó a la prensa nacional de estar en contra de la democracia y de agravar al Parlamento. Esa apreciación fue hecha sin presentar ningún tipo de pruebas que la respalden.

"La prensa reaccionaria -afirmó el congresal-, enemiga de la democracia, realiza interpretaciones capciosas que responden a una campaña sistemática contra la democracia y de descrédito contra el Parlamento".

El motivo de la acusación a la prensa fue el tratamiento informativo que se dio a la minuta de comunicación presentada por Rodríguez y aprobada por el oficialismo, aunque luego se retractó, en la que se imputa "denegación de justicia" a la Corte Nacional Electoral.

La información difundida por los periódicos da cuenta de que la mayoría oficialista se equivocó al aprobar una minuta que va en contra de la independencia del organismo electoral. Justamente el reconocimiento del error dio lugar a la reconsideración del hecho.

Empero, para el diputado Edwin Rodríguez "los títulos de la prensa son totalmente interesados, hay afirmaciones desproporcionadas, se altera la verdad y se engaña a la opinión pública desacreditando a la Cámara de Diputados".

El parlamentario llegó a cuestionar incluso las opiniones expuestas en la prensa en relación al conflicto entre la Corte Electoral y los diputados, mostrando así una actitud que va en contra de la libertad de prensa y de opinión consagradas en la Constitución Política del Estado.

"La labor de los enemigos de la democracia es mostrar a la Cámara de Diputados como un elemento

inservible donde se pierde el tiempo", sostuvo.

Curiosamente, ningún diputado salió en defensa del periodismo nacional. Las expresiones de Rodríguez fueron escuchadas por el plenario con el más completo silencio. Empero, debido a que el debate tomó otro curso, se anunció para hoy una réplica a tales expresiones.

Pero el diputado disidente del MNR no se contentó con acusar a la prensa y atacó nuevamente a la Corte Nacional Electoral y, fundamentalmente, a su presidente, Huáscar Cajías, emplazándolo a demostrar que en la minuta de comunicación, causa del diferendo, hay "injurias y agravios".

La actitud del disidente movimientista frente al organismo electoral se debe a que fue rechazada su demanda en procura de, junto a un grupo de disidentes, apropiarse de la sigla del MNR que en la actualidad corresponde al partido jefaturizado por Gonzalo Sánchez de Lozada.

Debido a ese hecho acusó a Cajías de "atropellar" la Constitución Política del Estado y de "prejuiciamiento" en relación a la situación interna del MNR. Además, justificó la minuta como un acto de fiscalización, advirtiendo que los vocales de la Corte pueden ser enjuiciados si se apartan de la ley.

Atacó además al "sanchismo, que se apropió del MNR de manera vertical, de desacreditar a todo el sistema parlamentario, incitando a un golpe de Estado y alimentando las pasiones antidemocráticas".

A tiempo de cuestionar a Huáscar Cajías y a los diputados movimientistas que lo defendieron "sospitosamente", Edwin Rodríguez aseguró que fue la Corte Electoral la que "recibió lecciones de derecho".

Impertinente "ratón" interfirió informe oral

Un "impertinente ratón" que se presentó a la sesión de ayer, la de más de tres horas, que se dedicó a la discusión de los proyectos de ley que no son los prioritarios del orden del día. El viernes, la mayoría resolvió aplazar el acto de fiscalización al día siguiente, el sábado 8 de septiembre, sobre el proyecto de ley de fomento y aprobación de leyes regionales.

Se decidió que en el curso de la semana se aprobarían leyes en la sesión de mañana. Se haría lo mismo en la siguiente semana, el sábado 9 de septiembre, en la sesión de mañana, en la que se aprobarían las leyes de fomento y aprobación de leyes regionales.

Se decidió que en el curso de la semana se aprobarían leyes en la sesión de mañana. Se haría lo mismo en la siguiente semana, el sábado 9 de septiembre, en la sesión de mañana, en la que se aprobarían las leyes de fomento y aprobación de leyes regionales.

Guillermo Fortún Acuerdo Patriótico no negociará el resultado de la interpelación

El Acuerdo Patriótico no negociará con la oposición un eventual acuerdo para evitar una resolución de censura contra el ministro de Relaciones Exteriores, a la conclusión de la interpelación planteada en la Cámara de Diputados.

Con un rotundo "no" reaccionó ayer el presidente del Senado, Guillermo Fortún, contra el anuncio que hizo el diputado Tito Hoz de Vila, ambos parlamentarios de ADN. Los dos dirigentes hicieron referencia a las conclusiones que aprobó el sábado el comité político nacional de ese partido, presidido por Hugo Banzer.

"ADN tiene fe y seguridad en que el canciller aclarará aspectos de su actuación en el problema de los subhitos demarcatorios de la frontera boliviana con Chile, especialmente en la región de Sillilluca-Cerro Piga", afirmó.

La errónea colocación de los subhitos entre los hitos 48 y 49 no corresponde a su gestión, sino a la de 1981. Ahora, el gobierno trata de solucionar el problema, explicó.

En su aclaración a Hoz de Vila, el subjefe de ADN afirmó que los "portavoces oficiales y autorizados son el jefe, subjefe, el secretario ejecutivo o, en su caso, la emisión de un comunicado oficial".

Fortún reiteró declaraciones que hizo la semana anterior en sentido de que el canciller Iturralde cuenta con el apoyo de la mayoría parlamentaria y "en democracia, la mayoría manda".

"En ningún momento se habló de negociaciones con otras fuerzas políticas", insistió.

El encuentro partidario analizó también temas relacionados con las políticas social e hidrocarburos. "Para su profundización se crearon comisiones especiales con participación de los ministros Fernando Kieffer, Hedim Céspedes, Luis Alberto Valle y Jorge Landívar. La de hidrocarburos estará conformada también por el presidente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, Guillermo Jiménez Gallo.

La actitud de la mayoría oficialista fue cuestionada por la oposición. Los diputados del MIR y ADN fueron acusados de "complicidad con la violación de la ley al respaldar al canciller en actos ilegales como en el caso de las autocondecoraciones".

En instalaciones de clínica de COSSMIL Diputados sugieren instalar el hospital de la mujer

La Cámara de Diputados sugirió al Poder Ejecutivo instalar el hospital de la mujer en el inmueble que ocupaba la ex-clínica de la Corporación del Seguro Social Militar (COSSMIL) en La Paz.

El objetivo de ese centro de salud será disminuir los altos índices de mortalidad materna e infantil.

El representante de la minuta de comunicación, diputado Carlos Pérez, ex-ministro de Salud durante el gobierno del MNR, fundamentó su propuesta en el peligro latente que significa el brote de cólera en nuestro país y en la necesidad de contar con un centro que se especialice en el tratamiento de enfermedades en las madres bolivianas.

Si se presenta una epidemia de cólera en nuestro país, con 2.000 ó 3.000 enfermos, los costos serían altos. "Digase al Poder Ejecutivo que esta honorable Cámara de Diputados ve de urgente necesidad que la clínica de COSSMIL, infraestructura de propiedad del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, se pase a constituir el Hospital de la Mujer del departamento de La Paz, con los servicios de ginecología, obstetricia y otros, debido a que el seguro social militar actualmente ocupa sus nuevas instalaciones".

Ministro del Interior presentará informe a Comisión del Senado

El plan de reestructuración de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN) y una eventual reconstitución de su comando será presentado por el ministro del Interior, Carlos Saavedra, a consideración de la Comisión de Narcóticos del Senado.

El informe fue requerido por el presidente de esa comisión, Sergio Rivera, quien explicó que el informe contribuirá a un mejor conocimiento de las funciones de mecanismos especializados en la lucha contra el tráfico de estupefacientes en Bolivia.

La comisión recibió en audiencia especial al comandante de la FELCN, Gral. (r) Elías Gutiérrez, hace dos semanas, y tiene previsto convocar al subsecretario de Defensa Social, Gonzalo Torrico,

Concluyó fase de designación de notarios Corte de La Paz considera innecesaria la ampliación de plazos electorales

La Corte Departamental Electoral de La Paz-Provincia Murillo calificó como innecesaria la ampliación de plazos para la inscripción de ciudadanos en el registro electoral, sugerida por partidos con representación parlamentaria.

El portavoz oficial de esa corte, Alberto Zuazo, dijo a PRESENCIA que la Corte Nacional Electoral, a tiempo de hacer una consulta sobre el tema, solicitó que se "realicen los esfuerzos necesarios" para cumplir con los términos señalados por la Ley, en el periodo de organización de los comicios municipales.

La Corte de La Paz, que tiene a su cargo el 30% de la población electoral del país, ha terminado la fase de designación de notarios y se apresta a iniciar un periodo de densificación en zonas que se las considera con alto índice poblacional. La densificación notarial cubrirá La Paz, El Alto y los ocho cantones de la provincia Murillo.

Zuazo informó que el número de notarios será de 500, para una población electoral aproximada de medio millón de sufragantes.

Los vocales de la Corte de La Paz-Provincia Murillo, se organizaron en comisiones que trabajan para atender las diferentes áreas de su responsabilidad.

Durante la semana se licitará la fabricación de unas mil ánforas metálicas, como parte de un requerimiento de 1.500 unidades.

Homenaje al MIR

La Cámara de Diputados rindió homenaje al vigésimo aniversario de fundación del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) ocurrida el 7 de septiembre de 1971 y a los dirigentes "Mártires por la Democracia", asesinados el 15 de enero de 1981 por paramilitares del gobierno dictatorial del ex-general Luis García Meza.

El presidente de los diputados, Gastón Encinas (MIR), destacó la trayectoria de su partido en los 20 años de existencia.

"Para todos es conocido que este partido político ha vivido intensamente en todos los escenarios políticos que nuestra patria vivió en estos últimos 20 años".

Aseguró que lo hecho por el MIR en 20 años de vida necesariamente tendrá que ser tomado en cuenta por otras fuerzas políticas que asuman la conducción del Estado.

"En mi calidad de presidente de la Cámara de Diputados -manifestó- rescato las palabras del diputado Simón Reyes (PCB) quien indicó que algo que es indiscutible en el escenario político actual es que, junto a otros, el MIR es uno de los partidos que ha luchado con entereza, con mayor lealtad y con mayor sacrificio por la restauración democrática de nuestro país y porque es una democracia con soluciones".

SENADO

El presidente del Senado y subjefe de Acción Democrática Nacionalista (ADN), Guillermo Fortún, junto a militantes del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria que trabajan en la Cámara Alta, rindió homenaje al vigésimo aniversario de fundación del MIR.

Fortún destacó la tarea que cumple el Acuerdo Patriótico (ADN-MIR) y la proyección hacia el futuro dentro de un plan que denominó "Hacia el Siglo XXI". Rindió homenaje a los dirigentes miristas asesinados durante la dictadura de García Meza en la calle Harrington.

Según carta informativa confidencial Corrupción, incapacidad y juicio a magistrados, los mayores errores del gobierno

La creciente corrupción (26%), la incapacidad (22%) y el juicio a los magistrados de la Corte Suprema de Justicia (22%) son los defectos y errores políticos del gobierno.

Según la carta "Cifras Confidenciales", otros errores fueron el manejo del caso Lonsdale (11%), la falta de seriedad (7%), la política sobre el combate al narcotráfico (4%) y otros (7%).

Esos porcentajes son resultado de encuestas publicadas por la citada carta informativa confidencial, cuyos responsables son Hugo San Martín, Raúl España, Javier Bejarano y Marcos Castellón.

Los errores políticos del gobierno (más que los aciertos de la oposición) y la imposibilidad de reactivar la economía, con su secuela de expresiones de protesta por parte de importantes sectores ciudadanos, ponen el toque final a una coyuntura que evidencia un sentimiento pesimista predominante en los bolivianos, afirma el documento.

El análisis se remonta al 6 de agosto de 1989, cuando Jaime Paz, que había obtenido el tercer lugar en los comicios generales, debido a una alianza con Acción Democrática Nacionalista (ADN) asumió el mando de la nación.

"Una sensación ambivalente sacudió a los bolivianos, que el 6 de agosto de 1989 presenciaron la asunción de mando del nuevo gobierno: se evitó el temido empatanamiento, pero al mismo tiempo el ciudadano se sintió frustrado. La inocultable manipulación

del voto y un acuerdo político no esperado, son factores centrales en la constitución del déficit de legitimidad con el que nació el gobierno del Acuerdo Patriótico".

La carta afirma que ese déficit de legitimidad no sólo acompaña los dos primeros años del gobierno de Paz, sino que se profundiza.

SITUACIÓN PERSONAL

En 1989 la mayor parte de las personas de clase alta y clase media respondieron que su situación personal había mejorado. Sin embargo, ya en 1991 es alto el porcentaje de las personas que afirman que su situación ha empeorado.

En 1989, el 45% de la clase baja respondió que su situación había empeorado. En 1991 ese porcentaje subió a 60%.

LA CRISIS

Respecto del futuro y las posibilidades de superar la crisis, las clases alta y media son más optimistas sobre un mejoramiento de la situación, en franco contraste con las clases bajas y humildes, que aseguran que la situación de crisis no se revertirá y, al contrario, tiende a empeorar.

Según la carta, en otra época la situación que se vive hubiera sido suficiente para poner en entredicho la estabilidad del gobierno. "Sin embargo, hoy no sucede aquello, porque la legitimidad del sistema democrático se antepone a la legitimidad del gobierno, lo que indica que existen motivos para pensar que la cultura política está sufriendo graduales transformaciones".

PRESENCIA

Agencias en todo el país

Precio de la coca dificulta erradicación voluntaria

(ANF).- La elevación del precio de la coca es para los campesinos un fuerte motivo para no sustituir sus cultivos, y para el gobierno es un factor que incide negativamente en la estrategia policial-militar de erradicación al narcotráfico.

En los últimos días, cuando la violencia armada entre campesinos y policías fue relativamente amainada en la región cocalera del Chapare, la hoja recuperó su cotización en 250 bolivianos por 100 libras, significativa frente a los 45 bolivianos de 1990.

La interdicción policial-militar busca como objetivo fundamental -en lo que respecta a la coca- "desincentivar su producción a través de la contracción de la demanda", propósito alcanzado solamente en la medida en que los campesinos aceptan voluntariamente ingresar a los programas de desarrollo alternativo.

La temporada de 1990, la Subsecretaría de Desarrollo Alternativo tuvo "un éxito rotundo" con los programas de reducción voluntaria, a cambio de 2.000 dólares por una hectárea eliminada, aseguró Oswaldo Antez, al proyecto de Organizaciones Agrícolas Privadas (OAP).

Esta misma oportunidad no se repite ahora. El precio de la coca recuperó un nivel lo suficientemente bueno como para hacer que el productor deje de erradicar voluntariamente, incluso dejar de lado el pago de 2.000 dólares por hectárea.

El ministro de agricultura, Mauro Bertero, decía que esta situación desalentó momentáneamente el ritmo progresivo de la eliminación de coca excedentaria del Chapare. Señaló también que unas 40.000 hectáreas tendrán que ser destruidas porque van a las fábricas de los traficantes de cocaína.

El Chapare cuenta, según datos estimativos, con unas 50.000 hectáreas que producen anualmente más de 140.000 TM de coca, de las cuales 121.000 están destinadas para el narcotráfico y apenas 19.700 para el consumo tradicional.

El Subsecretario de Defensa Social, Gonzalo Torrico,

advirtió, en oportunidad de presentar un informe general sobre el programa de interdicción al narcotráfico a una reunión de juristas y fiscales, que la reducción de las 50.000 hectáreas ocasionaría una pérdida de 200 millones de dólares y 175.000 personas sin empleo, sin descartar la posibilidad de "una explosión social".

Aunque no eclosionó, ya se presentaron enfrentamientos entre policías, brigadas erradicadoras y campesinos del Chapare, con un saldo lamentable. Los primeros quieren alcanzar las obligaciones encomendadas por la ley 1.008 y el Programa de Desarrollo Alternativo y los segundos, sencillamente se oponen a estos objetivos aduciendo "desconfianza" y "fracaso" de los mismos.

La advertida "explosión social" podrá ser evitada en la medida en que el impacto de la erradicación de la coca sea amortiguada con programas alternativos, que resuelvan los problemas sociales, económicos y de desarrollo de los campesinos.

En criterio del gobierno, el desarrollo alternativo no está diseñado para alcanzar resultados inmediatos, puesto que no se trata de "eliminar coca para producir naranjas", sino de reemplazar paulatinamente la economía de la coca-cocaína.

Este propósito requiere una inversión de 1.500 millones de dólares, que no solamente involucra a la región cocalera, sino a las zonas "expulsoras" de migraciones campesinas que ven en la coca la única vía de sobrevivencia.

En tanto vayan "madurando" los actuales microproyectos alternativos en el Chapare, el Fondo de Desarrollo Alternativo ejecutará obras que absorberán el impacto de la erradicación, con un financiamiento inicial de 9.5 millones de dólares.

Aun así, la Confederación Única de Campesinos entiende la interdicción al narcotráfico, como "la militarización de los cocaleros" y al programa de desarrollo alternativo como "el cambio y expulsión de los pequeños productores de la región por la agroindustria".

En primer semestre de 1991

ENFE registró utilidades superiores a las de 1990

La Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), después de haber suscrito el programa de rendimiento, mejoró su nivel de ingresos. En el primer semestre de 1991 registró una utilidad superior en 30% al primer semestre de 1990.

De acuerdo con la información proporcionada por el dirigente de la Confederación de Trabajadores Ferroviarios de Bolivia, Enrique Hurtado, desde que en la empresa del transporte ferroviario no hay intrusiones políticas, el manejo administrativo ha mejorado.

Explicó que las anteriores administraciones llevaron a la empresa a niveles de quiebra, lo que hizo peligrar su estabilidad. Agregó que actualmente se ha incrementado el transporte de carga, tanto de importación como de exportación, por ejemplo, dijo, se tiene registrado que en el primer semestre de 1991 ENFE transportó 454.000 toneladas de carga, lo que mejora sus ingresos económicos.

Se estima que hasta fines de esta gestión, la empresa llegará a transportar un total de 900.000 toneladas, lo que significará utilidades superiores a las de Bs 6,5 millones y superará la expectativa fijada por los directivos de ENFE.

Hurtado informó también que en 1989 la empresa sólo logró transportar 571 toneladas y registró una pérdida de Bs 9 millones, en tanto que en 1990 transportó alrededor de 681 toneladas y obtuvo una utilidad de 5 millones.

El dirigente sindical pidió a los ejecutivos que ENFE no vuelva a ser manejada políticamente, sino con criterio técnico; de ese modo, agregó, se puede mostrar un manejo económico transparente y no poner en peligro a la empresa.

En próximos días

Gobierno recibirá informe de consultoría del LAB

El presidente de la República, Jaime Paz, recibirá en los próximos días el informe de consultoría del Lloyd Aéreo Boliviano, hecho por la Firts Boston Corporation, de Estados Unidos.

La consultoría concluyó un estudio sobre la aerolínea de bandera nacional, que incluye la organización administrativa, sistemas operativos, bienes (tangibles e intangibles), así como las recomendaciones para realizar un proceso de privatización y la venta de un paquete accionario, aún no especificado en porcentaje. No obstante, se estima que un máximo de 35 a 40% podría ser transferido a capitales privados. El documento será entregado al gobierno en los próximos 10 días.

Gonzalo Campero, presidente del LAB, anunció que el informe de la First Boston es "muy favorable", pues toca aspectos relacionados con el fortalecimiento y futuro de la empresa.

El directorio del LAB encomendó el trabajo de evaluación de la aerolínea a la consultora estadounidense, debido a su experiencia en privatización de compañías aéreas. En Latinoamérica realizó un trabajo similar con VIASA, de Venezuela, y Líneas Aéreas de Costa Rica (LACSA), que fue adquirida por un consorcio japonés. En Asia ayudó a la privatización de la Singapur Airlines.

Respecto al sistema de oferta que realizará el LAB, ese ejecutivo explicó que será a través de folletos, los cuales serán adquiridos por las empresas o aerolíneas interesadas. El contenido comprenderá los 66 años de historia de la aerolínea y su sistema operativo, en el que participan como asesores Lufthansa, de Alemania; y Swissair, de Suiza.

La segunda fase de trabajo que realizará la consultora está relacionada con la dirección que tomará el LAB. "Nos permitirá conocer cuál es el camino más adecuado", dijo el asesor del LAB, Jorge Valle.

Indicó que el informe sobre la aerolínea ya fue analizado por funcionarios de los ministerios de Planificación y Transportes. Posteriormente habrá una reunión entre los ejecutivos del LAB y el presidente Jaime Paz.



Núcleos de Educación Feminina

El 6 de septiembre, en el centro Kolping de "Villa Dolores" (El Alto), se llevó a cabo el encuentro de los Núcleos de Educación Feminina del Centro de Desarrollo Autogestionario (CDA), celebrando el día de la alfabetización internacional.

En el encuentro, las coordinadoras y mujeres que participan en el proceso de alfabetización del CDA, analizaron la experiencia que vienen realizando por 7 años consecutivos.

Los 42 grupos organizados concluyeron que "el analfabetismo en nuestro país es alto y que, junto a la deserción escolar, agrava las condiciones socioeconómicas de los bolivianos".

Trabajadores de Prensa Radio y Televisión se unen

El Sindicato de la Prensa de La Paz (STPLP) y la Federación de Trabajadores de Radio y Televisión (FESTRATEV) se fusionan en una sola organización. Sin embargo, ese hecho será ratificado por el primer Congreso de trabajadores de la información y comunicación, dentro de 6 meses.

El anuncio fue formulado por el secretario ejecutivo del STPLP, Iván Miranda, quien explicó que esa decisión fue asumida con el propósito de fortalecer la organización de los trabajadores de la información.

Asimismo, explicó que desde la vigencia del modelo neoliberal, el movimiento laboral enfrenta una crisis generalizada y la actual fusión de esas dos organizaciones está orientada a contrarrestar los embates del modelo.

Agregó que el acuerdo fue tomado cumpliendo las recomendaciones de los congresos de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, acerca de la unificación de radialistas, periodistas y trabajadores de la televisión.

Para oficializar la fusión sindical se suscribió un acuerdo preliminar y se conformó una comisión que se ocupará de la elaboración del documento orgánico, el cual será presentado en el primer congreso de Trabajadores de la Información y Comunicación.

Será esa instancia superior la que se pronunciará en forma definitiva, sobre las características de la nueva organización sindical que aglutinará a los trabajadores de prensa, radio y televisión.

Miranda destacó que, entre tanto, se defenderán los principios de la Boliviana y el Código de Ética.

Aclaró que las reivindicaciones sociales, así como la defensa de la estabilidad laboral será llevada adelante de manera conjunta. Por su parte, el dirigente de FESTRATEV, Mario Chávez, expresó su pleno acuerdo asegurando que esa decisión es histórica, porque a partir de la fecha las acciones de los periodistas de los tres medios (radio, prensa, televisión) serán unitarias.

FE DE ERRATAS

En nuestra edición correspondiente al día de ayer, lunes 8 de septiembre de 1991, por involuntario error de armado, se repitió el editorial "La COMIBOL como botín", publicado el jueves 5 de septiembre.

A tiempo de pedir disculpas a los lectores de PRESENCIA por ello, reiteramos nuestro compromiso de hacer más efectivos nuestros esfuerzos y evitar que los errores se repitan.

Cómo evitar el cólera



LAVESE las manos:

- Después de usar el baño.
- Antes y después de comer.

CONSUMA:

- Sólo alimentos cocidos.
- Sólo agua hervida.



EVITE

- La acumulación de basura y la proliferación de moscas.
- Evite comidas callejeras de dudosa higiene.



Para nombrar directores: Maestros exigen que se cumpla con examen de competencia

La Federación de Maestros Urbanos de La Paz exige que el Ministerio de Educación tome examen de competencia a 504 postulantes a cargos de directores de establecimientos fiscales de esta ciudad.

La exigencia fue planteada por el dirigente Telfo Román, quien explicó que en 1983 se firmó un convenio con ese ministerio, donde se comprometía a llevar adelante la institucionalización.

Añadió que por ese compromiso se acordó que los cargos de directores tenían que ser ejercidos sólo por cuatro años, pero hasta la fecha la institucionalización no se ha cumplido.

Por ese motivo, 504 postulantes a los cargos de dirección han solicitado que se les habilite para dar examen hasta fines de este mes.

Esos profesores se reunirán el próximo 14 de septiembre para decidir qué medidas asumir, en caso de no ser escuchados por las autoridades del ministerio.

Román indicó también que la serie de irregularidades continúa en esa cartera de Estado, pues un 70% de los directores nombrados en 1983 ha efectuado este año cobros indebidos a los padres de familia.

Ese aspecto se denunció en su oportunidad, dijo, lo que provocó la suspensión temporal de sus cargos a 90 directores. Sin embargo, pasados algunos meses volvieron a su trabajo y no se los sancionó.

Aclaró que el examen de competencia es la única instancia que permite nombrar autoridades que respondan a las necesidades de la educación.

Denuncia de la COB

Gobierno quiere privatizar la propiedad colectiva de la tierra

(ANF).- La Central Obrera Boliviana denunció que el Ministerio de Agricultura proyecta una ley de reforma agraria destinada a "quitar" la tierra de los campesinos pobres, en favor de la empresa privada.

Este proyecto de ley, discutido recientemente en una reunión internacional, en las orillas del lago Titikaka, formaría parte importante de la política de privatizaciones de la propiedad estatal, que está en marcha desde 1985, declaró Carlos Camargo, dirigente de la COB.

El gobierno insiste en la elaboración de un proyecto que intenta acomodar las relaciones de producción del campo a los contenidos filosóficos e intereses económicos del neoliberalismo y del sector de la empresa privada, dijo.

El diputado del MBL, Miguel Urioste aseguró que esta "reforma, de la reforma agraria", busca en concreto recuperar las tierras de los latifundistas que la Revolución Nacional de 1952 entregó a los campesinos para devolverlas, esta vez, a los "neolatifundistas" y convertir a "los pongs" de entonces en simples asalariados.

En el caso de la reforma agraria, Camargo aseguró que el proyecto del ministerio del ramo quiere implementar la estructura económica del libre mercado en la propiedad rural, desvirtuando, incluso, el contenido de la Constitución Política del Estado y de la Ley de Reforma Agraria, que declaran el derecho consolidado de la tierra para quien la trabaja.

Mientras en el sector rural se producía en los últimos años el fenómeno del "minifundio", en menos de 5 millones de hectáreas, la empresa privada logró acumular para sí más de 30 millones de hectáreas, indicó el diputado del MBL.

Carlos Camargo añadió que "la mercantilización" de la propiedad rural, que ancestralmente fue explotada bajo el sistema comunitario, no puede enajenar más este sentido histórico de la economía agraria, porque lo contrario representaría "el despojo de las tierras del campesino pobre".

Dictar una ley de modificación de la reforma agraria, adaptada a la política de privatizaciones del neoliberalismo, es como "quitar" la parcela del campesino que nunca mereció un trato preferencial del gobierno -en cuanto a créditos y asistencia técnica- para entregarla a la empresa privada que sólo piensa en ganar y nada más, manifestó.

Demandó una discusión más amplia sobre el tema entre autoridades del gobierno y dirigentes de los sectores sociales interesados, además de recuperar las propuestas sobre la materia que realizó la Confederación Única de Campesinos, que nunca fue tomada en cuenta por las autoridades de turno.

En Bolivia millones de habitantes no tienen agua potable

En Bolivia 3.5 millones de habitantes no tienen acceso de agua potable, lo que constituye un problema grave que incide negativamente en el desarrollo urbano.

Esa fue la aseveración del representante de Urbanismo y Medio Ambiente, Fernando Kieffer, en el Seminario sobre la operación internacional de desarrollo urbano.

Kieffer, en el Seminario sobre la operación internacional de desarrollo urbano, realizó ayer con los participantes, como disertantes, el Plan de Manejo, Samuel y de los consultores.

Fernando Kieffer, representante de la población de habitantes no tiene acceso de agua potable, lo que constituye un problema grave que incide negativamente en el desarrollo urbano.

Al hacer una encuesta a los servicios básicos, Kieffer dijo que en las zonas urbanas sólo 35% cuenta con agua potable y en las zonas rurales apenas 15% de la población.

Agregó que en las zonas urbanas 75% cuenta con agua potable y en las zonas rurales 35% tiene acceso a ese servicio.

Para solucionar el problema, según Kieffer, el Ministerio de Urbanismo y Medio Ambiente logró créditos para rehabilitar y proporcionar servicios básicos a las ciudades.

Paz, El Alto, Santa Cruz, Cochabamba por ser las ciudades con mayor concentración.

El Banco Mundial y el Fomento Alemán han otorgado un crédito de \$us. 43 millones para el gobierno, que aportará un millón 14 millones como contrapartida.

Sobre esta base, se plantea una política de desarrollo urbano que podrá ser ejecutada a partir de los recursos que se obtengan básicamente estará orientada a resolver los problemas de las ciudades.

También dijo que con una adecuada urbanización están emprendiendo acciones para construir viviendas para los sectores de menores recursos.

Anunció que se llevará a cabo el reordenamiento urbano con el propósito de establecer mecanismos de control de suelos y prevención del riesgo.

A su turno, el representante del Plan de Manejo, Samuel Medina, expuso la posición del gobierno en cuanto a que des de desarrollo urbano se relaciona con el modelo de desarrollo.

En tanto que el representante del "Centro de Estudios Urbanos y Humanos", aseguró que el mismo internacional, establece "a apoyar los esfuerzos del gobierno y de sus instituciones para el mejoramiento de las condiciones de vida de la población".

UMSA realiza estudio de vivienda y salud en Viacha

La Universidad Mayor de San Andrés (UMSA), a través de la Facultad de Medicina, realizó un estudio general sobre el nivel de salud de esa localidad, basándose en esa localidad de Viacha.

El estudio, que se realizó en el mes de agosto, tuvo como objetivo determinar el nivel de salud de la población, vivienda y salud en Viacha.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.

El estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán, quien explicó que el estudio fue realizado por el doctor Barragán.



La familia del abnegado y recordado hijo y hermano:

Estudiante LUIS JAUREGUI TORREZ

(Negrito)

(Q. E. P. D.)

Invita a los amigos, profesores y alumnos de la Promoción "UNIÓN LATINOAMERICANA" 1985 del Colegio "Bolivian Catholic College" de la Ciudad Satélite, a la misa que en sufragio del extinto y recordando los seis años de su sentido y llorado fallecimiento, se oficiará en la Iglesia El Carmen (Ballivián esq. Colón) el día 11 de septiembre del pte. año a Hrs.: 11:45 a.m.

Los padres y hermanos agradecen la evocación y oraciones en su memoria.



INVITACION RELIGIOSA

Carlos León, hermano; Felicidad I. de León, hermana política; Blanca León, Mary León de Salinas, Lilian León de Rojas, Eveling León de Felipez, Carlos León, Edith Ortiz León, sobrinos; sobrinos políticos y demás familia de la que en vida fue:

Sra. ELENA LEON de MAYORA

(Q. E. P. D.)

Ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando los ocho días de su sensible fallecimiento acaecido en la ciudad de Sucre, se mandará a oficiar el día martes 10 del presente mes a horas 18:30, en la capilla de la Unidad Educativa "Sagrados Corazones" Av. Mariscal Santa Cruz 1048.

Su asistencia será agradecida.

La Paz, septiembre de 1991



Mauro Bertero Gutiérrez y Sra. Verónica Mercado de Bertero,
se adhieren con profundo pesar al dolor que embarga a la familia **Cajías- Urioste** por el fallecimiento de su pequeña hija:

Niña: Ana Catalina Cajías Urioste

(Q.E.P.D.)

hija de nuestro gran amigo, **Fernando Cajías.**

La Paz, 10 de septiembre 1991



Las familias MacLean-Hinojosa, Galdo-Valdivia, Prado-Velasco, Iturralde-Aponte, Quiroga-Arauco, Calderón-Otero, y Krutzfeldt-Granier, se adhieren al dolor que embarga a la familia de sus entrañables hermanos **Fernando Cajías y Angelines Urioste** por la irreparable pérdida de su amada hijita,

CATALINA CAJIAS URIOSTE

(Q. E. P. D.)

Que nuestro Señor Jesucristo les conceda la resignación y la seguridad de volver a reunirse con ella algún día en su Gloria.

La Paz, septiembre de 1991



La PROMOCION '67 del COLEGIO ALEMAN "MARISCAL BRAUN", se adhiere al dolor que embarga a la familia de la que fue:

niñita: CATALINA CAJIAS URIOSTE

(Q. E. P. D.)

hija de nuestro compañero de curso
Dr. **FERNANDO CAJIAS DE LA VEGA**

La Paz, 9 de septiembre, 1991



Hugo Banzer Suárez y Sra. Yolanda Prada de Banzer,
se adhieren al dolor que embarga a la familia **Cajías-Urioste**, por el lamentable fallecimiento de la que en vida fue su hija:

Niña CATALINA CAJIAS URIOSTE

(Q. D. D. G.)

y expresan sus sentimientos de pesar.

La Paz, septiembre de 1991



Los Comités Político y Ejecutivo de ACCION DEMOCRATICA NACIONALISTA (A.D.N.) se adhieren al dolor que embarga a la familia **CAJIAS URIOSTE**, por el lamentable fallecimiento de la que en vida fue su hija:

Niña CATALINA CAJIAS URIOSTE

(Q. D. D. G.)

y les expresan sus sentimientos de pesar por la irreparable pérdida.

La Paz, septiembre de 1991

LAB devolvió a Royal Jordan

El Lloyd Aéreo (LAB) devolvió a Jordania el avión Airbus 300, que estuvo en su poder por 30 meses. El costo de la aeronave, por el vuelo, fue de 3.600.000 dólares. Empero, después de 250 horas, se pagaron los gastos.

El asesor del LAB, Valle, manifestó que el contrato concluyó después de 30 meses de operación de vuelos entre Jordania, Miami, y otras rutas internacionales.

"No se renovó el contrato", dijo, puesto que se temporada alta de particularmente en Estados Unidos, el comercio más importante de la línea de bandera.

El monto que el LAB a Royal Jordania conoce, pero se estima que la aeronave voló más de 250 horas inicialmente.

Recordó que el contrato hacia más de 250 horas, si la aerolínea jordana amplió dicho contrato.

Valle indicó que el directorio hace a que el alquiler de Airbus fue "altamente interesante". Destacó que la nave de cabina en capacidad para 300 pasajeros, fue una "nave interesante" para el futuro.

No obstante, en el futuro se logrará el alquiler para períodos tan largos que la empresa nueva estrategia con otras aerolíneas poradas altas del julio a agosto y de a diciembre.

AGENCIA E

Avisos econ

comerci

suscripci

Oficina Av. 12

Tels. 81315

(frente a la H.

Estados Unidos y Europa



Sonrisas entre conflictos

El presidente soviético Mijaíl Gorbachov hace un comentario mientras el canciller alemán Hans Dietrich Genscher sonríe, antes de empezar una reunión en el Kremlin. Dietrich asistirá a otra reunión sobre Derechos Humanos en Moscú. (Moscú, 9, Reuters)

Gorbachov: el equilibrista no se cae

MOSCÚ, 9 (Reuters) - Hace tan sólo una semana, Mijaíl Gorbachov era una víctima sumamente debilitada del golpe de Estado de comunistas ortodoxos, ex jefe de un desacreditado Partido Comunista, felpudo de un triunfante Boris Yeltsin.

Parecía, esencialmente, un hombre superado por la Historia.

Hoy, después de una hábil maniobra que impresionó hasta a sus detractores, el presidente soviético está de nuevo al frente, aunque en una escala menos grandiosa que antes.

Con el transcurso del tiempo podría convertirse en una especie de Director Ejecutivo de la Unión Soviética, administrando políticas concertadas por consenso con las repúblicas. Pero lo fundamental es que ha logrado preservar su liderazgo, granjénose nuevas dosis de respeto por la forma como lo consiguió.

Y, en un salto que la mayoría de los dirigentes occidentales sólo podrían imaginar en sueños, su ubicación en las encuestas de opinión pública ascendió vertiginosamente desde el cuatro al 38 por ciento en el lapso de apenas siete días.

"La semana pasada Gorbachov sobrevivió como político y por ello se ha granjeado el derecho a ser el gran héroe de estos inolvidables siete días", comentó el periodista soviético Yevgeny Kiselyov en el noticiero de televisión TSN el domingo por la noche.

TSN, que ha reemplazado a Vremya (Tiempo) como el principal noticiero nocturno de la televisión, designó a Gorbachov "la persona de la semana" por su actuación al

frente del Congreso de Diputados del Pueblo, anteriormente la legislatura suprema.

Cuando se inició la sesión del Congreso, el 3 de setiembre, era creencia generalizada que el cuerpo trataría de desplazar del cargo a Gorbachov, innegablemente debilitado por la intencional golpista.

Sin embargo, mediante una sagaz combinación de determinación, actitud conciliadora por momentos a intransigente en otros, Gorbachov persuadió al Congreso a aprobar un gobierno interino que usurpó su propio poder.

Bajo el arreglo provisorio, Gorbachov sigue siendo el presidente soviético, encabezando un Consejo de Estado compuesto por líderes republicanos. El Consejo, un nuevo Parlamento dominado por las repúblicas y un Comité Económico Interrepublicano gobernarán hasta que pueda echarse a andar una nueva "Unión de Estados Soberanos".

Gorbachov "ha dejado de ser un líder todopoderoso de un imperio para convertirse en monarca constitucional de una mancomunidad", indicó Kiselyov en su análisis.

"Gorbachov perdió sus anteriores poderes pero, a ese precio, puede seguir siendo presidente de la Unión Soviética por ahora, un período de transición", agregó.

Incluso su posición en las encuestas ha mejorado. TSN, mencionando un nuevo muestreo realizado por el Centro de Toda la Unión para el Estudio de la Opinión Pública, informó el domingo que el 38 por ciento de los interrogados se manifestó partidario de que Gorbachov sea presidente de una nueva Unión voluntaria.

Moscú se vuelve capital europea

MOSCÚ, 9 (EFE) - Moscú es desde hoy la capital diplomática de Europa al recibir a los cancilleres de los 35 países de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) que se reúnen con el objetivo de consolidar la democracia en el mundo, fin especialmente importante para la URSS en estos momentos.

Los ministros participan en el foro sobre la "dimensión humana".

La elección de Moscú para la celebración del foro se decidió en enero de 1989, en medio de una gran polémica por la falta de confianza que por entonces tenían algunas capitales, en particular Washington y Londres, de que la URSS tuviese méritos para ser la sede de la conferencia por su antecedente de incumplimiento de los derechos humanos.

Pero la masiva presencia de jefes de la diplomacia de Europa, Estados Unidos, y Canadá significa, en la actualidad, un decidido apoyo al proceso de democratización en la URSS, especialmente tras el fallido golpe de Estado que ha debilitado, pese a su fracaso, la imagen interna del presidente soviético, Mijaíl Gorbachov.

El foro de la dimensión humana, que inaugura mañana Gorbachov, tiene una agenda abierta aunque sus debates se dividirán en tres grupos de trabajo, uno para la revisión de actividades de los Estados de la CSCE en cumplimiento de los compromisos adquiridos en materia de respeto de derechos humanos, otro para el estudio de las vías de su enriquecimiento, y un último para el intercambio de experiencias nacionales en ese ámbito.

Desde la clandestinidad, el PCUS intenta reorganizarse

MOSCÚ, 9 (EFE) - Los comunistas soviéticos, relegados a la clandestinidad tras siete décadas de ejercer un poder absoluto en la URSS, intentan reorganizarse para revivir el partido tras los momentos de perplejidad que siguieron al anuncio de la suspensión de su actividad política.

Los primeros pasos para la reorganización se dieron el pasado fin de semana con la celebración de una reunión no autorizada en Moscú, en la que se trató sobre la reconstrucción del Partido Comunista de la URSS (PCUS).

Los miembros del comité organizador de esta reunión "ilegal", comenzaron su actividad el pasado 28 de agosto, el mismo día que el Soviet Supremo (Parlamento permanente) de la URSS decidió la suspensión de las actividades del Partido Comunista, según señaló la agencia soviética TASS.

La mayoría de los miembros de este comité, al que no pertenecen ninguno de los antiguos dirigentes del PCUS, son rusos, especialmente de Moscú y Leningrado, y de Ucrania, República que prohibió también la actividad del Partido Comunista.

En esta primera reunión en la clandestinidad, se aprobó un llamamiento en el que los comunistas que intentan revivir el PCUS invitan a sus correligionarios a "no abandonar el partido", ya que "su suerte aún no se ha decidido" y mucho dependerá del trabajo de los comunistas.

Se les recomienda también que comiencen a trabajar para crear comités de iniciativa y se propone a los miembros del PCUS que todavía no han renunciado a su militancia que envíen el importe de sus cotizaciones a esos comités para ayudar a financiar la reconstrucción del partido.

El nuevo partido que desean crear se proclamará heredero del PCUS, en el caso de que éste se autodisuelva o bien se desintegre, pero cambiará su nombre, probablemente por el de "Unión de Comunistas", según explicaron los miembros del comité organizador, que pidieron el anonimato.

El congreso constituyente de la nueva organización en que pretenden transformar al PCUS no se celebrará hasta que se decida qué va a ocurrir con el Partido Comunista de la URSS, cuyo secretario general, Mijaíl Gorbachov, instó a su Comité Central a la autodisolución, tras el fallido golpe de Estado, en el que participaron varios dirigentes comunistas.

La URSS enfrenta aguda escasez, tras crisis política

Y ahora, los fantasmas del invierno

MOSCÚ, 9 (AP) - Al tiempo que los primeros vientos invernales comienzan a dejarse sentir, los fantasmas del frío y el hambre se ciernen sobre esta ciudad de nueve millones de habitantes y otras regiones de la Unión Soviética.

Se habla de que todo escasea, desde el azúcar y las patatas hasta el pan y el carbón de calefacción, y el nerviosismo de la población es respaldado por estadísticas de que se ha intensificado la crisis económica a raíz de los recientes acontecimientos políticos registrados en el país.

"Para poder sobrevivir necesitamos que se tomen medidas en el sector alimenticio", dijo el presidente de la Federación Rusa, Boris Yeltsin, en un discurso la semana pasada.

Nuestra principal preocupación es suministrar al pueblo un mínimo por lo menos de víveres y productos de consumo en masa para ayudarles a vivir durante el invierno", reconoció el primer ministro de la Federación Rusa, Iván Silayev, que preside la comisión para la administración económica eficiente.

La situación en Rusia es la más aguda de todas, pero el Kremlin no puede ya obligar a las repúblicas a compartir sus alimentos.

Los anteriores acuerdos del Kremlin con las que solían llamarse las "hermanas repúblicas de la Unión" han dejado de ser acatados. Los alimentos y otros productos han estado racionados en Rusia desde hace tiempo.

En Moscú una persona tiene derecho a dos kilos de azúcar y a dos botellas de vodka al mes, que se compran con cupones especiales. La cantidad de algu-

nos productos está restringida a 300 gramos de tequilla, por ejemplo, o a un kilo de salmón por persona por venta.

Hubo escasez de víveres en la Unión durante el invierno pasado pese a una cosecha precedente de 235 millones de toneladas, según estimaciones occidentales.

El Departamento de Agricultura estadounidense vaticina que este año la cosecha de granos será de 190 millones de toneladas. Los soviéticos cosecharon unos 121.5 millones de toneladas de granos cosechados hasta ahora, de las que sólo 20 millones de toneladas, un 35 por ciento de su orden van al Estado.

Mientras más grande la cosecha, más debido a su deficiente manipulación y almacenamiento, dijo Leonid Grigoriev, del Instituto de Economía de Moscú, que habló en Washington.

Hay también otras preocupaciones: los suministros de agua en 15 ciudades rusas, actualmente a punto de desplomarse, los sistemas de calefacción están mal acondicionados y sólo un tercio de las necesidades de los de carbón han sido satisfechas debido a los de los mineros este año.

Al igual que el año pasado, los gobiernos tales hablan de aportar ayuda de emergencia, situación económica aquí es grave", dijo el ministro francés de Economía, Jacques Bergeyrov. Francia y la Comunidad Europea, esfuerzo urgente en el campo de la agricultura de la medicina", añadió.

Lituania ya es un país: ¿Y ahora qué?

VILNA, Lituania, 9 (AP) - En medio de la euforia por su flamante independencia, Lituania se dispone a subastar este mes las primeras empresas de propiedad del Estado, enfrentando la ardua tarea de hacer que su economía se mantenga por sí misma.

Se prevé que para fines de este mes se hayan vendido empresas de pequeña y mediana escala, y el primer ministro Gediminas Antanavicius dijo que espera que para 1993 se hayan privatizado todas las empresas de propiedad estatal.

Lituania tiene previsto incluso contar con su propia moneda.

Este año... habrá precios libres y liberalismo económico", indicó Antanavicius, mientras expresaba su optimismo sobre los planes para restringir los perjuicios causados por más de cuatro décadas de control central soviético sobre la economía.

Pero esas perspectivas no son nada sencillas para un pequeño país donde continúan los controles de precios, la empresa privada es virtualmente inexistente, y el ministerio de economía sigue administrando las grandes fábricas.

Evidentemente, los precios libres traerán consigo mayores costos, dificultades económicas y desempleo a medida que las empresas ajusten sus operaciones. Autoridades han proyectado que el desempleo alcanza a alrededor del 10 por ciento de los 1.7 millones de

trabajadores que hay en Lituania.

Sin embargo, legisladores lituanos no han dado temores de que se produzcan situaciones como las ocurridas en la vecina Polonia, donde las postcomunistas ocasionaron desorden, gran escala, inflación y la desaparición de empresas ineficientes.

El legislador Aleksandras Embrasas, la ciudadanía está "preparada para cosas" que la prolongada campaña soviética que las aspiraciones independentistas de esta república de 3.7 millones de habitantes.

Antes de que la Unión Soviética incorporara fuerza a las repúblicas del Báltico en 1940, Letonia y Estonia gozaban de niveles de vida con el resto de Europa, y su prosperidad se basaba en la agricultura, maderas, textiles, cueros y otras lituanas.

Pero expertos y observadores coinciden en que la independencia económica tomará más tiempo que haber concretado la independencia política.

Las economías de la región aún se involucran con la Unión Soviética, que los economistas en Lituania consideran que inmediato depende de hasta qué grado no disminuirán, esos vínculos.

Tayikistán, otra independencia

MADRID, 9 (Redacción Central de EFE) - La República Soviética de Tayikistán, que proclamó hoy su independencia de la URSS durante una sesión extraordinaria de su Parlamento, se extiende 143.000 kilómetros cuadrados en el sudeste de Asia Central.

Tayikistán, que se constituyó como República autónoma en 1924 y en 1929 como federal, limita al norte con las repúblicas soviéticas de Uzbekistán y Kirguistán, al este con China y al sur con Afganistán.

De los 5.112.000 de habitantes de esta República, la undécima en proclamar su independencia de la URSS, el 58,8 por ciento son tayikos (grupo étnico turco, tradicionalmente de religión musulmana); el 22,9 uzbekos; 10,4 rusos y 2,1 tártaros.

Unos 600.000 personas viven en la capital, Dushambé, en el oeste de Tayikistán, zona donde se concentra la mayoría de la población.

Basa su economía en la producción de algodón, de tapices, de esencia de geranio y también son importantes el sector de la alimentación y el de la minería, ya que su suelo es rico en plomo, zinc y hulla, entre otros.

Cinco árbitros europeos para Yugoslavia

BRUSELAS, 9 (EFE) - Los presidentes de los tribunales constitucionales de Bélgica y España, Irene Petry y Francisco Tomás y Valiente, respectivamente, han sido elegidos para completar la Junta de cinco miembros de la Comisión de Arbitraje en Yugoslavia, se informó hoy en Bruselas.

Esta Comisión de Arbitraje, formada por cinco presidentes de tribunales constitucionales europeos, se encargará de analizar los problemas que les presentarán las partes yugoslavas en conflicto.

En principio se pensó en que la Junta de Arbitraje estuviera compuesta por tres juristas elegidos por la Comunidad Europea (CE) y dos por los yugoslavos, pero no hubo acuerdo entre estos últimos para designar a sus representantes.

Los cancilleres de la Comunidad Europea nombraron el 3 de setiembre a los presidentes de los tribunales constitucionales de Alemania, Roman Herzog; Francia, Robert Badinter; e Italia, Aldo Corrao, para integrar esta Junta.

Esta Comisión trabajará dentro de la Conferencia de Paz para Yugoslavia, inspirada por la CE, pero de forma independiente organizará sus reuniones.



Programas serbios en canales croatas

Serbios armados montan guardia junto a la torre de transmisión de TV en Pljesevica, en la República de Croacia. Los torres ajustadas para difundir programas serbios en vez de croatas. (Croacia, 9, Reuters)

Macedonia también quiere ser un Estado soberano

SKOPJE, Yugoslavia, 9 (Reuters) - La república yugoslava de Macedonia celebró hoy el pronunciamiento mayoritario de su población en favor de la independencia y sus dirigentes dijeron que impusieron la partición si la actual Federación no se reformula.

"El pueblo de Macedonia mostró su deseo de ser un Estado independiente y soberano", dijo el primer ministro macedonio Nikola Kljusev y añadió que la república mantendrá sus vínculos con Yugoslavia en la esfera económica y negociará la creación de una nueva alianza en la que todos sus miembros Estados soberanos.

"Nuestra intención no es la secesión sino formar una estructura de nueva integración sobre la base de una participación igual en las esferas de la vida: política, economía, defensa y otras", dijo.

En la votación de la víspera, el 74 por ciento de los 1,3 millones de ciudadanos habilitados para votar respaldó la secesión. La asamblea más del 75 por ciento a pesar del boicot de la desencantada minoría albanesa.

La secesión se producirá si Eslovenia y Croacia, que debieron la independencia el 25 de junio, se escinden totalmente de Yugoslavia, la federación queda dominada por Serbia, el tradicional enemigo de Macedonia.

Macedonia, otrora un imperio poderoso pero ahora una república de 2,1 millones de habitantes, limita con Grecia, Bulgaria y Rumanía, la tercera de las seis repúblicas de Yugoslavia que se pronuncia en favor de la independencia en un proceso de desmembramiento gradual de la Unión integrada hace 72 años.

Incluso antes de que fueran anunciados los resultados, miles de macedonios celebraron la victoria hasta bien entrada la noche, bailando y cantando canciones nacionales y arrojando fuegos artificiales en el centro de la capital macedonia.

El parlamento declaró formalmente la independencia de la república de Macedonia una semana.

Tratemos de abrir las fronteras de Macedonia, eliminar las barreras de Macedonia un estado neutral desmilitarizado y una zona franca para la partición de Yugoslavia, federación creada en 1918, y como la posición más sólida como estado soberano para negociar su sistema monetario actual, por lo menos temporalmente.



Año nuevo en Moscú

Judios soviéticos miran un programa de año nuevo en la entrada de la sinagoga central de Moscú. Los judíos realizarán este año los servicios especiales de la fiesta del año nuevo. (Moscú, 9, Reuters)

Asia y Oceanía



de guerra observan un Mirage accidentado. Un piloto de la Fuerza Aérea pakistani murió y un Alguirán resultó herido en el accidente. (Pakistán, 9, Reuter)

dos y Hussein luchan otra vez

9 (AP). La Organización de las Naciones Unidas recibió informes de 'serios enfrentamientos' entre las fuerzas iraquíes y rebeldes kurdos.

El secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuellar, dijo que la situación 'es al parecer tensa' y que se han producido nuevos enfrentamientos en el norte de Irak.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

En la oficina de Sadruddin en Ginebra se facilitó la información de que la ONU recibió las informaciones de los representantes iraquíes y kurdos. El funcionario de la ONU en Ginebra insistió que los combates ocurrieron este fin de semana.

El primer enfrentamiento notable entre las fuerzas del presidente iraquí Saddam Hussein y los guerrilleros kurdos ocurrió poco después de la retirada de las fuerzas aliadas del norte de Irak, a mediados de julio. Aunque en aquel entonces oscilaron las cifras de bajas, fuentes kurdas dijeron que por lo menos 30 de sus compatriotas murieron en las ciudades de Erbil y Sulaimaniyah, controladas por Irak.

Tras su fracasada insurrección contra Saddam en marzo tras la derrota de Irak en la Guerra del Golfo, unos dos millones de kurdos huyeron de Irak y se adentraron en Turquía.

Las tropas aliadas establecieron una zona de seguridad en el norte de Irak para proteger a los kurdos y fomentar su regreso, aunque los soldados se retiraron para el 15 de julio. La ONU envió guardias de seguridad livianamente armados, sin poderes para intervenir en la lucha.

Amenazó con no asistir a la conferencia de paz

Shamir en tira y afloja con Bush

JERUSALEN, 9 (Reuter) - El primer ministro Yitzhak Shamir elevó hoy la apuesta en la batalla de Israel con Washington por garantías sobre cuantiosos préstamos, diciendo que Israel se abstendrá de concurrir a una conferencia de paz para el Medio Oriente si los delegados palestinos no se ajustan a las condiciones estipuladas por el estado judío.

La representación palestina ha sido el último obstáculo remanente a una conferencia de paz prevista en principio para octubre pero Israel se había abstenido hasta ahora de especificar qué haría si los delegados palestinos no fuesen de su agrado.

Consultado por Radio Israel si Israel modificaría su respuesta a la iniciativa de paz estadounidense y la cambiaría de positiva a negativa si la cuestión no es resuelta, Shamir respondió:

"El sí que dimos no será un sí. Manifestamos que ésta es una de las condiciones. Debemos estar de acuerdo con la composición de la representación palestina".

Israel ha insistido en que la delegación no debe incluir a residentes del sector oriental de Jerusalén, anexionado por Israel después de la guerra de 1967, y tampoco a palestinos vinculados con la OLP.

La cuestión palestina afloró nuevamente en los días transcurridos desde que el presidente norteamericano George Bush pidiera al Congreso, el viernes pasado, que postergue la consideración del pedido de Israel de que Estados Unidos garantice préstamos por un monto de 10 mil millones de dólares.

Funcionarios israelíes dicen que la cuestión palestina es el principal escollo a la conferencia, no las garantías sobre préstamos.

El principal colaborador de Shamir, al reaccionar ante la decisión de Bush, volvió a poner el énfasis en el problema de la representación palestina.

"Hasta ahora no obtuvimos respuesta a este pro-

blema y el Secretario de Estado James Baker lo sabe bien", dijo el secretario general de la oficina de Shamir, Yossi Ahimeir.

Bush y Baker han eludido vincular directamente las garantías sobre préstamos con la conferencia de paz. Bush manifestó a los periodistas en Washington: "No correremos el riesgo de frustrar la conferencia de paz".

Funcionarios israelíes han manifestado que están preocupados por el hecho de que si la aprobación se demora, el gobierno de Bush podrá utilizar las garantías como forma de presión para lograr la aquiescencia israelí antes y durante la conferencia de paz.

Las garantías norteamericanas permitirían a Israel pedir prestados 10 mil millones de dólares en los mercados mundiales para financiar la absorción de aproximadamente un millón de inmigrantes soviéticos en un lapso de cinco años.

Israel ha prometido no utilizar el dinero para construir asentamientos en las ocupadas Cisjordania y Franja de Gaza, que Bush ha descrito como obstáculo para la paz. Pero Shamir también dijo en varias oportunidades que Israel jamás devolverá los territorios árabes ocupados.

Shamir propició el domingo un aumento de las colonizaciones en todas las partes del país, incluyendo la Cisjordania y la Franja de Gaza.

"Lo principal es que la población de Israel, que va en aumento, también debe incrementarse en esas partes de la tierra de Israel", indicó.

La política de Israel ha consistido en no radicalizar a los inmigrantes soviéticos en los territorios ocupados, pero los incentivos financieros gubernamentales y la escasez de viviendas podrían empujar a muchos inmigrantes a radicarse en la Cisjordania y la Franja de Gaza.

Mao Tse-Tung murió hace 15 años

BEIJING 9 (AP) - China observó hoy el 15to aniversario del fallecimiento de Mao Tse-Tung, y miles de personas visitaron el mausoleo donde es mostrado su cadáver embalsamado, mientras que la prensa oficial, única en el país, se desahogó en loas al desaparecido estadista.

El diario del pueblo (Renmin Ribao), órgano oficial del Partido Comunista Chino, reprodujo artículos a toda página sobre Mao, además de una portada que urgía a la población a leer una nueva edición de sus obras.

Uno de los artículos destacó la importancia del 'pensamiento de Mao Tse-Tung', que según afirmó constituye la 'preciosa riqueza espiritual del Partido Comunista Chino'.

Ese pensamiento 'ha sido en el último medio siglo una gloriosa bandera que ha conducido a la victoria nuestra liberación nacional y causa socialista', dijo un artículo.

"Su posición conductora debe ser mantenida", agregó el escrito de Tan Shuangquan, profesor en la Universidad Magisterial de Hunan.

El diario noticioso vespertino de la televisión mostró largas filas de personas ante el mausoleo de Mao Tse-Tung en Beijing. Su cadáver es mostrado al público pedido por una urna de cristal.

La agencia noticiosa oficial Xinhua dijo que el nieto de Mao, Mao Xinyu, visitó la tumba con ocasión del aniversario.

sario. Agregó que decenas de miles de personas lo hicieron hoy, aunque al parecer la cifra fue exagerada.

Tras la muerte de Mao en 1976, las autoridades intentaron desmitificar al dictador revolucionario, cuya imagen quedó adversamente afectada por la caótica y desastrosa revolución cultural. Extremistas comunistas aterrorizaron al país de 1966 a 1976, humillaron y en ocasiones torturaron a sus víctimas en respuesta al llamamiento de Mao para liberar a China de las influencias occidentales y tradicionales.

Sin embargo, su popularidad se recuperó un tanto recientemente y las autoridades volvieron a insistir en la importancia de su desempeño al guiar una revolución que colocó a los comunistas en el poder en 1949.

La rehabilitación oficial de Mao ocurrió después que el vetusto liderazgo del Partido Comunista fuera desahogado por enormes manifestaciones populares prodemocráticas, que fueron silenciadas por los tanques y las bayonetas en 1989.

El renovado énfasis en Mao permite al partido sacar a relucir sus viejas glorias y restar importancia a los enormes problemas actuales, como la corrupción generalizada y el temor que ha causado la desaparición del comunismo en otras naciones, lo que ha transformado a China en la única potencia mundial donde aún impera el marxismo-leninismo.

Pese a disturbios, habrá acuerdo de paz en Sudáfrica

JOHANNESBURGO 9 (EFE).- El Congreso Nacional Africano (CNA) y el movimiento zulú Inkata reiteraron hoy su intención de firmar el próximo sábado un acuerdo de paz, a pesar de los violentos disturbios que protagonizaron en los últimos días.

Según los últimos datos provisionales suministrados hoy por la policía, el pasado fin de semana 57 personas resultaron muertas y 84 heridas en los enfrentamientos protagonizados en los suburbios negros de Johannesburgo entre simpatizantes de los grupos rivales CNA e Inkata.

Fuentes policiales aseguraron hoy que la violencia se recrudeció en Sudáfrica en las dos últimas semanas y la iniciativa de paz entablada por el presidente del CNA, Nelson Mandela, y el líder de Inkata, Mangosuthu Butalezi, no ha dado frutos, ya que en la provincia de Natal, durante los meses de julio y agosto, cien personas murieron a causa de la violencia política.

Las razones del fracaso de la iniciativa de paz pueden deberse, según los observadores, a que ha sido entablada por las altas instancias de ambas organizaciones y aún no ha llegado a sus bases. Gill Marcus, portavoz del CNA, aseguró hoy que su organización ya ha planteado consultas en ámbitos regionales sobre la iniciativa de paz y sus implicaciones, pero reconoció que "el margen de tiempo ha sido escaso".



La violencia no termina. Nelson Mandela habla en conferencia de prensa sobre los brotes de violencia ocurridos durante el pasado fin de semana, los que calificó como una provocación deliberada para destruir los acuerdos de paz que se tienen que firmar el próximo día 14. (Johannesburgo, Sudáfrica, 9, Reuter)

Peces gordos de fraude BCCI detenidos en Emiratos Arabes

LONDRES 9 (EFE).- La detención en la capital de los Emiratos Arabes Unidos, Abu Dabi, de 35 altos ejecutivos del Banco de Crédito y Comercio Internacional (BCCI) da un inesperado giro por parte del emirato, que hasta ahora no había tomado ninguna medida contra los supuestos responsables del mayor fraude bancario de la historia.

El presidente de los Emiratos Arabes Unidos, Jeque Zayed bin Sultan al Nahayan, el mayor accionista del BCCI, hasta ahora había defendido las actuaciones de los ejecutivos y había centrado sus acusaciones en la "negligencia" de una compañía de auditores y en el Banco de Inglaterra, al que criticó por "apresurarse" a cerrar sin consultar antes con sus dueños.

La redada contra los 35 altos ejecutivos paquistaníes del BCCI -doce de ellos con pasaporte británico- podría significar que Abu Dabi ha dejado de ser el refugio para los supuestos responsables del fraude millonario y de las operaciones de lavado de dinero del narcotráfico.

Después del cierre en julio del BCCI en Gran Bretaña, medida adoptada también en casi todos los países donde operaba el banco, la mayoría de los altos ejecutivos escaparon a la capital de los Emiratos Arabes Unidos con la creencia de que allí estarían protegidos.

La operación para detener a los altos ejecutivos del BCCI fue realizada en coordinación con agentes británicos que investigan el caso y se llevó a cabo cuando los convocaron el domingo en la sede del BCCI en Abu Dabi para la que creían sería una reunión rutinaria. Entre los detenidos se encuentra Swaleh Naqvi, el ex director ejecutivo del BCCI, y el hombre que lo reemplazó como máximo dirigente del banco, Zafar Iqbal, así como todo su equipo de asesores.

El fundador del BCCI como "el primer banco mundial del tercer mundo", el paquistaní Agha Hasan Abedi, se encuentra en Karachi y el gobierno de Pakistán ha reiterado que no permitirá su extradición.

No se sabe aún si los ejecutivos del BCCI han sido detenidos en Abu Dabi sólo para ser interrogados por un comité creado en el emirato para investigar el caso o si serán procesados.

Gran Bretaña no tiene acuerdos de extradición con el emirato y la comisión que investiga el fraude, dirigida por el juez P. Bingen, no ha dado aún su informe final ni se han dictado órdenes de extradición.

Un tribunal de Tampa, Florida (EEUU) dictó la semana órdenes de procesamiento contra seis ex funcionarios del BCCI, incluido Swaleh Naqvi y Dildar Rizvi, que hasta el año pasado era el vice director de las operaciones en Estados Unidos.

La semana pasada fue detenido en Calais (Francia) Syed Ziauddin Ali Akbar, quien hasta 1986 era el director financiero del BCCI y quien fue sentenciado en Londres en octubre pasado a 18 meses de prisión por lavado de dinero del narcotráfico.

En abril de este año fue puesto en libertad bajo palabra, pero se había fugado del país con pasaporte falso y ahora Gran Bretaña podría pedir su extradición a Francia, aunque también la va a pedir Estados Unidos, donde está acusado también de fraude y lavado de dinero.

El Alcalde Municipal de La Paz, Lic. Ronald Mac Lean Abaroa, expresa su sentimiento de pesar y acompaña en el dolor a la familia del Lic. Fernando Cajías de la Vega, Prefecto del Departamento de La Paz, por el sensible fallecimiento de su querida hija.

Ana Catalina Cajías Urioste
Q.E.P.D.

La Paz, septiembre de 1991

ASC(I)
Análisis y Desarrollo de
Sistemas Computarizados

GRAN OFERTA POR
INAUGURACION

Sistemas Administrativos de Software de Aplicación.
SISTEMA DE CONTABILIDAD - ADMINISTRATIVO
* Libro Diario, Mayor Auxiliar * Estado de cuentas * Movimiento Mensual
* Balance Sumas y Saldos, Hoja de Trabajo * Balance General, Resultados
* Libro Compras y Ventas IVA * Impresión de formularios de la Renta
* Ajustes por Inflación.
* Actualización y depreciación de Activos Fijos * Presupuestos * Inventarios
* Facturación * Planilla de Sueldos * Evaluación de Notas (Colegios o Institutos).

Todos estos programas pueden ser personalizados a su Empresa o Institución.

Desarrollo de Sistemas y Programas a MEDIDA.

Visitenos y exija su demostración en

Oficina: Av. Saavedra esq. Yungas N° 1006

Teléfono 328723-332032.

En 1990

YPFB generó \$us. 602,4 millones pero apenas se quedó con un 25%

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) generó durante la gestión de 1990 un total de 602,4 millones de dólares pero se quedó apenas con alrededor del 25% de esos recursos.

Más del 75% de los 602 millones de dólares se destinaron al Tesoro General de la Nación, de acuerdo con informes oficiales.

Los ingresos de la empresa estatal petrolera se destinaron a subvencionar la política económica.

Desde 1986, Yacimientos ha generado 2.863 millones de dólares y, desde entonces, cada año la subvención al Tesoro ha aumentado desde un 60% hasta llegar a casi el 80% en 1990.

Un informe de YPFB dio cuenta

- Desde 1986, la empresa petrolera estatal dio ingresos por 2.863 millones de dólares, la mayoría para sostener modelo económico

ta ayer que los ingresos generados por esa empresa estatal provienen de las ventas internas en el mercado interno, la exportación de gas naturales y otros excedentes.

Según esos datos, esa generación de recursos fue el resultado del manejo positivo del ente estatal que generó 375,4 millones de dólares (724,4 millones de bolivianos) en las ventas de los hidrocarburos en el país y 227 millones de dólares en la exportación de hidrocarburos líquidos y gaseosos (1.248 millones de dólares).

El cuadro que muestra los ingresos de la empresa estatal petrolera desde 1986 hasta 1990 es el siguiente:

INGRESO POR VENTAS DE HIDROCARBUROS 1986 - 1990 [MILLONES DE DOLARES]					
	1986	1987	1988	1989	1990
VENTAS EN EL PAIS	288.9	287.9	330.5	349.5	375.4
Hidrocarburos líquidos	278.0	276.1	317.6	336.2	357.9
Hidrocarburos gaseosos	10.9	11.8	12.9	13.3	17.5
EXPORTACIONES	329.2	248.6	216.2	210.3	227.0
Hidrocarburos líquidos	0.5		0.3	0.1	1.7
Hidrocarburos gaseosos	328.7	248.6	215.9	210.2	225.3
TOTAL [MM\$US]	618.1	536.5	546.7	559.8	602.4

Corte Electoral recibe asesoramiento internacional

(ANEP). Organizaciones internacionales especializadas en asesoramiento electoral ejecutarán programas de cooperación en la materia, en favor de la estructura general de la Corte Nacional Electoral.

Un equipo humano del Centro de Asesoramiento y Promoción Electoral (CAPEL), con sede en Costa Rica, se reunirá este martes con los cinco vocales electorales, con el propósito de evaluar aspectos relacionados con la mecánica de los comicios populares.

Este equipo de CAPEL, integrado por Francisco Pacheco, Marcelo Varela, Blanca Silva, Orlando Tapia y Gabriel Bonilla Picado realizará las charlas de preparación en temas que tienen que ver con la asistencia logística, técnica y de fiscalización de las elecciones.

La Corte Nacional Electoral tiene entre sus proyectos la capacitación de los jueces electorales y ciudadanos votantes, para garantizar una amplia participación y muy bien fiscalizada elección, sea de autoridades comunales o nacionales.

El padrón electoral y el servicio de informática, que se constituyen en elementos importantes para llevar a cabo los modernos procesos electorales, contarán con el apoyo de similares organizaciones internacionales como DIFAD.

CAPEL es una institución especializada en programas de asesoramiento electoral para los países de América Latina, que como característica común, tienen democracias jóvenes.

Los panificadores festejan su día

Hoy, 10 de septiembre, se celebra la fiesta de San Nicolás de Tolentino, Patrono de los trabajadores en harina, y por ese motivo la Federación Departamental de Panificadores de La Paz hace llegar su felicitación a todos sus afiliados.

Ese saludo se expresa en un comunicado firmado por los dirigentes Salustio Lobos, presidente, y Simón Pérez, vicepresidente.

En el documento exhortan a los panificadores a seguir "con la tarea sacrificada de servir a nuestro pueblo, con el pan de cada día".

Cada año, en la fiesta de San Nicolás, los panificadores suelen elaborar "pancitos" de todas las variedades, desde "k'auquitas" hasta las famosas "salteñitas".

Los dirigentes convocan también a mantener la unidad del sector, a fin de lograr las reivindicaciones sociales de los trabajadores en harina.

La Federación Departamental de Panificadores de La Paz agrupa a más de 14 asociaciones de pequeños empresarios, que trabajan en nuestra ciudad.



Curso sobre madera
La Cámara Forestal Distrital de La Paz ha inaugurado ayer un curso sobre "Clasificación de Maderas" dictado por el experto brasileño Geraldo José Zenid, de la División de Productos Forestales Textiles y Celulosa del Instituto de São Paulo, Brasil.
El curso, que ha logrado una buena participación, es un esfuerzo para que técnicos y obreros de la maderera tengan conocimientos sobre la mejor forma de aprovechar racionalmente la riqueza forestal, en perspectiva de cuidar los recursos naturales renovables, informó la Cámara Forestal.

MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS
BOLIVIA

EL SEÑOR MINISTRO, SUBSECRETARIOS, DIRECTORES EJECUTIVOS, NACIONALES Y PERSONAL DEL MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS, SE ADHIEREN AL DOLOR QUE EMBARGA LA FAMILIA DE LA QUE EN VIDA FUE:

NIÑA ANA CATALINA CAJIAS URIOSTE
(Q.E.P.D.)

HIJA DE NUESTRO AMIGO FERNANDO CAJIAS, PREFECTO DE LA PAZ.

La Paz, 10 de septiembre de 1990

EL MOVIMIENTO DE LA IZQUIERDA REVOLUCIONARIA
MIR-NUOVA MAYORIA

Lamenta muy profundamente el sensible fallecimiento de la que en vida fue:

Niñita ANA CATALINA CAJIAS URIOSTE
(Q. D. D. G.)

Hija de los cc. Fernando Cajías, Prefecto del Departamento y María de los Angeles De Urioste.
La Paz, septiembre de 1991

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO
LA PAZ - BOLIVIA

El Directorio y Personal de la Prefectura del Departamento de La Paz, se adhieren al dolor que embarga a la familia de la niñita:

ANA CATALINA CAJIAS DE URIOSTE

expresándoles su profundo sentimiento de pesar por tan sensible pérdida.

La Paz, 10 de septiembre de 1991

HA SIDO LLAMADA AL HOGAR DEL PADRE

ANA CATALINA CAJIAS DE URIOSTE
(Q. E. P. D.)

Los padres: Fernando Cajías de la Vega y Angelines De Urioste Vidaurre; los hermanos: Arnoldo, José Gabriel; los abuelos, tíos, primos invitan a la misa de cuerpo presente que se celebrará a Hs. 11 a.m. y al traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín el día de hoy martes 10 de septiembre.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Hugo Villegas N° 6935 (Irpavi).
Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

FUNERARIA A. VALDIVIA OF. AV. BUSCH FRENTE AL MONUMENTO A BUSCH. Tels. 3530333-325254.

Presidencia de la República
Bolivia

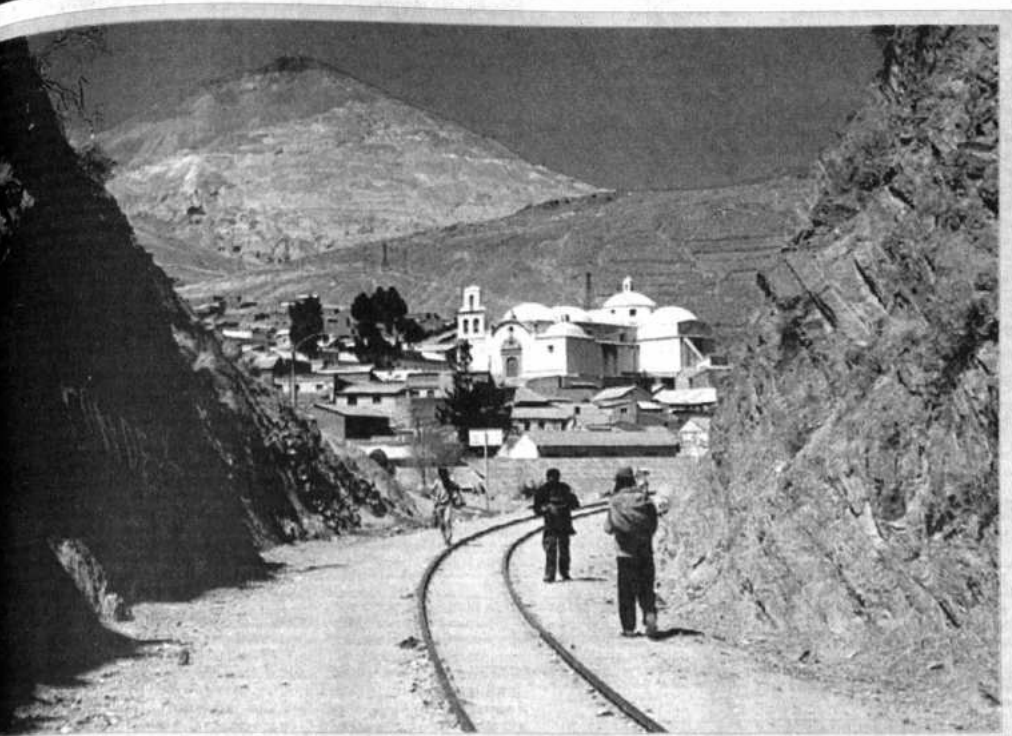
El Presidente Constitucional de la República
Lic. Jaime Paz Zamora

Se adhiere al dolor que embarga a la familia Cajías Urioste y les expresa sus más sentidas condolencias por la irreparable pérdida de la que en vida fue niña

CATALINA CAJIAS URIOSTE
(Q. D. D. G.)

Hija del señor Prefecto del Departamento de La Paz, Dr. Fernando Cajías, y de Angelines Urioste de Cajías.

La Paz, septiembre 10 de 1991



El cementerio de Potosí es uno de los más olvidados del país. Pese a su riqueza y su aporte al desarrollo de varios países europeos y de Bolivia, el cementerio mantiene marginado del respaldo gubernamental y el apoyo internacional. En la fotografía se observa el Templo de San Benito y el Cerro de los principales monumentos históricos de la Villa Imperial.

hacia con un paro y huelga de hambre

Beni pide modificar Ley 1008 sobre la devolución de avionetas

SANTA ANA, 9 (PRESENCIA). - Una reunión de dirigentes cívicos del Beni se reunió en la ciudad de Santa Ana para pedir la modificación de la Ley 1008, que otorga el derecho de propiedad a las avionetas incautadas por el narcotráfico. Los participantes en la reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno.

La reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno. Los participantes en la reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno.

La reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno. Los participantes en la reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno.

La reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno. Los participantes en la reunión, que se celebró en un hotel de la ciudad, expresaron su preocupación por la situación de las avionetas incautadas y la falta de respuesta por parte del gobierno.

SANTA CRUZ, 9 (PRESENCIA).

El Alcalde de esta ciudad, Fernando Fernández, denunció que fue víctima de un acto vandálico en el que destruyeron el vidrio delantero de su vehículo. Fernández denunció que fue víctima de un acto vandálico en el que destruyeron el vidrio delantero de su vehículo.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

En movilización de transportistas

Alcalde fue agredido y tres manifestantes fueron heridos



La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía. La alianza transportistas-empresarios, que para el alcalde es un movimiento puramente político, causó un paro a la población con un paro de transporte público y cierre de los mercados céntricos durante 4 días, del 8 al 12 del mediodía.

EL REORDENAMIENTO

El Concejo Municipal determinó el reordenamiento del transporte urbano delineando nuevos recorridos y alejando los micros y minibus hasta 3 cuadras de los mercados. Los transportistas a regañadientes acataron la disposición sólo cuando eran vigilados de cerca por Tránsito. Buscando complicar el intento municipal los transportistas subdividieron sus líneas, por ejemplo la 12 en 12A, 12B, 12C. Según la Alcaldía esto causó confusión en la población. Fernández explicó que el reordenamiento se impuso después de un completo estudio técnico, ante la necesidad de imponer orden frente al caos y la anarquía y dentro los planes de crecimiento de la ciudad. El alcalde asegura que el reordenamiento seguirá adelante "no serán cuatro gatos comparados con los 800.000 habitantes que vengan a interrumpirnos" indicó hoy. Dijo que el Gobierno Municipal tiene el suficiente poder para encargarse del problema con la constitución en la mano.

palabras para salir del congestionamiento y llegar hasta la puerta de la Alcaldía donde fue agredido "me tiraron escombros" dijo.

Tuvo que intervenir el prefecto Rolando Aróstegui para calmar los ánimos y asegurar que se propiciará el diálogo para buscar soluciones. Al mismo tiempo el Comandante de la Policía Cnl. Freddy Castro movilizó efectivos pero no intervinieron.

Tras un mitin frente al edificio del municipio que cerró sus puertas, los manifestantes se retiraron en orden pasado el mediodía.

Fernández acusó al dirigente transportista Klinsky de haber sido quien instigó la agresión y dijo que era repudiable el acto en un estado de derecho "soy una autoridad salida de la Constitución y se ha cometido un delito de sedición" expresó.

Klinsky calificó la marcha como un movimiento cívico. Dijo que el alcalde llegó a la plaza en un intento de provocación "traté de atropellarme, me gritó: Te voy a matar viejo...". Denunció que luego impulsó su vehículo con fuerza, atropelló a la gente "tenemos 3 heridos y pedimos garantías" señaló.

España concede \$us 3.000.000 para obras urbanas en Sucre

SUCRE, 9 (PRESENCIA). - Unos tres millones de dólares desembolsará la Alcaldía de la ciudad de Elche, España para la ejecución de programas de turismo, transporte, cultura, medio ambiente, obras urbanas y una moderna planta de tratamiento de agua para la Capital de la República. Informó hoy a PRESENCIA el alcalde sucreño, Omar Montalvo Gallardo.

El respaldo económico de esa ciudad española fue conseguido por el gobierno municipal de Sucre durante la visita que hizo a esta capital el alcalde de Elche, Manuel Rodríguez Macía. Precisamente, en ese propósito hoy se rubricó un "Convenio de Hermanamiento" entre ambas ciudades en un acto solemne que se celebró en el salón rojo de la comuna local.

Dentro del marco de relaciones amistosas que unen a los pueblos de España y Bolivia y a las ciudades de Elche y Sucre, vinculadas a través de la Unión de Ciudades Capitales Iberoamericanas (UCCI) y la Generalitat Valenciana mediante su programa de Cooperación Norte-Sur, se consolidó "el propósito de impulsar el hermanamiento y la cooperación mutua".

"Convencidos de que la colaboración que se establece ha de contribuir no sólo al progreso de las dos comunidades, sino al fortalecimiento de los valores de la democracia, la consolidación de un ámbito moral iberoamericano que sea modelo de convivencia pacífica y desarrollo solidario", los alcaldes de Elche y Sucre, se comprometen a la ejecución de varios proyectos.

Se cita, por ejemplo, programas de organización jurídico-administrativa, transporte y circulación, turismo, cultura, urbanismo, saneamiento, salud y educación; se conviene el intercambio de experiencias a través del envío, o la llegada, de profesionales dependientes de las dos alcaldías hermanadas y la participación en todos los actos sobre el "Quinto centenario del encuentro de dos mundos".

Los tres millones de dólares que aproximadamente proporcionaría la alcaldía de Elche, serán invertidos, inicialmente en una moderna infraestructura de tratamiento de agua potable para los 130.000 habitantes de Sucre; asimismo, se estima restaurar el actual Castillo de los Príncipes de La Glorieta, un edificio hermoso que se halla en pleno desmoronamiento a 7 kilómetros de esta ciudad.

El alcalde Omar Montalvo, explicó que ese apoyo económico permitirá, también, la creación del "Museo Nacional Militar" que será constituido en lo que hoy es el cuartel de San Francisco, una vieja y atractiva casaca ubicada a 100 metros de la Plaza 25 de Mayo; finalmente, se construirá una plaza que llevará el nombre de "Ciudad de Elche" en retribución a la amistad con España.

Entre tanto, el alcalde del Ayuntamiento de Elche, Manuel Rodríguez Macía, aseguró que en su ciudad -fundada hace dos mil años aproximadamente- será edificada una plazuela similar a la de La Recoleta de Sucre. Los arcos y las piletas, el reloj de sol, el empedrado, los árboles de tarcos y ceibos, tendrán su réplica. Con ello, por primera vez en la historia, esta capital "exportará" una parte de su belleza arquitectónica.

"No obstante el bloqueo económico que hemos sufrido durante los cuatro años de gestión, por parte del MNR y luego del MIR y ADN, la alcaldía de Sucre ha conquistado la amistad y el respaldo económico de varios países extranjeros. No otra cosa significa la ayuda que vamos a recibir de España que va más allá del discurso o del protocolo", comentó satisfecho el alcalde sucreño.

Por cometer irregularidades en el "caso Sibila"

Tres policías, un fiscal y un juez serán procesados

SUCRE, 9 (PRESENCIA). - Tres altos oficiales de policía, un fiscal y un juez del distrito de Chuquisaca, serán procesados en los tribunales ordinarios de justicia por haber cometido una serie de irregularidades en las investigaciones sobre el atentado criminal que sufrió hace más de cuatro meses el ex-vocal de la Corte Departamental Electoral, Julio Sibila Aldana.

La medida fue asumida por la Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial de la Cámara de Diputados, tras largas y profundas investigaciones en torno al caso. El informe entregado hoy a PRESENCIA por el diputado Germán Gutiérrez Gantier, revela que los coroneles Edy Villarroel y Rafael Asturizaga, el Tte. Arturo Téllez, la fiscal de distrito Ana María Lia y el Juez Walter Aldayuz, no respetaron varias normas legales.

Los tres oficiales -el primero Comandante de la Policía Departamental, el segundo, Jefe de Criminalística y el segundo investigador- se hallan acusados de haber presentado tres informes contradictorios sobre la forma como ocurrió y los autores de la agresión física que sufrió Sibila la madrugada del 30 de abril. En un principio responsabilizaron del hecho, y luego lo encarcelaron, a Fernando Escobar, quien después salió en libertad.

Posteriormente, esas mismas autoridades policíacas aseguraron que el ex-vocal de la Corte Departamental Electoral, sufrió un accidente fortuito; finalmente, Villarroel, Asturizaga y Téllez, informaron que la dura golpiza que había recibido el profesor Sibila, ocurrió en un local nocturno de esta capital y acusaron a Serapio Ayaviri, Marlene Torrez, Ana María Rojas, Juan Patiño, José El Serrano, Gary Navarro, de estar implicados en el pleito.

La Comisión de Constitución precisa en su informe -rubricado por Germán Gutiérrez, Gonzalo Ruiz, Reynaldo Peters, Gonzalo Bulbas y Remedios Loza- que la culpabilidad de los altos oficiales de la policía, se halla en la presentación de tres informes contradictorios y, además, porque extendieron documentos a una supuesta persona no registrada en Identificación Personal.

Jefes policíacos de Chuquisaca elevaron informes contradictorios, concedieron documentación ilegal y permitieron la actuación de "guardaespalda", según un informe de la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados.- Fiscal Ana María Lia y Juez Walter Aldayuz, "enviarán" a la cárcel a un inocente.

"La matrícula de meretriz de Rosa María Salas Zarco que obraba bajo el supuesto nombre de Roxana Zarco, considerada como testigo clave del hecho, que fue expedida por el Comando Departamental, el 7 de febrero de 1991, no cuenta con la fotografía correspondiente y, por el informe del sub-oficial Joaquín Quisbert Quiroga, se establece que la indicada ciudadana no está registrada en el prontuario de identificación personal".

Los funcionarios policíacos son también cuestionados por haber permitido -durante varios meses- que el presidente de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca, Ing. Santiago Arana Bustillos, cuente con un grupo de guardaespalda.

La Ley Orgánica de la Policía Nacional, en su Art.136, prohíbe la contratación de personal civil para esas funciones. Lamentablemente, el Comando Departamental, no exigió el cumplimiento de esa disposición lo que les restó credibilidad más aún cuando en esas circunstancias recibió obsequios y ofrecimientos de otros bienes".

Los parlamentarios, asimismo, disponen que el Fiscal General de la República, Angel Baldivieso, "remita antecedentes a la autoridad correspondiente para que se levante las diligencias de la Policía Judicial contra la Dra. Ana María Lia, Fiscal de Instrucción de la ciudad de Sucre y el Dr. Walter Aldayuz Durán, Juez de Instrucción en lo Penal".

Los dos funcionarios de la judicatura sucreña, son responsabilizados de haber permitido que un "inocente" (Fernando Escobar) sea encarcelado y luego liberado tras la presentación de un recurso de habeas corpus ante la Corte Superior de Distrito por no existir ninguna relación con el atentado criminal que sufrió el profesor Julio Sibila.

Otra de las observaciones que hacen los parlamentarios, se hallan relacionadas con la reconstrucción de los hechos. "Fue efectuada con funcionarios policíacos y no con personas supuestamente implicadas, conforme a la práctica procesal y lo establecido en los Arts. 137 y 138 del Código de Procedimiento Penal, por lo tanto, es ilegal".

INDICE

100 INMUEBLES

- 101 Administradoras
102 Departamento alquiler
103 Departamentos venta
104 Departamentos compra
105 Casas Alquiler
106 Casas venta
107 Casas compra

- 108 Terrenos venta
109 Terrenos compra
110 Oficinas alquiler
111 Oficinas venta
112 Oficinas compra
113 Finiquita venta
114 Finiquita compra
115 Anticréticos

200 VEHICULOS

- 201 Venta hasta \$us 1.000
202 De \$us 1.000 a 5.000
203 De \$us 5.000 adelante

- 204 Vehículos compra
205 Rent a Car (alquiler)
206 Tractores

300 ARTESANOS

- 301 Albañiles
302 Plomeros
303 Modistas

- 304 Sastres
305 Pasteleros
306 Tractores

400 ANIMALES

- 401 Veterinarias
402 Perros
403 Gatos

- 404 Aves
405 Ganado
406 Extravías

500 SERV. PROFESIONALES

- 501 Abogados
502 Administradores
503 Dibujantes
504 Fotógrafos
505 Contadores

- 506 Médicos
507 Gestores
508 Cosmólogos
509 Secretarías
510 Profesores
511 Choferes

600 EQUIPOS DE HOGAR

- 601 Alarmas
602 Alfombras
603 Cortinas
604 Tapiceros

- 605 Tabiques
606 Electrodomésticos
607 Parquet
608 Vajillas
609 Muebles

700 EQUIPOS DE OFICINA

- 701 Computadores
702 Reparación de máquinas
703 Sistemas de seguridad

- 706 Cajas fuertes
707 Copiadoras
708 Calculadoras

800 EQUIPOS

- 801 Deportivos
802 Fotográficos
803 Mineros
804 Video

- 805 Sonido
806 Musicales
807 Médicos
808 Teléfonos

900 DOMESTICOS

- 901 Camareros
902 Domésticas

- 903 Niñeras
904 Múltiples

1000 OBJ. PERSONALES

- 1001 Discos
1002 Cassettes
1003 Diskettes
1004 Club de intercambio

- 1005 Ropa
1006 Revistas
1007 Adornos
1008 Libros

1100 OBJ. PERSONALES

- 1101 Pedicuro
1102 Mensajeros
1103 Vendedores
1104 Meseras
1105 Masajistas

- 1106 Acupuntura
1107 Peluqueros
1108 Orquestas
1109 Duchas
1110 Limpieza

1200 OBJ. PERSONALES

- 1201 Hoteles
1202 Hosterías

1300 VARIOS

- 1301 Extravíos
1302 Inventos

- 1303 English Add

1300 ULTIMO MOMENTO

TARIFAS

Las primeras 5 palabras Bs 1.00
Palabras adicional Bs 0.20

CONSEJOS: Inicie el aviso con los nombres o servicios que va a vender. Incluya el precio del artículo que va a negociar. Ofrezca la mayor información posible sobre el bien o servicio a vender (marca, color). Una respuesta más rápida favorecerá su inversión.

INMUEBLES

102 Departamento alquiler

ALQUILER, anticrético habitaciones. Jenaro Sanjinés 888 (3-5)

VENDO Departamento duplex, avenida Arce 365096 (3-5)

DEPARTAMENTO Anticrético \$us 2.000.- Ciudad Satélite. Tel. 811199 (5-6)

ALTO OBRAJES Compra terreno. Tel. 783306 (5-11)

EN VENTA Garaje Los Pinos. Referencias Tel. 794991 (5-9)

SE VENDE CASA, calle Rafael Ballivián casi esquina Pasos Kanqui. Ref. 797729 (10-12)

HABITACIONES Alquiler, anticrético, Jenaro Sanjinés 888 (3)

106 Casas Venta

DE OCASION Casa en venta en Alto Villa San Antonio calle Mariscal de Zepita N° 762 5 habitaciones amplias, agua y luz propios. Referencias en la misma dirección (3-10)

110 Oficinas en alquiler

ALQUILER Oficinas céntricas, teléfono 365096 (3-5)

VEHICULOS

202 De \$us 1.000 a 5.000

CARROCERIA Metálica nueva, baja de camión Kamaz ruso, toda de computera vendiendo. Ver camino Viacha, desvío 3° cuadra, talleres Alcón, teléfono 356315 horas de oficina (20-26)

AUTOMOVIL Cressida Mod. 89, nuevo diseño 2.400 cc. calle 13 Obrajes 440

AUTOMOVIL Cressida GI Mod. 86, calle 13 Obrajes 232

AUTOMOVIL Toyota Corolla 81 vendiendo Monevideo 232

CAMIONETA Hilux con 1.500 kms. Mod. 91 calle 13 Obrajes 440

COMPRO Motor estacionario,

AVISOS

Ofertas al Tel. 811199 (5-6)

VENDO Auto Mustang ford, modelo 75, 6 en V, teléfono 811199 (5-6)

VAGONETAS Land Cruiser turbo diesel super lujo, cero kms, calle 13 Obrajes 440.

ALFA MOTORLTD. Ofrece vagonetas Land Cruiser turbo diesel super lujo, jeeps Land Cruiser, super lujo, vagonetas 4 Ronner super lujo, automóviles Cressida y Corona full equipo, todos cero kms. Consulte planta de créditos, calle 13 Obrajes 440.

AUTOMOVIL Corona XL, 2.000 cc., 16 válvulas, dirección hidráulica, cero kms, calle 13 Obrajes 440.

ARTESANOS

PLOMERO Instalaciones reparaciones. Tel. 360738 (3-4)

SERV. PROFESIONALES

NECESITO Soldadores, preparador, ayudante, cortador de calzados pequeños. Dirección Avda. Naciones Unidas N° 902 (zona Munaypata), estanque de agua (4-5).

SE HACEN Trámites militares, Sagámaga No. 162. Teléfono 374683

CETA Da clases de conducción también por las noches teléfono 365764 - 371033

EQUIPOS DE HOGAR

MUEBLERIA MATTOS Ofrece juegos de comedor de fina calidad. Referencias Villa San Antonio bajo, detrás escuela San Martín. Calle Alberto Mendoza 147 (3-6)

VENDO LIVING, máquina de escribir, varios. Teléfono 357518.

POR VIAJE, vendemos un living y comedor. Ref. 797729. (10-12)

VARIOS

POR EXTRAVIO Queda nulo el DPF-110949 Banco La Paz.

POR EXTRAVIO Queda nula la libreta N° 00-34-014977-3 de Mutual La Primera. (10)

VENDO, camino a Viacha dos y trece hectáreas. Bolonia un lote. Referencias 379366. (8-11)

EN VENTA CASA, en obra bruta Ref. calle Landesta esq. Adrián Patiño N° 1840 (8-10).

VENDO máquina Tipográfica Offset tamaño oficio pasaje Gral. Gonzales N° 555 - San Pedro (7-10).

EN ANTICRETICO Departamento especial para Academias o Institutos Ref. Indaburo 1339 (7-10).

VENDO Terreno 300 m2. adjudicación de la C.N.S.S., colindante con la ex-Hacienda Calacoto y Barrio Petrolero, en 20 mil dólares. Referencias Tel. 354862 (6).

VENDO Terreno 300 m en Urbanización Huatapata 15 mil dólares. Referencias Tel. 359132 (6).

BICICLETA Compra teléfono 363725 (6-8)

POR EXTRAVIO Queda anulada la Libreta de Ahorros N° 401102893-5 del Banco de La Paz (6-8).

ALQUILO Local comercial apto para tienda, depósito, oficina. Avda. Ballivián 1754 (prolongación) Calacoto a media cuadra surtidor gasolina, lado Tecnopor (6-9).

DEPARTAMENTO DE EMPLEOS Se necesita ama de llaves. Referencias teléfono 374359 Of. 209, presentarse con documentos personales.

VENDEDORES AMBULANTES Se necesita. Referencias teléfono 374359 oficina 209. Presentarse con certificados.

NINERAS Se necesita. Referencias teléfono 374359 oficina 209, presentarse con documentos personales.

COCINERAS Se necesita urgente. Referencia teléfono 374359 oficina 209. Presentarse con certificados.

EMPLEADAS DOMESTICAS Necesitamos. Referencias teléfono 374359, oficina 209.

Presentarse con certificados y documentos personales.

ALBAÑILES Necesitamos. Referencias 374359 oficina 209. Presentarse con documentos.

PEONES Se necesita Referencias teléfono 374359 oficina 209. Presentarse con documentos.

EMPEDRADORES Necesitamos urgente. Referencias teléfono 374359 oficina 209.

PANADEROS PASTELEROS Necesitamos urgente para diferentes zonas. Referencias al teléfono 374359 oficina 209. Presentarse con documentos y certificados.

TRAMITES Libretas militares, Sagámaga 161 altos. Teléfono 374683 (3-8).

AVISO Por haberse extraviado el depósito a Plazo Fijo N° 28027 de Mutual La Primera. Queda nulo. (4)

POR EXTRAVIO queda nula la Libreta de Caja de Ahorro N° 00-00477006 BBA.

DE OCASION Vendo Macintosh Iisi, 5MB RAM, 80 MB HD, coprocesador, monitores RGB 12" color teclado expandido. \$us. 5.300.- Referencias teléfonos 783483 - 351251

POR EXTRAVIO Queda nulo el carnet RUC N° 02264710 de Miguel Rafael A.

PARA ESTUDIANTES DE PRIMERA En venta mesas, sillas, niqueladas de Lujo. Conchitas 715 Tel. 363420

VENDO Terreno con dos habitaciones. Tel. 310000 (R-28)

FLAMANTE Acordeón Hohner 48 bajos vendo o permuta 372428 - 369199 (27-31)

URGENTE Compró TV Betamax 372428 - 369199 (27-31)

CLAUSURAS ¿Problemas Tributarios? Teléfono 379935 (27-28)

VENDO Arboles de pino para industrializar. Referencias 320939

MARIACHI "Serena" 322177

VENDO Equipo de oxígeno Ref. calle Tarapacá esquina Chorolque kiosco 36

ALQUILO Habitación en Sopocachi Tel. 370925

COCHABAMBA

EN VENTA ASERRADERO Sierra Cinta 1,35 mm SCHIFFER en óptimas condiciones. Ref.: Tel. 29582 (Cochabamba). (8-10)

OPORTUNIDAD Vendo casa de 2 pisos, 4 dormitorios, dependencias, huerto, depósito de agua con bomba, negocio en el mismo (Ferretería) 590 m2. Av. Aniceto Arce. Referencias Tel. 29582 (5-6).

SE VENDE Casa con lote apto para construcción zona comercial. Referencias, Antezana entre Brasil y República N° 930. Tel. 27584 (5-6).

VENDO Casa dos dormitorios, zona Noroeste. Referencias Tel. 24552 (5-6)

SE VENDE Casa de campo con terreno 1.032 m2 zona El Abra \$us. 3.000. Referencias Tel. 33127 (5-6).

DEPARTAMENTO Vendo Sector Av. Ayacucho Jacarandá, ambientes amplios, 2 baños, cafetería con 145 m2, nuevo \$us 65.000.- Referencias Tels. 22393-22551 (5-6).

VENDO LOTE En Cochabamba, Sup. 953 m2, con 22 de frente, \$us. 11.000.- Consulten Referencias Tels. 22393-22551 (5-6).

DEPARTAMENTO en anticrético o alquiler, avenida Circunvalación esquina Atahualpa. (R-4)

DOY ANTICRETICO Habitación, Avenida Rubén Darío N° 628 (R-4)

ANTICRETICO Casa con 2 departamentos barrio Petrolero Mayorazgo Ref. Tel. 40560. (R-4)

ANTICRETICO En anticrético habitaciones a persona sola o estudiante Ref. Tel. 47814. (R-4)

EN VENTA Chalet a estrenar dependencias zona Norte Av. Pando Teléf 45174. (R-4)

DE OCASION Chalet en venta con todas las dependencias, 2 plantas, 350 m construcción 218 m en esquina precio 50.000

PRESENCIA ECONOMICOS

dólares conversable. Ref. Teléf. 40807. (R-4)

VENDO Casa bonita práctica de un piso zona Pacata Baja Ref. Teléfono 31947

VENDO Casa 3.400 m2 frente complejo El Carmen, Ruminay, agua propia, Teléfono 31867 (R-4)

VENDO Casa con almacenes amplios propiedad horizontal en Ateazana 0432 N. Teléfono 31867. (R-4)

CASA Antigua en venta Av. Simón López Ref. Tel. 24791 (R-4)

VENDO Casa una planta, Barrio Piloto, Ref. 42693. (R-4)

VENDO Casa dos departamentos planta baja. Atahualpa 2062 Cala Cala (R-4)

VENDO Casa zona de la Chimba, tras el Club Tenis Municipal Ref. 25980 - 49752 - 41785 o c/Acre N° 1334 (R-4)

VENDO Casa zona Las Cuadras, José Antonio Arze 779 entre Enrique Salinas. (R-4)

VENDO Casa zona San Pedro, prolongación Colombia calle J. C. Canedo 1829, Noreste (R-4)

VENDO Chalet nuevo, dos departamentos independientes, Batallón Colorados 19654 Telfs. 48934, 24907 (R-4)

EN VENTA Casa 4 cuartos, amurallado, agua, luz, papeles al día, 603 metros Ref. 46277. 7.800 \$us. (R-4)

VENDO Casa avenida Killman especial para negocio con el número 1572 Ref. Av. 6 de Agosto 389-0, teléfono 25667. (R-4)

VENDO Casa cerca El Prado. La Paz 0402 mañanas (R-4)

VENDO Casa dos dormitorios, zona noreste. Teléfono 34552 (R-4)

ORURO

EN LLALLAGUA CASA EN Venta Señor empresario: ante las próximas privatizaciones, ocasión vendemos casa amplia de cuatro ambientes, independiente frente Paraninfo Universitario Siglo XX, calle Campero N° 35 Ref.: en Oruro Bacovich N° 2053 Arce (8-10).

ALQUILO Departamento para oficinas o estudio. Referencias Belisario Salinas No. 516, teléfono 325154 horas de oficina (31-1)

EN COCHABAMBA Vendo Toyota Dyna con frigorífico incorporado año 82 16 m3, teléfono 80817 CBB (31-7)

SANTA CRUZ

EN ANTICRETICO Necesito bonito departamento de un dormitorio con closet y demás dependencias. Tel. 36-0513 (5-6).

DOY EN ANTICRETICO Dos piezas con baño, cocina, semi dependiente, \$us 2.500, calle Cobija 72 dentro del 1er. anillo. Referencias Tel. 32-6114 (5-6)

SE VENDE INMUEBLE Con 6 piezas aptas para negocio u oficinas todo sobre Avenida. Referencias Tel. 32-5866 (5-6).

VENDO CASA Por motivo de viaje frente a la plazuela en barrio Brígida de 3 dormitorios, living-comedor, cocina, baño \$us. 9.500.- Referencias Dra. Ulloa 33-1632, Ingavi 244 (5-6).

DOY EN ALQUILER Línea telefónica de 6ta. serie. Referencias Tel. 32-5613 (5-6)

VENDO TERRENO En Urbanización privada. \$us 10.00 el m2. Teléfono 32-8160 (5-6).

EN VENTA Aserraderos Shiffer completos y nuevos, uno de 1.50, otro de 1.10. Referencias Tel. 344847 (5-11)

COQUETA SUZUKI! Mod. 88, full equipo, importada por IMCRUZ, aros niquelados, parachoques, pisaderas, halógenos, equipo de música, todo impecable, por viaje vendo al mejor postor! Ref. 340808, 36-0808 Oruro 332 esq. Republicquetas. (R-4)

VENDO AUTO SUZUKI Forza 86/88 papeles al día \$us. 6.000.- Tratar Cond. Sutó Dpto. 204 "D" Telf. 34-0540. (R-4).

CASA BLANCA VENDE En Barrio Hipotecario (Av. Alemana) casa pequeña sup. total 330 m2, en solo \$us 11.000.- (se escucha ofertas). Ref. 34.

0808, 36-0808 Oruro 332 esq. Republicquetas. (R-4).

CASA BLANCA.- En Av. Isabel la Católica a 2 cuadras de la Av. Cañoto, bonito chalet, 2 dormitorios c/closet, baño privado, living comedor, cocina, dependencias, garaje sup. total 400 m2 \$us 39.000 (Se escucha ofertas). Ref. 34-0808, 36-0808 Oruro 332 esq. Republicquetas. (R-4)

EN LA CIUDAD DE LA PAZ zona Sur residencial, frente a Embajada, vendo hermosa casa apta para consultorio o si-milares de 2 pisos, 5 dormitorios 1 en suite, hermosos ventanales, amplio living comedor, c/chimenea, amplios jardines, c/árboles frutales, depend. servicio, teléfono y demás \$us. 260.000.- Ref. 360808, 340808, Oruro 332 esq. Republicquetas. (R-4)

EQUIPETROL, casas a estrenar 3 dormitorios, 1 suite, escritorios, living comedor, comedor de diario, despensa, amplias galerías, cocina amoblada, acabado de lujo \$us. 115.000.- Ref. Ingrid Weise (Bienes Raíces). Telf. 323441. (R-4)

CASA BLANCA.- Vendo o permuta por movilidad o camión de alto tonelaje, hermoso chalet de 3 dormitorios, baño privado, escritorio, living comedor, cocina, baño de vista en obra gruesa más Dpto. a estrenar de 2 dormitorios, baño, cocina, comedor dep. de empleada \$us 29.000 Ref. 340808, 360808

COMERCIAL LEON Casa venta Urbanización Cañoto 3 dormitorios, demás dependencias, más otro Dpto. con 2 dormitorios, demás dependencias, superficie 400 mts. venta 17.000 \$us. Barrio Brániff 2 dormitorios, living comedor, 2 baños, cocina, depend. empleada, todo con cerámica esmaltada, todo bardeada, sup. 400 mt. Venta 22.000 \$us Argamosa 116 Telf. 32-7169 - 349867. (R-4)

COMERCIAL LEON Santos Dumont 3 dormitorios, demás dependencias 17.000 \$us. 2do. anillo con 1.100 mts, con negocio rentables y vivienda en sólo 160.000 \$us. Santos Dumont hermoso chalet a todo lujo 38.000 \$us. Equipetrol bonito chalet con terreno casi 1.000 en sólo 70.000 \$us. Equipetrol chalet, dos plantas 36.000 Argamosa 116 Telf. 32-7169. (R-4)

COMERCIAL LEON Barrón 3 pzas. 16.000 \$us Banzar impecable entrega inmediata 20.000 \$us. Alemana chalet dos dptos. 17.000 \$us. Uruguay sale a dos calles 26.000 \$us. Fortín Cormales 1er. anillo 2 dormitorios y demás 13.000 \$us. bonito chalet, Argamosa 116 Telf. 32-7169. (R-4)

COMERCIAL LEON, Roca y Coronado chalet completo con terreno 1.100 mts 32.000 \$us. Tres pasos al Frente casa obra bruta 2 pisos con portones sólo 15.000 \$us. Coloca con árboles frutales 9.500 \$us. Brániff 400 m2 con 6 pzas. 14.000 \$us. Hamacas her-

mosas chalet de 3 dormitorios y demás dependencias con 38.000 \$us Ref. 32-7169 (R-4)

COMERCIAL LEON Casa venta Urbanización Cañoto 3 dormitorios, demás dependencias, más otro Dpto. con 2 dormitorios, demás dependencias, superficie 400 mts. venta 17.000 \$us. Barrio Brániff 2 dormitorios, living comedor, 2 baños, cocina, depend. empleada, todo con cerámica esmaltada, todo bardeada, sup. 400 mt. Venta 22.000 \$us Argamosa 116 Telf. 32-7169 - 349867. (R-4)

COMERCIAL LEON Santos Dumont 3 dormitorios, demás dependencias 17.000 \$us. 2do. anillo con 1.100 mts, con negocio rentables y vivienda en sólo 160.000 \$us. Santos Dumont hermoso chalet a todo lujo 38.000 \$us. Equipetrol bonito chalet con terreno casi 1.000 en sólo 70.000 \$us. Equipetrol chalet, dos plantas 36.000 Argamosa 116 Telf. 32-7169. (R-4)

COMERCIAL LEON Barrón 3 pzas. 16.000 \$us Banzar impecable entrega inmediata 20.000 \$us. Alemana chalet dos dptos. 17.000 \$us. Uruguay sale a dos calles 26.000 \$us. Fortín Cormales

Cooperativistas plantearán traspaso del Banco Minero

POZOS, 9 (PRESENCIA). - En el seminario que se realizará en la ciudad de La Paz sobre la privatización del Banco Minero y el rol de las cooperativas mineras, la Federación Regional de Cooperativas Mineras de Potosí planteará el traspaso del Banco Minero.

El traspaso del Banco Minero se debe realizar sin ninguna deuda que tenga actualmente esta institución.

El seminario al que acudirá la Federación Regional se realizará los días 10 y 13 con presencia de todas las cooperativas mineras del país y con el tema a tratar sobre la privatización del Banco Minero, con lo que la Federación Regional de Cooperativas Mineras no está de acuerdo en plantear el traspaso de esta institución a las cooperativas mineras para su institución.

Se realizó seminario sobre desarrollo social

POZOS, 9 (PRESENCIA). - Con auspicio de la Prefectura de Potosí, se ha realizado en la ciudad un seminario sobre desarrollo social en el departamento de Potosí que fue organizado por la Prefectura de Potosí con la asistencia de más de 60 personas locales.

El evento del día 9 del presente mes por la mañana y por la tarde, se realizó en la Prefectura de Potosí con la asistencia de más de 60 personas locales.

Diferentes instituciones relacionadas a los mencionados rubros, participaron activamente en el seminario que ha derivado finalmente en la elaboración de conclusiones y recomendaciones que se harán conocer en las próximas horas.

El vigésimo aniversario

Se exhorta a construir una sociedad progresista

POZOS, 9 (PRESENCIA). - Con motivo del vigésimo aniversario de la fundación de la ciudad de Potosí, se exhorta a la ciudadanía a construir una sociedad progresista.

El MIR a través de sus portavoces, autoridades de gobierno y parlamentarios potosinos, viene cumpliendo en favor de Potosí dando solución a varios problemas regionales que estaban descuidados desde hace tiempo.

Por su parte, el ministro de Minería, Gonzalo Valda efectuó una relación histórica de la creación del MIR así como de su trayectoria política hasta llegar actualmente al gobierno.

Relató del mismo modo el hecho de que "una de las mayores satisfacciones del MIR, particularmente para los potosinos, es que en dos años de gobierno se están solucionando problemas regionales de Potosí que estuvieron adormecidos varios años, como la construcción del edificio de la Renta Interna, el financiamiento para el aeropuerto Cap. Rojas para la captación de agua potable de Río San Juan, el nuevo hospital Daniel Bracamonte y otros problemas que merecen la atención prioritaria del gobierno".

Cursos minerales son financiados en Oruro

POZOS, 9 (PRESENCIA). - El ministro de Minería, Gonzalo Valda, anunció que los cursos minerales son financiados en Oruro.

El ministro de Minería, Gonzalo Valda, anunció que los cursos minerales son financiados en Oruro.

El ministro de Minería, Gonzalo Valda, anunció que los cursos minerales son financiados en Oruro.



EL AGUA ES VIDA

Vedaderamente "el agua es vida..." porque cuando falta se presentan serias dificultades y momentos angustiosos en las regiones potosinas que son afectadas por la sequía y que muy raras veces merecen la atención y el auxilio de autoridades y entidades correspondientes.

Para establecimientos educacionales Ministro de Educación entregó 1.800 mapamundis

POZOS, 9 (PRESENCIA). - El ministro de Educación, Edmundo Céspedes, entregó este lunes, en acto especial cumplido en la Prefectura del departamento, 18.000 mapamundis para los establecimientos escolares fiscales de Potosí.

En el acto estuvieron presentes, el vicepresidente de la República, Dr. Luis Ossio Sanjinés, el representante de USIS en Bolivia, Robert Callahan, autoridades político-administrativas del distrito, autoridades educativas y, también, magisterio y estudiantes de la ciudad.

Se trata de una donación norteamericana que fue gestionada, según se ha indicado en el acto, principalmente por la esposa del vicepresidente de la República, Julieta Bustillos de Sanjinés, el propio segundo mandatario de la Nación y el apoyo del Ministerio de Educación.

Este aspecto fue destacado por el representante de USIS en Bolivia, al señalar que cuando se trata de iniciativas que van a beneficiar, principalmente, a Potosí a través de sus estudiantes, "el gobierno norteamericano siempre está presto a cooperar en la medida de las posibilidades".

"Potosí es para nosotros un

Nuevo presidente de empresa subsidiaria

POZOS, 9 (PRESENCIA). - El Ing. Alfonso Leano, ha sido designado como nuevo presidente de la empresa subsidiaria Potosí, dependiente del COMIBOL, en reemplazo del Ing. René Torrejón que estuvo al frente de la institución potosina desde hace varios años.

En ocasión de la visita a Potosí del ministro de Minería y Metalurgia, Gonzalo Valda Cárdenas hace dos semanas, ya se había anunciado sobre dicho cambio en la principal entidad local dependiente de la Corporación Minera de Bolivia.

Este hecho ha sido confirmado oficialmente en las últimas horas y según se ha hecho conocer a PRESENCIA en los próximos días será posesionada la nueva autoridad en acto especial que contará con la presencia de autoridades de la COMIBOL.

Según se ha adelantado, el Ing. Alfonso Leano es geólogo habiendo trabajado varios años en la región de los Lipéz y en exploración y explotación del azufre, fue técnico de CORDEPO, y asimismo con experiencia en el exterior.

La empresa subsidiaria Potosí, dependiente de COMIBOL, tiene directa tuición sobre el centro minero unificada del Cerro Rico, Colavi, La Palca, Karachipampa y otras de esta jurisdicción regional.

Tarija

Derechos Humanos pide precautelar la soberanía

TARIJA, 9 (PRESENCIA). - La Asamblea de Derechos Humanos de Tarija, que auspició el primer encuentro para tratar la situación de las fronteras, ha hecho conocer un documento a través del cual se formalizan una serie de planteamientos a las autoridades nacionales.

En primer lugar, se solicita la presencia del gobierno, a través de sus instituciones, en las fronteras con el fin de precautelar la soberanía nacional.

En torno a los servicios fundamentales, se pide que se cumplan las disposiciones constitucionales en sentido de que la educación es gratuita, incluyendo la matrícula escolar, para evitar la fuga del capital humano. En el campo de la salud se demanda un mejor equipamiento del hospital del Bermejo y mayor atención a la unidad sanitaria de Tupiza. Sobre las comunicaciones se solicita mejor atención por parte de ENTEL y DITER, mejoramiento y funcionamiento de los aeropuertos de Bermejo y Villazón y construcción de carreteras Bermejo-Yacuiba, asfaltado Bermejo-Tarija y del camino Villazón-Potosí.

En torno a la situación de los habitantes de las zonas fronterizas se exige un trato digno; nominación de autoridades indóneas y condecoras de los lugares donde desempeñan funciones; creación de nuevas fuentes de trabajo para evitar los trabajos humillantes que muchas personas, incluyendo niños, llevan a cabo. Se exhorta a la cancillería de la República a compatibilizar normas ágiles para el tráfico vecinal y fronterizo, con el fin de evitar demoras burocráticas que son altamente perjudiciales.

Finalmente se pide gestionar la apertura de un consulado de la República argentina en Bermejo y el traslado del consulado boliviano actualmente existente en Orán a la localidad fronteriza de Aguas Blancas.

Analizarán participación de productores de hidrocarburos

TARIJA, 9 (PRESENCIA). - Las instituciones tarijeñas han reiterado su planteamiento en torno al análisis que debe efectuarse, en forma integral, sobre la participación de los departamentos productores de hidrocarburos en todos los usos y destinos del gas natural: mercado interno, exportaciones actuales y futuras, consumo propio de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, gas de materia prima y otros.

Sobre esta materia existe un convenio formalizado entre los comités cívicos de los tres departamentos pro-

ductores de hidrocarburos, a través del cual se ha acordado "basados en un principio de equidad, que las futuras ventas de hidrocarburos en estado natural o con valor agregado a los mercados externos, deben ser efectuados en forma proporcional a las reservas probadas de cada uno de los departamentos productores de hidrocarburos".

Este acuerdo fue suscrito el 14 de octubre de 1988 por los presidentes de los comités cívicos de Tarija, Santa Cruz y Chuquisaca, Edgar Ortiz, Guillermo Kenning y Jorge Landívar, respectivamente.

Aduana registró incremento

TARIJA, 9 (PRESENCIA). - La aduana en Tarija ha tenido un incremento en sus ingresos en el mes de agosto, según informó el administrador distrital de esa repartición José Amézaga.

Los ingresos del ente recaudador, están desglosados de la manera siguiente: Gravámen Aduanero Conso-

lido (GAC) Bs. 108.858.00; Impuesto al Valor Agregado (IVA) Bs. 165.854.00; Impuesto al Consumo Específico (ICE) Bs. 4.586.00 total recaudado Bs. 279.289. Con los ingresos mencionados, el monto asignado a la distrital Tarija para su recaudación, ha sido superado en el transcurso del mes pasado.



INVITACION PUBLICA

Y.P.F.B., invita a todas las firmas interesadas a presentar propuestas para la provisión de:

PRIMERA CONVOCATORIA

Invitación Pública 529-91 GCM-5310-91
Filtro separador vertical completo, para jet-fuel
Invitación Pública 530-91 VPO-0023-91
Cielo raso y luminarias.

Los pliegos de especificaciones podrán recogerse de nuestra división de adquisiciones, edificio Alborada piso-9, calle Juan de la Riva 1406, previo pago de Bs. 25.00 respectivamente en la sección caja 3er piso de la calle Buenos N° 185.

Las propuestas con las formalidades señaladas en los pliegos de especificaciones se recibirán en la División de Adquisiciones, Edificio Alborada en sobre cerrado y lacrado hasta Hs. 15:30 del día 30 de septiembre de 1991

La Paz, septiembre 6 de 1991



Guía Profesional

Centro Médico de Especialidades "La Paz"

Av. 6 de Agosto N° 2280 Teléfono 343281
Buzca Móvil: 321636 - 390222 - 34

- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA:
Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA:
Dr. Edwin von Landweert, Dra. Elizabeth Meteljam
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA:
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROQUIRURGIA:
Dr. Edgar Arenel Rada
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA:
Dr. Alberto Romero Cruz
- CIRURGIA PLASTICA Y ESTETICA:
Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGICA Y CITOPATOLOGIA:
Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO:
D. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO: Dr. Navia Chinel
- GINECOLOGIA-OBSTETRICIA: Lucinda Neta Virtuoz

(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

CIRUJANOS

Dr. Luis Guillermo Camacho CIRUJANO GENERAL

Nueva Cirugía Laparoscópica de Vesícula Biliar

CIEN Centro de Cirugía Endoscópica

CLINICA ALEMANA, Av. 6 de Agosto 2821,

Tels.: 323023-329155-323833-323344

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorio de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 esq. Pasaje Pastoral Bloque "A" 2° piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco
Telf.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 - Casilla 2665

UROLOGOS

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil.

CONSULTORIO: Edif. Cine Morje campo, 1er. Piso

Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 786617

CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

OTORRINOLARINGOLOGIA

DR. JUAN WILFREDO BORDA SOTO

OTORRINOLARINGOLOGIA

Especialidad completa en la Universidad de Buenos Aires, Argentina

Hospital de Clínicas "José de San Martín"

Sinusitis, amigdalitis, cirugía plástica de nariz, rinosinoplastia, microcirugía del oído, cirugía de la sordera, timpanoplastia, tumores de laringe, audiológica.

Atención de lunes a sábado de 11 a 13 horas y lunes a viernes de 16 a 19:30

BIIB

BANCO DE INVERSION BOLIVIANO S.A.

CONVOCATORIA

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

El Directorio del Banco de Inversión Boliviano S.A. de conformidad con el Art. 30 de los Estatutos, convoca a Junta General Extraordinaria de Accionistas, para el día miércoles 18 de septiembre de 1991, a horas 11:00, que se llevará a cabo en el domicilio legal del Banco, Av. 4 de Agosto N° 1571, para tratar el siguiente Orden del Día:

1. Aumento Capital Pagado

2. Designación de dos Representantes para firma del Acta.

De acuerdo al Art. 21 de los Estatutos, los Accionistas que no puedan concurrir a la Junta General Extraordinaria de Accionistas, podrán hacerse representar por otros Accionistas mediante carta-poder o por personas no accionistas mediante poder notariado.

EL DIRECTORIO

La Paz, septiembre de 1991

Chuquisaca

Sacerdote español:
Nueva evangelización supone denunciar la corrupción

SUCRE, 9 (PRESENCIA).- Todo proceso de evangelización tiene una dimensión sobrenatural y social; supone derrumbar a los ídolos de la muerte, denunciar la corrupción que se extiende como lepra por nuestro continente; evitar la destrucción del medio ambiente e inquietarse por conquistar la justicia en favor de los pobres.

Esos conceptos fueron expresados ayer, domingo, por el R.P. Raymundo Rincón, quien fue invitado por el arzobispo de Sucre, Mons. Jesús Pérez, para que durante las semanas previas a la festividad de la Virgen de Guadalupe predique en la Catedral Metropolitana. En la víspera, precisamente, se celebraron los principales actos litúrgicos de la "Patrona de Chuquisaca".

"Jesús durante su evangelización denunció lo que no era vida. La Iglesia, que somos nosotros, también debe denunciar hoy y derrumbar a los ídolos de la muerte; debe denunciar la corrupción a todos los niveles que se extiende como lepra por todo el continente", exclamó el sacerdote ante unas 5.000 personas congregadas en Plaza 25 de Mayo.

"Por ejemplo hay que denunciar la deuda externa, ese yugo, esa nueva esclavitud en Latinoamérica. Tiene que haber conciencia de las responsabilidades tanto en el Norte como en el Sur. Según la tradición cristiana los bienes son para todos. No es lícito pagar la deuda externa porque impone hambre y desesperación a los pueblos", insistió.

El religioso español, asimismo, advirtió que el derrumbe del comunismo no significa que se haya resuelto todos los problemas del mundo. "El sistema

"No es lícito pagar la deuda externa porque impone hambre y desesperación a los pueblos", sostiene. Es necesario dejar la leyenda negra y la leyenda dorada de los 500 años de evangelización.

neoliberal también tiene sus grandes defectos y origina el individualismo. La injusticia tiene que ser derrotada con la fuerza de la verdad. En momentos difíciles los bienes son comunes".

Otro de los desafíos para los nuevos evangelizadores del continente, dijo, es evitar la destrucción del medio ambiente. "Hay que defender la ecología humana, no hay que permitir la degradación de la naturaleza, la familia y el hombre que constituyen el santuario de la vida; incluso el desarrollo urbano, la limpieza de las ciudades, la tranquilidad, la amistad, aportan a la evangelización".

Exhortó para que "se construya estructuras de salvación y liberación por lo que no basta predicar o tener buena voluntad. Hay que hacer la nueva civilización del amor, hay que promover la

justicia, hay que inquietarse por los pobres, en ellos está el rostro de Jesús".

Pidió a los historiadores, sociólogos, dirigentes, estudiantes, sacerdotes y religiosos para "de una vez por todas se dejen la leyenda negra y la leyenda dorada de los 500 años de evangelización en América Latina".

"Tenemos que discernir. No podemos dejar de reconocer que en los primeros momentos de la evangelización hubo errores, pecados y antiteísmos. Pero todos esos comportamientos tienen su explicación. No hay duda que hicieron difícil la evangelización. Fue el resultado de la interdependencia entre la cruz y la espada, entre el poder civil y la autoridad eclesiástica".

Sin embargo, agregó, "que hubo hechos positivos como la defensa del indio y el sacrificio de muchos misioneros que vinieron hasta estas tierras incluso para dar su vida". Reveló que entre 1493 y 1622 llegaron a América Latina, 15.585 misioneros en 1.068 expediciones.

Muchos de esos hombres ahora son santos venerados por el pueblo latinoamericano, por ejemplo, Toribio de Mogrovejo, Rosa de Lima, Juan Macías, Pedro Claver, Francisco Solano, Luis Beltrán, Martín de Porres y otros, sostuvo.

Por ello convocó a que no se pierda la memoria de los acontecimientos trascendentales. "La nueva evangelización requiere de una buena memoria de la actuación de la Iglesia en estos cinco siglos. Sin memoria no se puede avanzar, sin memoria se repite los errores. La memoria, sirve para afirmar la identidad, comprender el presente y proyectar el futuro", aseguró.

Beni

Acuerdo Patriótico no tiene ningún candidato del P.D.C.

TRINIDAD, 9 (PRESENCIA).- El Acuerdo Patriótico entregó hoy la nómina de sus candidatos al gobierno municipal de Trinidad, ratificó a su binomio Yáñez-Yabeta pero ignoró a su aliado el Partido Demócrata Cristiano.

El jefe regional del MIR, Jorge Köhler, fue el encargado de difundir la lista de los candidatos que, según dijo, fue aprobada con el consenso de los partidos del Acuerdo Patriótico.

Los candidatos a concejales titulares son María Esther de Yáñez (independiente, ex-alcalde de Esther de Banzer), Wilson Yabeta Suárez (ADN, ex concejal), Pedro Miguel Álvarez Suárez (MIR, ex concejal), Rafael Morant Gonzales (MIR, empresario), Jorge Manuel Melgar Suárez (ADN, empresario), César Ortega Chávez (MIR-NM, ex dirigente cívico), Roxana Ruiz Suárez (ADN), Marta de Guizada (MIR), Mauricio Ayala, Miladín Suárez, Jorge García y Rodolfo Mejía Justinián.

En la lista de suplentes, fue notoria la inclusión del presidente de la Federación de Empresarios Privados del Beni, Adolfo Velasco Unzueta, adenista y ganadero. También figuran el dirigente petrolero

Gerardo Valverde, el empresario Pedro Yabeta (ADN), el prof. Roberto Cáceres (MIR), el abogado adenista Miguel Francisco Chávez Roca, el abogado Gutiérrez Ribera (MIR), Isacio Irady Rodríguez, el dirigente estudiantil Dobin Pinto (MIR), el abogado de Chávez (ADN) y Roberto Valenzuela (MIR).

Horas antes, el dirigente demócrata cristiano Bello Terrazas confirmó que su partido había aceptado al Acuerdo Patriótico que Edgar Morales -jefe de la DC en el Beni- sea concejal y ocupe el puesto 5 en la nómina. En asimismo, que miristas y adenistas le habrían cedido a Moreno la primera suplencia.

El jefe del MIR, por otra parte, anunció la proclamación de la candidatura oficialista para el próximo 20 de este mes en un acto en el que asistieron Oscar Eid y Guillermo Fortín, ex-concejales.

Köhler dijo que las expectativas del Acuerdo Patriótico aspiran a lograr 7 concejales, para repartir la alcaldía en la persona de la postulante, María Esther de Yáñez.

Para elecciones municipales
El MIR y ADN dieron a conocer a sus candidatos

RIBERALTA, 9 (PRESENCIA).- Dos partidos políticos oficializaron a sus candidatos a municipios para las elecciones de diciembre.

El MIR-NM en ocasión de recordar el vigésimo aniversario de su fundación presentó y proclamó a sus candidatos que deben entrar a discusión con su socio la ADN.

El diputado Joaquín Monroy, quien llegó exclusivamente para hacer estas negociaciones, dio a conocer la nómina de siete ciudadanos candidatos a ellos son: Juan Carlos Menéndez, Alberto Panduro Céspedes, Ovidio Oyola Paz, Napoleón Balcázar Mauri, Felipe Rada Queteguay, Alicia Melgar Chávez y Nemesio Melgar Pimentel.

Monroy dijo que en los siguientes días se sentarán a negociar con su socio la ADN, para saber quien

va a encabezar la lista del Acuerdo Patriótico. Según los acuerdos hace dos años, esta vez le tocará al MIR encabezar las listas de candidatos.

Por su parte el MNR, por medio de su dirigente Juan Ferreira Novoa, también elevó a conocimiento de su dirección nacional, la nómina de sus candidatos que encabeza Víctor Suárez Soruco y Enrique Cuéllar Antelo. El dirigente dijo que esta lista será puesta a consideración del jefe de su partido Gonzalo Sánchez de Lozada, para obtener el visto bueno y hacer la proclamación respectiva.

Los candidatos del MNR surgieron en una consulta a sus comandos zonales quienes hicieron su propuesta en sobre cerrado y en un acto especial se abrieron los mismos.

Menores siguen siendo problema para Policía

RIBERALTA, 9 (PRESENCIA). La policía volvió a detener a tres menores reincidentes en hechos delictivos y nuevamente fueron puestos a disposición de la Oficina del Menor.

El comandante de la Policía, My Ervin Vargas, dijo que el modus operandi de los menores es sustraer objetos y dineros en vía pública y luego darse a la fuga. Los "palomillas" son reincidentes, ya que fueron capturados, pero nuevamente DIME los puso en libertad con garantías de sus padres.

La Dirección del Menor no puede albergar a los niños menores, porque no posee un centro de recuperación y sólo se limita a hacer convenios con sus

padres que casi nunca se cumplen.

CARNETIZACION

El comando de policía provincial se encuentra abocado en los últimos días a la carnetización de los trabajadores de diferentes empresas de nuestra ciudad y que son de escasos recursos.

Las cédulas de identidad se las están dando con facilidades de pago y en dos cuotas. El valor de 25 bolivianos.

MNR invitó a independencia para su fórmula municipal

TRINIDAD, 9 (PRESENCIA).- El Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) invitó a otro independiente para su candidatura en las elecciones municipales del 1 de diciembre. Se trata del dirigente transportista y del comité cívico Gilbert Broening, que acompañaría a Ciro Ojara Montero ya proclamado.

Fuentes del MNR adelantaron que el actual secretario ejecutivo de la Federación de Transportistas aún no ha respondido.

La propuesta tomó por sorpresa a propios y extraños, pues también se confió que un sector de movimientistas ha cuestionado la decisión del alto mando partidario queriendo que se deje de ser militantes "de carrera".

Broening ha sido postulado al sector del ex-prefecto Luis Ibáñez y ocuparía el segundo lugar en la fórmula movimientista de concejales municipales. El unido crítico de la administración municipal ya fue candidato en las elecciones de 1988, listas del Partido Socialista (P.S.), junto al actual concejal Zambrano Ibáñez, también militante del MNR en esta gestión municipal de Ojara y Broening.

La terna del MNR sigue en su conformación, dijeron sus dirigentes extra-oficialmente.

Alcaldía inició juicio contra el por fraude

TRINIDAD, 9 (PRESENCIA). La Alcaldía Municipal inició aquí una querrela criminal contra el transportista Jorge Benigno Tórrez, al que acusa de fraude, hurto y peculado por sobrefacturación entregada que le contrató la comuna.

El juicio fue iniciado por la Alcaldía Municipal, a raíz de una denuncia que presentó originalmente el dependiente Hans Viscamigada por una comisión de fraude municipal, en la cual participó el Comisario de la Federación de Transportistas de Trinidad el 18 de Noviembre.

Según el informe de la Fiscalía, Coronado habría entregado de 80 metros de cable, utilizado aquí para el ramplamiento de las calles, además, que podrían ser usados los funcionarios técnicos y materiales de la comuna, encargados de la recepción de ese material.

La querrela precisa sospechas suficientes de los hechos indicados, además, que habría sido sustraído almacenes de la Corporación de Desarrollo Regional (CDR).

El juez José Chávez trucción en lo penal, ha la opinión del fiscal de para citar al encausado.

Por tercera vez
MIR de Chuquisaca insiste en tener más "cuotas de poder"

SUCRE, 9 (PRESENCIA).- Los miristas de Chuquisaca no cesarán en su aspiración de conquistar mayores cuotas de poder en el Ejecutivo porque esta región le dio el triunfo a Jaime Paz Zamora. Con ese propósito, el miércoles próximo viajará hasta La Paz, una comisión de altos dirigentes departamentales de este partido cogobernante que "exigirá un trato justo" por parte del primer mandatario de la Nación.

Tras una larga y discutida reunión que se llevó a cabo en horas de la mañana de hoy, los dirigentes y los representantes de base del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), determinaron "una vez más" expresar su disconformidad con el "trato discriminatorio" que ha hecho la alta cúpula del MIR en contra de sus militantes chuquisaqueños "que han demostrado eficiencia y responsabilidad en el manejo de las instituciones".

"El presidente de la República tiene que hacer justicia con Chuquisaca reconociendo hijos de esta tierra en altas responsabilidades del gobierno central", afirmó a PRESENCIA el presidente de la Cámara de Diputados y jefe departamental del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), Gastón Encinas. "Este departamento tiene hombres eficientes, profesionales responsables para dirigir las empresas del Estado u ocupar cargos en los ministerios", añadió.

"No hay una explicación que pueda justificar la actitud que ha tenido el gobierno con los militantes del MIR en Chuquisaca. En esta región se ha demostrado que la eficiencia de las instituciones es superior a las que se están manejando en otros distritos. No se justifica la marginación", insistió el alto dirigente político al precisar que los militantes miristas de Santa Cruz y Tarija, se están beneficiando más que los de esta región. Nosotros somos ganadores en este departamento, esos departamentos han sido perdedores y no juegan un papel importante".

"NO NOS PARECE JUSTO"

Por su parte, el presidente de la Corporación Regional de Desarrollo de

Chuquisaca, Santiago Arana Bustillos, también se refirió al tema. "Estamos conscientes de la eficiencia que existe en la administración de las instituciones que manejan los militantes del MIR. Estamos mejor que en otras regiones y no estamos en el Poder Ejecutivo. Eso no nos parece justo", afirmó durante un contacto con PRESENCIA.

"Chuquisaca solicita una mayor comprensión, una mayor decisión política y una conciencia plena de lo que está haciendo. En esta región existen hombres que pueden dirigir el aparato estatal. El MIR siempre ha ganado en este departamento. Inclusive ha logrado más votos que la ADN. Y el voto ciudadano supone que depositan en uno la confianza para que lleguemos al poder y luego devolvamos el voto a través de obras", agregó.

El titular de CORDECH, anunció que con ese fin, una comisión integrada por los principales dirigentes del MIR en Chuquisaca, se constituirá en la sede de gobierno para hablar con el Presidente de la República. "Ya es hora de que copemos las estructuras de decisión nacional. Tenemos capacidad, por ejemplo, para tener responsabilidades en los Ministerios de Energía e Hidrocarburos y el de Transportes y Comunicaciones".

Chuquisaca, Santiago Arana Bustillos, también se refirió al tema. "Estamos conscientes de la eficiencia que existe en la administración de las instituciones que manejan los militantes del MIR. Estamos mejor que en otras regiones y no estamos en el Poder Ejecutivo. Eso no nos parece justo", afirmó durante un contacto con PRESENCIA.

"Chuquisaca solicita una mayor comprensión, una mayor decisión política y una conciencia plena de lo que está haciendo. En esta región existen hombres que pueden dirigir el aparato estatal. El MIR siempre ha ganado en este departamento. Inclusive ha logrado más votos que la ADN. Y el voto ciudadano supone que depositan en uno la confianza para que lleguemos al poder y luego devolvamos el voto a través de obras", agregó.

El titular de CORDECH, anunció que con ese fin, una comisión integrada por los principales dirigentes del MIR en Chuquisaca, se constituirá en la sede de gobierno para hablar con el Presidente de la República. "Ya es hora de que copemos las estructuras de decisión nacional. Tenemos capacidad, por ejemplo, para tener responsabilidades en los Ministerios de Energía e Hidrocarburos y el de Transportes y Comunicaciones".

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE ORURO
CITACION
PARA MARIA DEL CARMEN HIDALGO (LA PAZ)

La H. Alcaldía Municipal de Oruro, cita a la señora MARIA DEL CARMEN HIDALGO con C.I. Nº 2537773 L.P. ex-Gerente General de la Firma ANTARES EXIMS S.R.L. de la ciudad de La Paz, hacerse presente en la oficina de Bienes Municipales de la Alcaldía de Oruro el día 12 de septiembre de 1991 para aclarar sobre el Contrato de Provisión de Volquetas en 1987 o comunicarse con los teléfonos Nº 52990-51190.

Oruro, septiembre de 1991

COBEE BPC
CORTE DE ENERGIA ELECTRICA
Miércoles 11 de septiembre de 1991

CIUDAD DE EL ALTO
ZONA: ALTO LIMA De Hrs. 9:00 a 13:00

Calle Eduardo Abaroa y Alto de la Alianza, desde San Salvador hasta Ingavi y adyacentes.

Este corte de energía eléctrica se hace necesario para realizar trabajos de reubicación de poste de Baja Tensión.

Nuestro único objetivo es brindarle un mejor servicio.

Compañía Boliviana de Energía Eléctrica S.A.
Bolivian Power Company Limited

COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTDA
COMUNICADO
FACTURAS POR SERVICIO TELEFONICO DE AGOSTO/91

COTEL tiene el agrado de comunicar a los socios y usuarios, que se encuentran en las ventanillas de todas las sucursales de cobranzas, las facturas correspondientes al mes de agosto del año en curso. Agradecemos el pago oportuno de sus obligaciones a fin de evitarse molestias con el corte de servicio telefónico.

La Paz, septiembre de 1991
DEPARTAMENTO DE COBRANZAS

RELACIONES PUBLICAS

PRESENCIA del País
EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.
E N D E
LA EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. (E.N.D.E.) invita a presentar ofertas para:
Suministro de: Acondicionadores de aire caliente/frío

INVITACION Nº PG-E3888

Las especificaciones correspondientes, pueden obtenerse a partir de la fecha en las oficinas de ENDE, en Cochabamba, calle Colombia Nº 0-0655; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo piso o en Santa Cruz, en la Planta Guaracachi, Av. Brasil y a la cotización oficial del día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678 del día 14 de octubre de 1991 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, septiembre de 1991

Cooperativas construirán moderno mercado en Montero
MONTERO, 9 (PRESENCIA). En el mes de octubre empezarán los trabajos de construcción de un moderno mercado por un millón de dólares, a cargo de los dirigentes de la Cooperativa Comercialización "Germán no LTDA", de nuestra ciudad. Javier Cayoja, al frente, consiguió el financiamiento necesario, además del costo de los 400 socios, que actualmente cuenta para este proyecto de venta en 800 puestos de venta en el lugar donde actualmente se encuentra este centro de abastecimiento.

El dirigente sostuvo que el inicio de las obras se verá recibir nuevos socios y adquirir puestos de venta por un valor máximo de 2.900 bolivianos pagaderos en cuotas. La cooperativa permitirá apoyar la actividad de reordenamiento comercial impulsado por las autoridades a ser.

Se pudo conocer que el final podría ser entregado en un plazo de 18 meses como un moderno mercado dependiendo de las condiciones climáticas y del mercado modelo para el caso de Montero, por las condiciones de higiene y la accesibilidad que cuenta, remarcó Cayoja.

Cochabamba

Santa Cruz

Oruro

Anuncian entrega de obras y proyectos por efeméride cívica

COCHABAMBA, 9 (PRESENCIA). La Prefectura, la Alcaldía y la Corporación Regional de Desarrollo de Cochabamba (CORDECO) prepararán una serie de obras en el curso de este mes y, especialmente, el 14 de septiembre fecha en la que se darán a conocer los proyectos y disposiciones legales en favor del departamento. Este efecto, como ocurre todos los años, se inauguraron ya algunos trabajos con la finalidad de realizar el CLXXX aniversario de la creación de 1810, mientras que los poderes Legislativo y Ejecutivo preparan a aprobar la entrega de varios proyectos, mientras la Prefectura Municipal la inauguración de 54 obras públicas y menores y CORDECO otro tanto. El Comité Cívico de Cochabamba reiterará los planteamientos efectuados el año pasado al Servicio de Agua Potable y Alcantarillado (SEMAPA) confirmó el inicio de obras del alcantarillado sanitario de Villa México. Este acto contará con la asistencia del presidente de la república, Carlos Menem.

El domingo último se entregó el asfaltado de la calzada norte de Cochabamba, a su vez, anunció el inicio de operaciones de la terminal terrestre después de 10 años de construcción, así como la inauguración de la primera etapa del nuevo aeropuerto que entrará en operación comercial a fin de mes.

El Comité Cívico informó que se acordó con la Brigada Parlamentaria concretar este septiembre la licitación de construcción de la calzada de 310 metros del proyecto de agua Misicuni cuya ejecución costará Bs. 2.500.000 de presupuesto.

De la misma manera, se pretende licitar el proyecto de trasvase de agua de Tiñiri y Serkheta Mayu, concluir los estudios del camino de Cochabamba-Trinidad en el tramo Río Ichoa-Arroyo Tirere, consecuencia de la rehabilitación del camino antiguo Cochabamba-Santa Cruz, y finalmente, concretar la ampliación de la avenida del General Blanco Galindo que une esta ciudad con el occidente del país.

Oficial: no se detectaron casos de cólera en Cochabamba

COCHABAMBA, 9 (PRESENCIA). No se ha detectado aún ningún caso de cólera en este departamento. Los estudios realizados sobre la posible aparición de esta enfermedad han dado resultados negativos según el informe del jefe de Epidemiología del Hospital Sanitario, Jorge Flores.

En relación a PRESENCIA, se afirma que "en ningún momento se ha descuidado las labores de prevención", lo que -de acuerdo a la manera- ha demorado la aparición del mal al país y también en Cochabamba donde, sin embargo, se han registrado muchos casos de diarrea aguda.

Lo que pasa es que ahora se está haciendo un seguimiento "serio" al caso de la diarrea es una enfermedad patológica más comunes en este departamento "por una serie de razones", empero, ahora se espera que se incrementó por el calor que se realiza.

Al momento no hay caso alguno de cólera. A tiempo de informar de todas maneras, se adoptan las medidas preventivas y se espera que la bacteria se presente en el campo.

bién en otras instituciones, entidades y organismos regionales y locales.

CAMPAÑA DE EDUCACIÓN

Señaló que, con la cooperación de los medios de comunicación social y otras instancias, se lleva a cabo una intensa campaña de educación. "No es posible llegar a todos, pero estamos haciendo esfuerzos para llegar especialmente a los barrios marginales con información sobre lo que origina el cólera y cómo combatirlo", dijo.

Anunció, por otra parte, que se cuenta con 25 centros de salud para atender los casos más graves debido a que se ha determinado que los pacientes que presentan síntomas deben ser tratados en el lugar más cercano a su domicilio en cumplimiento de una estrategia destinada a evitar la expansión de la enfermedad. Indicó que los esfuerzos están dirigidos preferentemente a las provincias donde los problemas de higiene, saneamiento y consumo de alimentos son mayores y, por lo tanto, es mayor el peligro de que la bacteria se presente en el campo.

En América Latina

Preocupa a NN.UU. explosión poblacional de roedores

Se inauguró en Santa Cruz "Consulta Latinoamericana sobre Biología y control de Roedores Plaga". Las ratas y ratones pueden difundir el cólera

SANTA CRUZ, 9 (PRESENCIA). La Organización de Naciones Unidas para la Agricultura y Alimentación (FAO) expresó hoy en esta ciudad su preocupación por las explosiones poblacionales de roedores que dañan seriamente la producción agrícola y propuso una acción coordinada.

La falta de emergencia y costos onerosos. Hace tiempo que se espera un esfuerzo común dentro de Latinoamérica para desarrollar programas que, basados en principios de dinámica poblacional y ecología aplicada, permitan un manejo preventivo, durable, efectivo y económico de los problemas de roedores "señaló el experto de la FAO, Tom Comen".

Con la asistencia de especialistas en el control de plagas de Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, República Dominicana, Uruguay y Venezuela, se inauguró hoy "Consulta Latinoamericana sobre Biología y control de Roedores Plaga" que se desarrolla en instalaciones del Hotel El Arenal bajo los auspicios del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Naciones Unidas, El Centro de Investigación Agrícola Tropical (CIAT) y la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz. Paralelamente, se realiza el Segundo Seminario Sobre Control de Roedores en Santa Cruz. El encuentro será clausurado por el ministro Mauro Berthier el próximo viernes 13, busca ante todo, encontrar una forma conjunta de disminuir la población de roedores plaga.

SERÍA AMENAZA

Prácticamente todos los países latinoamericanos están seriamente amenazados por el crecimiento desproporcionado de la población de roedores, principalmente ratas y ratones, según un informe de los ministros de Agricultura a la FAO al cual tuvo hoy acceso PRESENCIA.

Muchos expertos, según dicho informe, sostienen que las ratas y ratones también contribuyen a difundir el cólera más rápidamente. Los roedores en algunos lugares han comenzado a atacar a animales y

personas convirtiéndose en un problema crónico.

Los expertos afirman que los roedores están destruyendo altos índices de productos alimenticios y es preciso encontrar formas de parar la explosión poblacional, sin afectar el medio ambiente ni utilizar productos tóxicos que se conviertan después en otra amenaza.

Cada uno de los delegados está prestando informes sobre las consecuencias y programas para el control de plagas. En algunos países más que otros, los roedores han empezado a causar paralelamente, enfermedades en el hombre y se pide líneas de acción.

OTRAS PLAGAS

Comen dijo que la FAO, a través del Servicio de Protección Vegetal, mantiene vastas campañas permanentes de prevención y control de plagas como el caso de la langosta migratoria.

El experto advirtió durante la apertura de este encuentro, sobre otra seria amenaza para América Latina: "El Síndrome Virusoso o mosca blanca que está causando verdaderos estragos, dijo, especialmente en los cultivos de tomate en todo el Caribe, donde se exageró en el uso de productos tóxicos que, al final, no resultaron tan efectivos como se creía".

Otra plaga que debe ser tomada en cuenta es la mosca de la fruta. Los mercados de exportación dependen en gran medida del control de esta plaga. Por todas partes están ocurriendo explosiones poblacionales y es preciso señalar, una lucha de emergencia.

En el acto de inauguración también hablaron Hugo Antelo, director regional del MACA, Carlos Roca director del CIAT, Mario Vaughan representante de la FAO y Jorge Aguilera por CORDECRUZ.

El encuentro tiene el objetivo de estudiar la biología y control de roedores, realizar un diagnóstico de toda Latinoamérica e identificar alternativas adecuadas de manejo integral del problema.

Hay esperanza de salvar cosecha de invierno

SANTA CRUZ, 9 (PRESENCIA). La Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO) anunció este lunes que, en algunas regiones del departamento, especialmente provincias del norte y de la Chiquitania, han renacido las esperanzas de salvar la cosecha de invierno tras una lluvia de poca intensidad este fin de semana.

Los productores de trigo, girasol y soja habían adelantado que debido a una prematura sequía, se perdería irremediablemente hasta el 50 por ciento de la producción.

Comité Cívico:

Garantizada construcción del tramo Huachacalla-Sabaya

ORURO, 9 (PRESENCIA). El Comité Cívico Orureño confirmó hoy aquí, que la construcción del tramo carretero Huachacalla-Sabaya, está plenamente garantizada, dentro del proyecto vial Oruro-Piñaga. Su presidente Daniel Soliz Flores, anunció que el gobierno cumplió con la entrega de la primera partida de maquinaria consignada para el distrito 6 del Servicio Nacional de Caminos. El Poder Ejecutivo está cumpliendo a cabalidad el convenio suscrito el 12 de julio, al haber efectuado la entrega del equipo y maquinarias para la construcción de este tramo carretero, además de efectuar el desembolso del 20% correspondiente al anticipo establecido por Ley, dijo el abogado Soliz Flores.

Explicó que los trabajos de construcción del tramo carretero de 30 kilómetros entre Huachacalla y Sabaya, comenzarán a más tardar el día viernes de la presente semana, "porque el SENAC regional Oruro ya recogió la primera partida de la maquinaria destinada a la ejecución de la obra".

Para el inicio de los trabajos y la entrega oficial de la maquinaria estará presente en Oruro y, posiblemente en Huachacalla, el ministro de Transportes y Comunicaciones, Willy Vargas Vacafior, quien anunció su visita para concretar parte del convenio suscrito con nuestra entidad cívica.

La construcción del tramo Huachacalla-Sabaya, demandará una inversión de 737.292.58 dólares americanos, que son financiados por el poder central, en función del compromiso suscrito con el Comité Cívico de Oruro, siendo responsable de la ejecución del proyecto, el Servicio Nacional de Caminos, con la supervisión de la Corporación de Desarrollo de Oruro.

UCS hizo conocer lista parcial de candidatos a concejales

ORURO, 9 (PRESENCIA). El jefe nacional de Unidad Cívica Solidaridad, Max Fernández Rojas, hizo conocer hoy aquí, el nombre de ocho candidatos a concejales, que serán inscritos de manera oficial para las elecciones municipales. El anuncio se conoció en conferencia de prensa, convocada expresamente, donde el dirigente político reiteró que UCS tendrá el respaldo del pueblo para administrar el 80% de los municipios en el país.

La nómina de los candidatos "está dentro del margen de seguridad previsto, porque faltó el tiempo suficiente para completar los 26 nombres de titulares y suplentes, que será conocido en los próximos 15 días", señaló Fernández Rojas, al justificar la existencia de sólo 8 candidatos.

El candidato a primer concejal, proclamado el último fin de semana, es el ingeniero Guillermo Rosso Mendietta, ex-rector de la Universidad Técnica de Oruro, nacido en Chuquisaca y ahora residente en la ciudad de Santa Cruz.

Completan la lista de los candidatos, el abogado Abel Ramos Sologuren, actual concejal municipal y considerado "único sobreviviente" del anterior esquema de UCS, porque la totalidad de concejales, incluyendo al actual alcalde municipal, renunciaron a su militancia.

Figuran también el dirigente germinal Carlos Averanga, el actual presidente de la Federación de Juntas Vecinales, Simón Vega; el dirigente del sector del autotransporte Juan Cabrera; el médico Max Terán, el dirigente vecinal Jorge Soria Galvarro y los ingenieros Rodolfo de La Barra y Angel Morante.

El jefe nacional de UCS, anunció a los periodistas que su partido financia la construcción de un moderno matadero municipal, que estará concluido en un plazo no mayor a los seis meses, para ponerlo a servicio de toda la población, además de la construcción de las obras civiles para la implementación de una moderna fábrica de envases de aluminio, para la exportación.

Consultado sobre los proyectos concretos que ofertará a la región, manifestó que en un plazo de 60 días más se haría conocer un "paquete de ofrecimientos", donde consignar "una sorpresa", para el pueblo orureño.

Por su parte el candidato a primer concejal por UCS, Guillermo Rosso Mendietta, explicó que a la fecha se encuentra trabajando un equipo multidisciplinario, para conocer las necesidades reales de la ciudad de Oruro, a fin de programar un plan de administración del gobierno municipal, para satisfacer los requerimientos de la ciudadanía local.

pnud/osp

INVITACION A LICITAR OSP/BOL/527/592-BID

LA OFICINA DE SERVICIOS PARA PROYECTOS
ENTIDAD DEL
PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO
Y
AGENTE DE COMPRAS DEL GOBIERNO BOLIVIANO

En nombre y por cuenta del
MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES
SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS
y con el financiamiento del
BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO
Préstamo No. 840/SF/BO

INVITA

A las siguientes empresas y consorcios precalificados:

- CONSORCIO LUIS LOSI-DOS ARROYOS-CONTRERAS
- EMPRESA CONSTRUCTORA TRATEX
- EMPRESA ASTALDI S.p.A.
- CONSORCIO CONVPAS-SERVIMAT
- CONSORCIO ENERGOPROJEKT-PETRICEVIC
- EMPRESA CONSTRUCTORA ANDRADE GUTIERREZ S.A.
- CONSORCIO SIDECO AMERICANA-INGELMECO-INTRACRUZ
- CONSORCIO CARTELLONE-CIMA
- CONSORCIO MENDES JUNIOR-BARTOS

a presentar propuestas económicas para la:

CONSTRUCCION DE LA CARRETERA PATACAMAYA - TAMBO QUEMADO

Los documentos de licitación podrán ser recogidos sin costo alguno, en la Oficina del PNUD/OSP situada en:

Edificio Santa Isabel
Avenida Arce 2529
Bloque "C", 2do. Mezzanine
Telfs. 329156-362174
Fax 2-357447

El PNUD/OSP recibirá las propuestas, en sobre cerrado y sellado, únicamente en su oficina de la ciudad de La Paz, en la dirección antes mencionada, hasta el 31 de octubre de 1991 a horas 12:00 y procederá al acto de apertura a horas 15:00 del mismo día.

CAISSE
DES DEPOTS
DEVELOPPEMENT



AGENCIA DE COMPRAS Y
CONTRATACION DE
SERVICIOS DEL GOBIERNO
DE BOLIVIA

LICITACION PUBLICA N° YPFB/33/91

**CONSTRUCCION GASODUCTO
SICA SICA - SENKATA**

REPUBLICA DE BOLIVIA
YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
Y.P.F.B.

C3D, en representación y por cuenta de Y.P.F.B., invita a firmas especializadas a presentar sus propuestas para la:

CONSTRUCCION DEL GASODUCTO SICA SICA - SENKATA

Plazo de presentación de propuestas:
28 de octubre de 1991 a Hrs. 11:30

Acto de apertura de propuestas:
28 de octubre de 1991 a Hrs. 15:00

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 12 de septiembre de 1991

Consultas del interior sobre especificaciones técnicas y/o la forma de envío de documentos de licitación, también podrán hacerse vía telex o fax.

Valor del pliego: Bs 450.-

Calle Pinilla 262 Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689 - 391945
Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Bolivia

Vendedoras aportarán en un 80 por ciento

Mercado Yungas estará concluido en cuatro meses

Con el aporte económico de las vendedoras será construido en cuatro meses el mercado Yungas, en la calle del mismo nombre, después que las obras paralizaron desde 1988.

Las vendedoras firmaron un convenio de cooperación con la alcaldía, mediante el cual se comprometeron a aportar 80 por ciento del costo para reanudar las obras correspondientes a la primera fase.

La Municipalidad de La Paz, mediante el Fondo Municipal de Desarrollo (FONDES) firmó ayer el convenio de cooperación con cada una de las 194 vendedoras de ese centro de abastecimiento, con el fin de poner nuevamente en marcha las obras de construcción que estarán concluidas en 120 días, aproximadamente.

La información fue proporcionada ayer por funcionarios municipales, quienes añadieron que el convenio establece que del monto total de la primera fase de los trabajos, que ascienden a \$us 73.553,60, el FONDES se hará cargo del 20% y el resto será cancelado por las vendedoras, mediante un plan de pagos de tres cuotas.

REANUDACION Y NUEVOS PUESTOS

Los trabajos se reanudarán el próximo miércoles 11 de septiembre una vez que se haya completado el pago de las cuotas iniciales de las



vendedoras.

Las obras comprenden la conclusión de la estructura de hormigón armado, la instalación del sistema eléctrico, servicios sanitarios, fachada exterior, colocado de puertas exteriores, ventanas y vidrios en sótanos, primer y segundo niveles.

De acuerdo con el prorrato, se ha fijado un préstamo de \$us 320,49 dólares a cada vendedora con un interés mensual sobre saldos de 1

%, monto que podrá ser cancelado en bolivianos según la fluctuación de dólar, determinada por el Banco Central de Bolivia.

Más adelante, las maestras mayores de ese mercado, en coordinación con las de otros de la ciudad procederán a la otorgación de puestos de venta por sectores y por antigüedad. Estos puestos estarán exentos de pagos de impuestos municipales por el tiempo de cinco años.

En prevención contra el cólera

Alcaldía dispuso control y limpieza de mingitorios

La Alcaldía de La Paz dotó 50.000 litros de agua a la localidad de Río Abajo

Como parte del programa de prevención contra el cólera, la Unidad de Mejoramiento Urbano de la Alcaldía Municipal dispuso el control y aseo permanente de los 63 mingitorios de la ciudad de La Paz.

Asimismo, la comuna entregó a los trabajadores que tienen a su cargo ese trabajo de limpieza, una nueva dotación de uniformes, barbijos y botas, así como de productos químicos que garanticen el aseo permanente de inodoros, urinarios y lavamanos.

Cerca de 1.500 personas utilizan diariamente los 63 mingitorios de la ciudad de La Paz, sus administrados por la Alcaldía y sus horas de servicio al público comienzan a las 7:30 y se prolongan hasta las 23:00 horas. El brote del cólera y otras enfermedades infecciosas han obligado al municipio a extremar las medidas de control y

limpieza.

Los responsables de la administración de esos locales han informado que para el aseo correspondiente, se ha dispuesto la utilización de desinfectantes de alto poder químico, lo que permite eliminar virus y bacterias.

Anunciaron que se ha dispuesto que cada lavamanos cuente con jaboncillos especiales y han recomendado a la población usuaria de los servicios, observar las normas elementales de higiene para evitar cualquier transmisión infecciosa.

AGUA PARA RÍO ABAJO

Autoridades de la Alcaldía La Paz, siguiendo el programa de prevención contra el cólera, instruyeron el pasado fin de semana que se proceda a la instalación de nuevos tanques de agua y se transporten 50.000 litros de agua potable para la localidad de Río Abajo.

Las localidades beneficiadas fueron Carreras, Mecapaca, Avireato, Palomar, Huayhuasi, Huaricana y Millucato, donde se verificaron agudos casos de diarrea y se produjo el primer brote de cólera en el país.

Los tanques de agua potable se instalaron en las poblaciones de Valencia, Chamarani, Tahuapalca y Tirata. Cada depósito tiene capacidad para almacenar de 500 a 4.000 litros de agua.

tamento de Cochabamba, donde hasta la fecha no se ha detectado ningún caso de cólera ni otra enfermedad infecciosa.

Pidió que el alcalde Ronald Mac Lean tome medidas preventivas que tiendan a defender a los campesinos productores. "Sabemos que el tomate y las verduras que se producen en Sorata y Luribay son regadas con aguas de deshielo de las cordilleras y no con aguas del río Choqueyapu, por lo tanto no podemos condenar a la quiebra a los campesinos de esa región", manifestó.

Recordó que el Concejo Municipal aprobó una resolución, por la cual se solicitó a esa autoridad reorientar su campaña publicitaria de obras, con cortes de propaganda educativa de prevención contra el cólera. Señaló que ante la emergencia de esa enfermedad, el país no puede dejar de consumir lo que produce, sino que deben adoptarse medidas preventivas para orientar sobre la manera de consumir y las formas de transmisión de enfermedades como el cólera y diarreas.

Presidente de CORDEPAZ:

Gastos de la Corporación deben ser racionalizados

El presidente de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, Jorge Monje, informó que todos los gastos de esa institución deben estar racionalizados, lo que quiere decir que tienen que ser menos costosos para la entidad.

Hizo tal afirmación refiriéndose al pedido de dinero que hizo un grupo de personas de la ciudad de El Alto para la adquisición de gasolina e indicó que la suma era exorbitante, de manera que su despacho ordenó el giro de un cheque por la cantidad de Bs 100.000.

Explicó que ese dinero será destinado a la compra de combustible para el funcionamiento de vehículos de la Alcaldía, con los cuales se trabajará en la limpieza de diversos lugares, como terrenos baldíos y el lecho de algunos ríos, donde se depositan basuras y desechos.

Sobre el grupo de personas que se presentó a las oficinas de CORDEPAZ para hacer el pedido de referencia, Monje explicó que se trataba de gente que no representaba a nadie, puesto que no había dirigentes de ninguna clase. Dijo: "Me imaginó que se trataba de un acto de buena voluntad para el señor alcalde".

Manifestó que en la reunión con ese grupo, explicó que CORDEPAZ efectúa una inversión que supera fácilmente los 8 millones de dólares.

Informó que él se reunió hace mucho con dirigentes de las juntas vecinales y efectuaron un plan de trabajo que se realiza actualmente. Dijo que sólo en la construcción de la Universidad de El Alto, la institución que preside está invirtiendo un millón de bolivianos.

Agregó que en la construcción de la Avenida Panamericana, CORDEPAZ invirtió más de 600.000 dólares hasta la fecha y que el compromiso es de más de un millón de dólares, al margen de otras 25 obras en las que su entidad participa contribuyendo financieramente.

Para hacer tomar conciencia sobre niñez boliviana

Niños y jóvenes de la Vicaría de El Alto viajaron a Alemania

Para hacer tomar conciencia sobre la realidad de los niños bolivianos, una delegación de la Vicaría de El Alto, constituida de 17 personas entre niños y jóvenes, partió ayer hacia la ciudad de Colonia, Alemania.

De acuerdo con el informe proporcionado a PRESENCIA por Mons. Jesús Juárez, Vicario de El Alto, la delegación viaja a la arquidiócesis de Colonia, respondiendo a una invitación de la Obra Pontificia Para la Santa Infancia. La delegación realizará giras por distintas parroquias de esa ciudad, en las cuales hará conocer el folclore y algunas canciones bolivianas.

"La finalidad es 'concentrar' a los niños alemanes sobre la problemática de los niños bolivianos", manifestó el vicario de El Alto.

Si no atienden solicitudes.

Horizontes I presentará recurso de amparo constitucional contra alcaldía

Si la Alcaldía Municipal no atiende solicitudes de la Urbanización Nuevos Horizontes Primero, que datan del año pasado, la junta de vecinos de esa zona presentará recurso de amparo constitucional contra el alcalde de El Alto, Mario Aparicio.

A través de una carta dirigida la pasada semana por la junta de vecinos al presidente del Concejo Municipal de esa ciudad, Mario Alza, se da a conocer una serie de compromisos incumplidos por parte de la Alcaldía.

Se pide disponer la inmediata homologación de la resolución administrativa N° 0050/90 con una ordenanza municipal, inmediata dotación de alumbrado público, limpieza y recojo de basuras, pronta sanción a quienes quieren lotear una de las avenidas de esa zona, programación del uso de maquinaria pesada, dotación de cañerías para la instalación de agua, empedrado de la avenida "A" y la dotación de cuatro carros Hanne para recoger residuos sólidos.

COMPROMISOS PENDIENTES

La mayor parte de las solicitudes datan del año pasado y algunas de ellas son las siguientes:

Según la carta, desde 1990 se pide la dotación de alumbrado público para calles y avenidas.

El 3 de mayo de ese año el alcalde instruyó la realización de una campaña de limpieza, en la cual los vecinos del lugar contribuyeron recogiendo basura. Esta fue acumulada y tenía que ser levantara y trasladada al botadero municipal, lo que no se hizo, por lo que el promotorio de basura se ha convertido en un foco de infección.

Desde el 26 de diciembre, Manuel Mendoza y Luis Burgoa, propietarios de Villa Copacabana, efectúan trabajos sobre la avenida de 18 metros, los que pese a ser constatados por la alcaldía no han sido sancionados.

La programación de maquinaria pesada se pide desde el 19 de noviembre del año pasado.

Además, se solicita la dotación de 28 cañerías de PVC, de dos pulgadas de diámetro, para la instalación de agua en la lavandería pública.

Villa Ingavi solicita que Alcaldía cumpla compromisos

Los pobladores de Villa Ingavi piden que la Alcaldía de El Alto cumpla con la dotación de luminarias, apruebe documentos legales y construya una sede social y una plaza.

Esa solicitud fue dada a conocer a PRESENCIA por Víctor Pari, presidente de la junta de vecinos del lugar.

Informó que la Alcaldía le debe 45 luminarias públicas, ya que el 30% del costo que tienen esos artefactos fue pagado por los vecinos.

Preocupados por los problemas con las áreas verdes y de equipamiento de otras zonas, los vecinos de Villa Ingavi solicitan que la Alcaldía apruebe el plano de zonificación, a fin de que se otorguen los respectivos documentos de transferencia.

Por no contar con una sede social, los pobladores de esa villa efectúan actualmente sus asambleas y reuniones a

la intemperie. Como esa zona está catalogada como un área de intenso frío y polvareda, piden que se inicie la construcción de ese local.

"Es lamentable que la zona esté abandonada. Existe mucha tierra, porque no hay un solo metro de empedrado ni adoquinado", manifestó Pari.

ASENTAMIENTO

Más de 1.300 personas tienen sus lotes en Villa Ingavi, sin embargo sólo viven en el lugar 800 familias, el resto

únicamente va a percibir una situación en que se encuentran los lotes. Antes de tener servicios como agua y luz, un lote costaba 100 y 150 dólares, pero ahora cuenta con esos servicios, un lote evaluado en 700 dólares.

Solo la parte de arriba de la cuenta con instalación de agua a domicilio, la central y la siguen aprovisionándose de públicas.

Dr. OCTAVIO RIOS MICHELS ABOGADO

Aduanas - Tributación - Administrativo
Procesos de contrabando y defraudación - Contratos
fiscales de la Contraloría - Ley SAFCO - Tribunal Fiscal
- Renta Interna.

Edif. Mcal Ballivián 2° piso Of. 203
Telf. 320261 - calle Mercado 1328.

Disminuyó consumo de tomate en La Paz

La aparición de los primeros casos de cólera en la localidad de Huaricana, población de Río Abajo, ha ocasionado una considerable disminución de consumo de tomate en el área urbana del departamento.

Las vendedoras de los principales mercados de la ciudad de La Paz y los productores de Río Abajo han expresado su preocupación por la baja en las ventas de la producción de tomate, así como de otras verduras, por ejemplo perejil, lechuga, acelga y rábano.

El concejal de Conciencia de Patria (CONDEPA), Antonio Bilbao, tras un recorrido efectuado ayer por diversos mercados de la ciudad, afirmó que "no todos los tomates están contaminados" e indicó que la producción de tomate proveniente de Río Abajo es mínima, razón por la cual exhortó a la población a consumir ese producto tomando en cuenta medidas de prevención, como la cocción de los alimentos.

Bilbao explicó que la mayor producción de tomate proviene de las localidades de Luribay, Sorata y departa-

Concejo instruyó otorgar línea y nivel a adjudicatarios de urbanización "Libertad"

El Concejo Municipal instruyó mediante resolución a la Dirección de Desarrollo Urbano (administración urbana), que otorgue línea y nivel a los adjudicatarios de la Urbanización Libertad, ubicada en una de las laderas de la meseta de Achamaní.

Asimismo, dispuso que se solicite al Ejecutivo Municipal la suspensión de las multas impuestas a los adjudicatarios que, para hacer construcciones adicionales, se alejaron de las normas que rigen para estos casos.

El concejal lamentó que la Urbanización Libertad destinada a los trabajadores de la prensa haya sido construida sin cumplir las normas que establecen el USPA y los reglamentos municipales.

En un estudio sobre el tema los concejales municipales establecieron que la Urbanización Libertad fue construida sin la aprobación de la línea nivel y que las condiciones del terreno donde se levantaron los inmuebles no eran las más adecuadas y, finalmente, se confirmó que los costos de las viviendas habían sido sobrevalorados.

La resolución del Concejo recomienda que se proceda a un nuevo estudio de costos para establecer el precio real de las viviendas y que se sancione por las irregularidades en la construcción a la empresa responsable.



CONCIENCIA DE PATRIA

CONTRA LA FALSEDA Y LA MENTIRA

Las calumnias y falsedades vertidas por un funcionario municipal en contra del Jefe Nacional de nuestro Movimiento Patriótico, Lic. Carlos Palenque Avilés, que le sindicaron de ser el responsable de las muertes ocasionadas por el cólera en la localidad de Río Abajo, no son otra cosa que un acto de desesperación de la actual administración municipal para confundir a la población en su afán de perpetuarse en el gobierno local, recurriendo a la desinformación y la calumnia.

Esta nueva forma de hacer política, valiéndose del dolor y el sufrimiento del pueblo, no hace más que ofender la inteligencia de las grandes mayorías, quienes ven el liderazgo del Jefe Nacional de Conciencia de Patria, como la esperanza de una sociedad más justa y democrática.

Si de dramáticas muertes tendríamos que hablar, estos señores, que ahora fungen como demócratas, deberían recordar que sobre su conciencia (si es que la tienen), pesa la muerte de miles de bolivianos durante el negro septenio, caracterizado por la persecución, la cárcel y el exilio de miles de ciudadanos y cuyas familias siguen reclamando justicia.

El Consejo Patriótico Departamental de La Paz de Conciencia de Patria, a tiempo de rechazar estas calumnias en contra de nuestro Jefe y del Movimiento Patriótico que representa, reitera el compromiso de luchar en contra de quienes han hecho de la corrupción una forma de vida y de mentir una práctica política. Así mismo, como dirección política departamental, asumiremos medidas que el caso aconseje, para que el portavoz de Mac Lean responda por tan graves acusaciones.

CONSEJO PATRIOTICO DEPARTAMENTAL

deportiva



La Paz, Bolivia, martes 10 de septiembre de 1991

Responsable: Julio D. Lazarte L.

Ocho
paseños
en Premio
Integración

(Página 4)



▽ Sucre será sede
de nacionales
de tiro
y tenis

(Página 4)



▽ Aplazaron
certamen
"Guantes de
Oro"

(Página 4)

ORURO VIVE FIESTA DEL FUTBOL

▽ Cálida bienvenida luego de su
empate con Blooming
▽ Roberto Pérez reaparecería
mañana

ORURO 9 (ESPECIAL).

Oruro vive un ambiente de fiesta por la excelente actuación del plantel de San José, que el pasado domingo empató 1 a 1 con Blooming en Santa Cruz, por el certamen de la Liga Profesional de Fútbol.

Los jugadores, dirigidos por Carlos Antonieta, realizaron hasta la fecha una importante actuación en el certamen de la presente gestión.

BIENVENIDA

El equipo llegó esta tarde procedente de Santa Cruz y fue recibido por los aficionados, quienes enarbolando banderas con los colores del equipo "santo" saludaron a los deportistas.

Centenares de aficionados expresaron su gratitud a los jugadores por haber desarrollado un importante juego y por ubicar en sitio de privilegio el fútbol profesional de este departamento.

CARLOS ANTONIETA

El director técnico Carlos Antonieta informó que el equipo reanudará prácticas hoy en el estadio "Jesús Bermúdez" con la finalidad de estructurar el planteamiento técnico-táctico para rivalizar con Blooming.

CONFIANZA

Los jugadores manifestaron que están dispuestos a vencer a los cruceños con el propósito de llegar a la parte final del certamen y buscar una plaza para disputar la próxima versión de la Copa Libertadores de América.

HORARIO CONTINUO

Las entidades estatales y privadas trabajarán el miércoles en horario continuo con el objeto de otorgar facilidades a los aficionados para presenciar el partido con los cruceños. Reina un ambiente de gran expectativa. El partido ocupa la atención de la población en su conjunto.



Independiente pedirá licencia de la Liga

Boliviano en Mundial de Gimnasia



Baluarde
Tania Ayala, jugadora del seleccionado boliviano de vólibol que jugará en el Sudamericano de Brasil.

Independiente dejaría la Liga

SUCRE, 9 (PRESENCIA). Por Jochen Rojas.- El club Independiente Petrolero, de Sucre, pediría licencia a la Liga Profesional de Fútbol para no participar en el segundo campeonato "Jorge Lonsdale" que se inicia el próximo domingo 29 debido a la crisis económica por la que atraviesa. Este planteamiento sería presentado en la reunión del directorio a efectuarse este sábado 14 en la capital cruceña. La noticia cayó "como balde de agua fría" en el aficionado local que apoyó a su equipo con su asistencia al estadio en cada uno de los encuentros que Independiente jugó como local.

La falta de colaboración por parte de la banca, empresas privadas y la no emisión de la resolución por parte de CORDECH en el que debería autorizar el incremento de 0.50 bolivianos por el uso de la Terminal de Buses, colaboración ofrecida hace varios meses que hasta el momento no ha sido puesta en vigencia, son algunos de los factores que han llevado a Independiente a pensar solicitar la licencia tal como lo hizo Always Ready de La Paz en el anterior torneo.

La prensa deportiva en general de esta capital ha realizado una llamada de atención a las autoridades deportivas para que emprendan una campaña agresiva para que Sucre no pierda la plaza que tiene en el marco ligero.

Bolívar presentará variantes para jugar con The Strongest

Bolívar enfrentará mañana a The Strongest, sin algunos de sus jugadores titulares. "Académicos" y "atigrados", disputarán la revancha del partido que jugaron el anterior domingo y que terminó con victoria de los primeros. Ayer en horas de la tarde, en su escenario de Tembladerán, los jugadores que actuaron el domingo ante el "Tigre" realizaron una sesión liviana en la parte física.

El técnico Moisés Barack hizo una evaluación de ese cotejo. "El partido fue importante para nosotros por la actitud que se demostró ante The Strongest. En la primera etapa, jugamos como debemos hacerlo siempre, fuimos agresivos, creamos situaciones importantes de gol y consolidamos una victoria que es lo principal. Sin embargo, en la etapa complementaria, quizás, confiados un poco por la ligera superioridad de la primera etapa, nos quedamos y perdimos muchas opciones de gol. Debemos corregir estos errores, porque en otras circunstancias nos pueden costar muy caro", dijo Barack a los jugadores de la plantilla.

El peruano reveló que introducirá algunas variantes en la conformación titular del plantel que enfrentará a los "atigrados". Los "académicos" jugarán como visitantes, a efectos de recaudación.

Bolívar no quiere arriesgar a sus principales figuras, pensando en una posible final ante San José de Oruro.

El goleador Carlos Leonel Trucco sería sustituido por Marco Antonio Barrero, recuperado de una lesión.

El juvenil Marco Antonio Sandy ingresaría mañana en reemplazo del peruano Jorge Olaechea.

En el mediocampo, Daniel Hernández está en condiciones de jugar en vez de Carlos Ángel López.

Barack, no obstante, dijo que en la sesión de fútbol a cumplirse hoy desde las 9:00 de la mañana, definirá los cambios que presentará en el cotejo ante el "Tigre".

"Ciertamente hemos dado un paso importante, pero aún falta. La posibilidad de jugar la final prácticamente está dada y tenemos que prevenir bien las cosas, porque cada partido es decisivo", sostuvo a tiempo de afirmar que "habrá variantes", sin precisar detalladamente.

Los celestes efectuarán hoy un trabajo físico-futbolístico, que se iniciará a las 9:00 de la mañana.

SATISFACCION

El presidente del comité de fútbol, Javier Ortuño, expresó su satisfacción por el resultado logrado el domingo anterior. "Es sin duda importante para las pretensiones del equipo, que quiere llegar a la Copa Libertadores". "El miércoles, nuevamente se buscará la victoria", agregó.



El plantel de Bolívar reanudó prácticas ayer para enfrentar mañana a The Strongest en el partido revancha por la ronda semifinal del certamen de la Liga Profesional de Fútbol.

Hugo Prada dejará temporalmente presidencia del Club The Strongest

Solicitará permiso por razones particulares.- Martín Pelaez y José Lara podrían llenar la acefalia.

Hugo Prada Céspedes dejará temporalmente la presidencia del Club The Strongest, según pudo conocer anoche PRESENCIA DEPORTIVA, tras una prolongada reunión que se efectuó entre los dirigentes llamados "oficialistas" y "disidentes".

La mencionada reunión se desarrolló en la sede de esta institución.

Hugo Rodríguez portavoz del Club The Strongest, sostuvo: "Se abrió un cuarto intermedio hasta el próximo jueves, oportunidad en la que se reanudarán la consideración de aspectos que hacen al futuro de nuestra institución. La crisis dará lugar a la unidad."

DECISIONES CONCRETAS



Equipos de Mariscal Braun, arriba, y Unión Maestranza, que participan con buenos auspicios en el certamen de Primera "A" de la Asociación de Fútbol de La Paz.

No quiso adelantar detalles relacionados sobre el alejamiento de Hugo Prada Céspedes: "No conozco este asunto. El próximo jueves tomaremos decisiones concretas. Lo único que puedo informar ahora es que existe unidad entre todos los dirigentes para que The Strongest avance."

SEGUIRÁ CAMPOS

El director técnico de The Strongest, Luis Omar Campos, fue ratificado anoche en el cargo. Los dirigentes dijeron que el entrenador seguirá al frente de la entidad hasta la conclusión de la fase en disputa.

"Luego veremos que pasa. Muchos aspectos se definirán después del partido con Bolívar. Por ello se abrió el cuarto intermedio hasta el próximo jueves", añadieron.

PRACTICAS

El equipo "gualdinegro" realizará hoy una breve sesión de fútbol en el estadio de Achumani con la finalidad de estructurar el esquema táctico para enfrentar a Bolívar.

DECISIVO

Los jugadores calificaron como decisivo el encuentro de mañana ante Bolívar, en el estadio Hernando Siles. "Nos jugaremos la última opción. El 'tigre' dará un gran salto. Saldrá vencedor del encuentro."

OPTIMISMO

Los dirigentes "atigrados" manifestaron anoche que están optimistas sobre el futuro de The Strongest: "Confiamos en nuestros jugadores. No está perdida la opción para avanzar a la parte final del certamen en actual disputa."

40 MIL ENTRADAS

Alberto Montalvo, uno de los importantes dirigentes de The Strongest, informó que se pondrán a la venta, a partir de hoy, un total de 40 mil entradas para el encuentro frente a Bolívar que se disputará mañana por la noche.

La butaca costará 20 bolivianos; la preferencia 12; la recta de general 6, y las curvas 4 bolivianos. Dijo que se tomarán todos los recaudos para que los aficionados puedan presenciar sin problemas, de ninguna naturaleza, el esperado encuentro.

Vistazo a los campeonatos de fútbol en Europa

Londres, 9 (AP). Resultados de los partidos del fin de semana en los campeonatos europeos de fútbol y tablas de posiciones (locales primero):

ESPAÑA 2da fecha

Sevilla 4 Barcelona 2.; Gijón 3 Athletic Bilbao 2; Logroñes 2 Cadiz 1; La Coruña 1 Tenerife 1; Albacete 1 Valencia 0.; Burgos 4 Osasuna 0; Mallorca 0 Atlético 2.; Español 0 Oviedo 1; Real Sociedad 0 Zaragoza 0.

Posiciones

Sevilla, Atl. Madrid, Real Madrid y Gijón 4; Tenerife y Oviedo 3; Burgos, Zaragoza, Valencia, Barcelona, Albacete, Logroñes y Osasuna 2; Mallorca, Real Sociedad, La Coruña y Español 1; Valladolid, Cadiz y Athletic Bilbao 0.

ITALIA 2da fecha

Atalanta 1 Ascoli 1; Cremonese 0 Nápoli 0; Fiorentina 3 Genova 1; Foggia 0 Juventus 1; Milan 1 Cagliari 0; Parma 1 Bari 0; Roma 0 Internazionale 1; Sampdoria 2, Verona 0; Torino 0 Lazio 1.

Posiciones

Milán y Juventus 4; Lazio, Inter, Parma 3; Sampdoria, Fiorentina, Cagliari, Genoa 2; Atalanta, Ascoli, Foggia, Torino, Bari 1; Verona 0.

ALEMANIA 8va fecha

Msv Duisburg 2 FC Hansa Rostock 0; VfL 1 Schalke 2; Borussia Muenchengladbach 2; Borussia Dortmund 0; Bayern Munich 1 Kaiserslautern 0; Nuremberg 1 Hamburg SV 1; Karlsruhe 0 Werder Bremen 1; Bayer Leverkusen 1; Duesseldorf 1; VfB Stuttgart 4 VfL 1; Borussia Dortmund 3 FC Colonia 1; Frankfurt 6 Stuttgarter Kickers 1.

INGLATERRA 6ta fecha

Arsenal 1 Coventry 2; Aston Villa 0 Tottenham 2 Crystal Palace 2; Leeds 3 Manchester United 3 Norwich 0.; Liverpool 2; Oldham 2 Sheffield Wednesday 2; Park Rangers 2 Southampton 2; Sheffield Wednesday 2; Nottingham Forest 1; West Ham United 1; Wimbledon 3 Luton 0.

Argentina y Resto de América jugarán en

Asunción, 9 (AP). Los equipos de Argentina y Resto de América jugarán un partido amistoso el 25 del corriente mes en Buenos Aires, como un homenaje a los 75 años de la Confederación Sudamericana de Fútbol (CSF).

Francisco Figueredo Britez, gerente del organismo sudamericano, dijo hoy que el juego se desarrollará en el estadio del club Vélez Sarsfield, desde las 21.15

(00.15 GMT) y será organizado por la empresa Torneos y Competencias.

La iniciativa de esa empresa con autorización de la confederación sudamericana No se harán actos especiales pero significará el cierre de las actividades con motivo del 75 aniversario de nuestra confederación, indicó Figueredo.



San José, de Oruro, de notable producción en el certamen de la Liga, jugará mañana con Blooming "Jesús Bermúdez". Existe notable expectativa por la celebración del encuentro.

Se inicia era Windsor del Llano en ORCOBOL de Cochabamba

COCHABAMBA, 9 (PRESENCIA). Windsor del Llano ex-integrante de Wilstermann y las Selecciones Bolivianas inició hoy el ciclo más importante del Club ORCOBOL, en su corta presencia hasta la fecha en la Liga Profesional de Fútbol, como institución afiliada.

El nuevo técnico señaló con claridad y realidad financiero llegue a la Copa Libertadores de América, sino se requiere de un proceso de preparación con gente de experiencia y nueva sangre futbolística (jóvenes).

Sus requerimientos han sido en ese orden, piezas claves para cumplir un decoroso papel en el segundo torneo de la Liga por la Copa "Jorge Lonsdale", tras

la experiencia que se tuvo en el primer torneo eliminado en la segunda fase. Lo que es un premio al interés y deseo de darle a ORCOBOL una opción más en el fútbol profesional.

Del Llano señaló que requiere de jóvenes experimentados y una decena de jóvenes cochabambinos para que se figuren y crezcan en una trayectoria futbolística de buen nivel.

Los frutos se verán de aquí a meses, pero con mucho orgullo y buen trabajo trabaja Blooming.

El directorio dio su pleno respaldo técnico de la institución "xenérica" a su futuro sea promisorio en beneficio del fútbol cochabambino y boliviano, manifestó.

puertA Abierta

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, martes 10 de septiembre de 1991

Campaña nacional para recuperar los textiles ceremoniales de Coroma

Textiles de la localidad de Coroma, con un valor ceremonial e histórico inenarrable, fueron sacados hace varios años del país, a cambio de unos pocos centavos, hacia los Estados Unidos y Canadá. Ahora, gracias a la clara conciencia de lo que ha significado esta pérdida, que se suma a muchas otras de nuestro patrimonio cultural, instituciones nacionales han decidido recuperar esos textiles, según informes del Centro de Educación Popular Ghana.

Dichas instituciones son la Confederación Nacional de Mujeres Campesinas de Bolivia "Bartolina Sisa", UNITAS y el Consejo de Autoridades del cantón de Coroma. Las mismas que han impulsado la formación de un Comité de Defensa que tiene entre sus prioridades el inicio de una campaña nacional que convoque a entidades públicas y privadas para lograr la recuperación de los textiles ceremoniales.

ANTECEDENTES
Los antecedentes de este caso fueron proporcionados también por Ghana, tratándose de lo siguiente:

En 1988, gracias a una acción conjunta de autoridades de Coroma y de la Embajada de Bolivia en Estados Unidos, se logró que "la Aduana Norteamericana" amparándose en la Convención de la UNESCO para Protección de Bienes Culturales, confiscase cerca de 950 objetos bolivianos, entre los cuales se identificaron 49 textiles de Coroma.

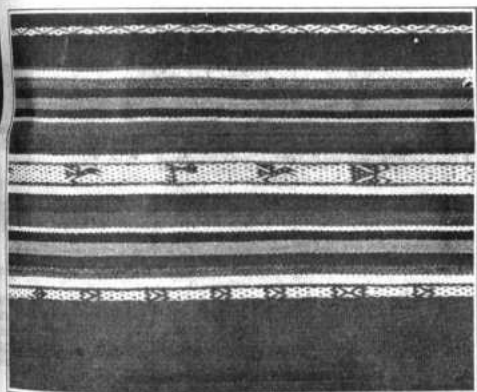
Los textiles incautados a Steven Berger continúan guardados en las dependencias de la Aduana de San Francisco CA (EE.UU.). El resto del material, que incluye 500 textiles anteriores a 1.900 y protegidos por las leyes bolivianas, fueron devueltos a Berger.

ACTUALMENTE
A través del Comité de Coroma, lo que se busca ahora es recuperar los textiles para devolverlos a sus legítimos dueños que son los comunarios de los ayllus de Coroma.

Los reclamos oficiales del gobierno de Bolivia que se han formulado desde 1988, solo han logrado la custodia de los textiles en la Aduana de California, pero por ejemplo el juicio criminal que la Aduana Norteamericana debió seguir contra Berger, por robo y fraude, no ha prosperado.

Por todo ello, este jueves las instituciones promotoras de esta idea se reunirán con representantes del Instituto Boliviano de Cultura, los partidos políticos, la Coordinadora Nacional de Redes, la Asamblea Permanente de Derechos Humanos, la Federación de Trabajadores de Prensa, Radio y Televisión y la Cámara de Medios de Comunicación.

Todas esas entidades recibirán la propuesta de firmar un compromiso para unirse a la campaña y recuperar los textiles de Coroma.



TEXTIL BOLIVIANO. Este es uno de los ejemplares de los textiles ceremoniales de Bolivia que durante muchos años han sido llevados clandestinamente al exterior. Afortunadamente se habla de recuperar esas piezas actualmente en Estados Unidos. Se sabe que varios textiles están en una aduana de California.

Festival de música chapaca, concluye fase de selección

El pasado domingo, primero de septiembre, concluyó la fase de selección de participantes del Primer Festival de Música Chapaca, con la realización de los dos últimos festivales de centrales provinciales realizados en Colón e Iscayachi.

El Festival de Música Chapaca, correspondiente a la novena versión del festival folklórico "Luz Mila Patiño", inició su fase de selección en mayo pasado con la realización de festivales a nivel de subcentrales campesinas de departamento.

A partir del 16 de agosto el Festival de Música Chapaca ingresó a su segunda fase, con la realización de seis festivales de centrales provinciales que congregaron a los mejores músicos de cada localidad seleccionados durante la fase anterior. Los ganadores de esta segunda etapa, pasarán próximamente a presentarse en Tarija, el 14 de septiembre.



Actividades de la Casa del Poeta
Peruano
Artistas franceses en El Socavón

Enciclopedia "Bolivia Mágica" una obra monumental de Hugo Boero R.

"Se trata de una obra monumental", dice Hugo Boero, mientras el automóvil nos lleva hasta su departamento en la calle Uno de Obreros. La misión periodística tiene por fin conocer el contenido y la magnitud de una obra que prepara el escritor e investigador boliviano para marzo del año próximo: "Enciclopedia Bolivia Mágica" que ya lleva tres años de elaboración.

Después de esa afirmación, cuyo adjetivo parece exagerado, pues frecuentemente se exagera amplificando hechos o personas que cumplen alguna labor sobresaliente. Pero resulta que la obra de Boero es realmente monumental, como podrá apreciar el lector luego de conocer los detalles que mencionaremos más adelante.

El departamento de este escritor se hace acogedor desde el ingreso a sus dependencias: Cuadros, libros, adornos, muebles de hermoso tallado y de antigüedad no definida, retratos y otros objetos, configuran un escenario ideal para conversar sobre algo importante.

Un piso en lo alto de un edificio moderno deja ver parte del sur de la ciudad, donde las montañas limitan la vista sin permitir la presencia de un horizonte que pueda ser campo abierto a las miradas indiscretas formando un marco natural que, en todo caso, se opone a todo intento de visualidad, pues recibe un rechazo y éste cae sobre los techos de las casas bajas.

Allí estamos con Boero para hablar de esa obra monumental, obra que llegará a nosotros el año próximo, con lo cual tendremos en las manos a Bolivia con toda la magia que el autor recogió desde los cuatro puntos cardinales del país.

Sobre la mesa del comedor se extienden los mapas y algunos de los artículos ya preparados. Boero explica uno por uno, pero entre paréntesis se recogen estos datos: La obra constará de tres volúmenes de 250 páginas cada uno. Tapas duras con sobretapa a todo color. Se incluirán 580 fotografías a color tomadas por los esposos Hugo y Sonia Boero y seleccionadas de un total de 50.000 diapositivas que están clasificadas en una habitación contigua al comedor. Se publicarán 140 mapas, trabajo realizado por los cartógrafos David Serrano y E. Zapata. Se hará una impresión en español en la ciudad de Barcelona. Otra será



HUGO BOERO ROJO

impresa en Nueva York en idioma inglés. El total de la edición llegará a 20.000 ejemplares. El formato tiene 33 X 23 cm. a un costo de 450.000 dólares americanos. Esta será la sexta edición de "Bolivia Mágica" totalmente ampliada.

Hugo Boero nos habla con entusiasmo, seguro de estar realizando algo que nadie lo hizo antes y, en esa reflexión, tiene toda la razón. Los libros sobre Bolivia son incompletos; unos buscan sólo la parte turística, otros se detienen en el folclor; también trabajos sobre monu-

mentos nacionales, pero libros que incluyan todo lo que es Bolivia, no se conocen hasta el momento.

Boero ilustra sobre el contenido de esa enciclopedia: "Soy autor del 60 por ciento del contenido de estos tres volúmenes, pues del 40 por ciento restante se ocupan especialistas, entendidos en materias específicas, por ejemplo, de las tribus selvícolas escribe Walter Hermosa; sobre áreas protegidas y camélidos se ocupa Armando Cardozo; de la Arquitectura escribe Juan Carlos Calderón, de

Periodismo Rodolfo Salamanca Lafuente; la Música tendrá el enfoque de Carlos Seoane; sobre el Cine tratará Pedro Susz; Armando Soriano tendrá a su cargo la Literatura; la Pintura fue confiada a Alfredo La Placa; en el rubro de la Minería figura Orlando Sanjinés; de la Ecología se ocupará Flavio Hinojosa; del Folclore escribe Julia Elena Fortún, sobre el litio, Carlos Brochman; del tema de la Geología se ocupa Leonardo Branisa; de la Bibliografía Wernes Guttentag; sobre Espacio, Juan Carlos Quiroga. Boero enfocará varios temas, entre ellos los pueblos andinos, Puya Raymondi, Alasita y una síntesis histórica y geográfica de todo el país.

La Enciclopedia Bolivia Mágica incluirá 25.000 datos sobre Bolivia. Incluirá los ríos navegables desde su nacimiento hasta el final. Distancias entre puentes, carreteras hasta sus terminales, niveles de altura, puestos de auxilio, rutas aéreas, rutas camineras, rutas marítimas. Las comunicaciones, teléfonos, radios, microondas. Regiones pluvisales. Centros arqueológicos. Geología de la Tierra en relación a Bolivia. Mapa original de Bolivia. Síntesis arqueológica. Alturas, cultivos y canales de riego precolombinos. Mapas ecológico, fisiográfico y orográfico de Bolivia. Cordillera Real de los Andes. Corte de territorio. Perfil longitudinal. Distribución ganadera. Mapa hidrográfico. Red vial de ferrocarriles, red aérea nacional e internacional. Zonas lacustres. Cavernas de Toro Toro. Salinidades iónicas. Ríos de la cuenca amazónica. Balance hídrico en todo el país. Bosques. Arta portuaria en el río Paraguay. Laguna Cáceres. Lago Titicaca y sus fluctuaciones. Zonas agrícolas. Chapare y las zonas del Mamoré y el Madre de Dios. Desagüadero. Cada uno de esos rubros va acompañado de mapas específicos y fotografías de la región.

El estudio que cada especialista realizó para esta obra es una referencia exacta de datos. La enciclopedia no perderá ningún detalle sobre nuestro territorio, pues dará a conocer datos precisos en cada caso.

Esa es la síntesis del trabajo contenido de la monumental obra destinada a todos los estudiosos del país y a quienes deseen familiarizarse con el suelo boliviano.

M.D. RÍOS G.

Temporada de conciertos con música barroca prepara Conservatorio Nacional

El Conservatorio Nacional de Música, en un trabajo conjunto de profesores y alumnos, presentará en los meses de septiembre y octubre una temporada de conciertos de música barroca denominada "Primavera 91".

Los conciertos se desarrollarán en distintos escenarios de nuestra ciudad. El primero se realizará este viernes a las 19:00 en el auditorio del Conservatorio Nacional de Música (Av. 6 de Agosto 2092). El segundo concierto será en el Club de La Paz, el viernes 20 del presente también a las 19:00 horas; al día siguiente, sábado 21, a las 12:00 horas habrá una presentación en la Plaza Abaroa. Finalmente, el sábado 5 de octubre a las 11:00 horas se efectuará un concierto en el Museo Nacional de Arte.

El programa de esta temporada "Primavera 91" incluye la participación de tres grupos de música de cámara que interpretarán el siguiente repertorio: TRIO DE BRONCES; Bajo la dirección del Prof. Alfonso Bustamante, es una suite en do mayor de Haendel. Consta de: Obertura, Allegro ma non troppo, Larghetto, Andante Allegro y Allegro.

Los componentes son: Sixto López en la primera trompeta, Mario Gutiérrez en la segunda trompeta, y Alfonso Bustamante en la Trompa.

ENSAMBLE DE MADERAS: Bajo la dirección del

Prof. Alvaro Montenegro. Incluye "Tres Danzas Antiguas" (Cavotte, Volté, Passepied); "Trio Sonata en La Menor" de A. Corelli (Adagio-Allermanda, Allegro Courante, Allegro-Gigue); "Quinteto en Re Mayor" de G. Lloiet. (Largo, Allegro, Adagio, Allegro).

Los componentes son: Alvaro Lanza y Carlo Ferro en los Oboes, René Colquey Alvaro Montenegro en las flautas, Johnny Rodríguez en el clarinete, Miguel Soliz en el piano y Willy Velarde en el Cello como invitado.

ORQUESTA DE CAMARA: Bajo la dirección del Prof. Willy Pozadas. Interpretación de la "Sinfonía" de Haendel (Allegro, Adagio, Allegro) con los solistas Dunia Sandi y José Hurtado.

"Concierto en Re Mayor para guitarra y orquesta de A. Vivaldi".

(Allegro, Andante, Allegro). Como solista está Oscar Peñafield.

Los componentes son: José Hurtado, Dunia Sandi, Gabriela Maldonado, Alejandro Gozáles y Andrea Loza en el violín. En el Violoncello están Inke Marz, Virginia Tapia, Danilo Gallardo y Eduardo Vargas. En el contrabajo está René Saavedra. Los oboes son interpretados por Alvaro Lanza y Carlo Ferro. Los clarinetes tienen a Adolfo Arpaiz y Malda Lafuente en su ejecución.

Galpón para la Casa de la Cultura en el Beni
Especialistas elogian a cantantes de la Nueva Trova

Especialistas elogian a Silvio Rodríguez y Pablo Milanés

Por Francisco Forteza
MEXICO, 9 (PL). El autor y cantante cubano Pablo Milanés actuará en el reconstruido Auditorio Nacional de esta capital -regia edilicada en el sector central de la ciudad- los días 28 y 29 próximos, anuncia hoy la prensa especializada local.

Por lo menos tres matutinos de gran circulación en México traen en sus secciones culturales comentarios sobre la obra de Milanés, considerado por la crítica nacional, como un sensible creador con gran influencia entre el público joven mexicano.

Este mes se presenta en esta ciudad Silvio Rodríguez, otro de los pilares del movimiento que se denominó como la Nueva Trova, surgido en Cuba y admirado ampliamente aquí.

Septiembre es especial en esta capital. Artistas internacionales, como el grupo Chicago y Sting, actuarán también en el Auditorio Nacional, destruido por el terremoto de 1985 y ahora reinaugurado con una arquitectura impresionante.

Otro autor internacional que se escucha actualmente en México es el canadiense Paul Anka, quien, sin embargo, cumple sólo compromisos privados y no posee gran ascendencia sobre el público.

Sin embargo tanto Pablo Milanés como Silvio Rodríguez tienen, evidentemente, el favor de la crítica.

Mientras que la prensa plana publicó una larga entrevista con Rodríguez, de matices políticos más que culturales, dos periódicos hoy dedican artículos sobre la inciden-

cia de Milanés en la música latinoamericana actual.

El cronista Abel Avilés, desde las páginas de Excelsior, comenta que las canciones del trovador cubano llevan impresa en cada letra la filosofía de la vida y la poesía más sensibles.

Avilés expresa que se espera por interpretaciones como "Yolanda", "El breve espacio en que no estás" y "Para vivir", entre otras.

Acompañado de su guitarra y un grupo musical (Milanés) ha expuesto el sentimiento universal de libertad, amor y protesta de América Latina con un estilo consagrado en Cuba como uno de los más grandes al lado de Silvio Rodríguez, en los últimos años, subraya el especialista.

Tanto Pablo como Silvio han tenido una promoción calificada por la crítica como satisfactoria entre los medios locales, aunque los comentarios son prueba de un verdadero sentimiento de admiración, comentó un periodista vinculado al sector cultural mexicano.

Según el mismo experto, México se ha convertido, poco a poco, en un centro muy importante de la llamada música ligera que acepta todas las tendencias, con gran respeto.

Pero Milanés, Rodríguez y el dominicano Juan Luis Guerra -también aquí- tienen, indiscutiblemente, el favor de los comentaristas.

Guerra está anunciado para actuar a fines de mes en el distrito federal, en Toluca a 50 kilómetros de la capital, y en otras localidades.



REMY DAZA. Pintor cochabambino que expone en la Galería Arte Unico, junto a otros artistas. En la foto una de sus obras.



PLAZA ALONSO DE MENDOZA. Obra que se expone junto a otras de cinco siglos, bajo el nombre Tesoros de la Pinacoteca Municipal en el Salón "Cecilio Guzmán de Rojas".

Guía de Tv

GUIA DE TELEVISION-martes 10 de septiembre de 1991

Para la guía completa, consulte "QUINTA PARED" del domingo. HORA PRODUCCION CANAL

MINISERIES
20:00 "Los pecados de Lulú" 21
21:20 "Mini serie" 7
21:45 "Tienda de los milagros" 2
22:20 "La gloria del Kan" 6

PELICULAS
14:25 "Matiné" 11
15:30 "Cine de la tarde" 4
16:30 "Tarde de cine" 13
22:45 "Super cine" 7

23:00 "El dominio de la danza" 2
23:45 "Johnny Barrows" 11
TELENOVELAS
8:10 "La gran mentira" 2
"Natacha" 9
9:10 "Paraiso" (r) 2
"Ángeles blancos" 9
13:15 "Quinceañera" 4
13:40 "Ti-ti-ti" 2
14:00 "Pobre diablo" 6
14:25 "Gardenia" 9
18:15 "Luisiana mía" 21
19:00 "Alcanzar una estrella" 6
"Manuela" 9
19:30 "Rosa salvaje" 11
20:00 "Mundo de fieras" 9
"Pello" 4

20:45 "Vereda tropical" 6
21:00 "Sassa Muterna" 2
21:30 "Pobre diablo" 6
"Amor de nadie" 11
"Pasionaria" 4
"Mandala" 11
PARA NIÑOS
11:10 "Bim-bum-bam" 2
11:30 "Warner Bros." 9
12:30 "Chiquilladas" 11
13:30 "Ntra. América para niños" 7
14:25 "Bim-bum-bam" 2
15:00 "Bloque infantil 1" 7
15:20 "Show de Jacky" 9
16:00 "Mundo de colores" 6
16:30 "TVO" 11
16:15 "Bloque infantil 2" 7

18:00 "El show de XUXA" 2
"Chiquilladas" 11
19:00 "Teleclases" 13

PARA JOVENES
17:00 "Compacto 4" 4
17:45 "Style" 2
"Vea" 7
18:00 "Video festival" 6
18:40 "Recreo" 13

OTROS PROGRAMAS
17:00 "Feria de la alegría" 21
18:40 "Auiyala cultural" 4
19:00 "Apuntes culturales" 13
19:20 "Video tecnociencia" 13
19:45 "Noche de aficionados" 6
20:20 "Matices del arte" 13
22:20 "Video boliviano" 13
23:30 "Matices del arte" 6

DEPORTES
12:00 "Deporte 7" 7
12:20 "Más deporte" 9
12:30 "Deportivo dos" 2
12:45 "ATB deporte" 6
13:00 "Deporte total" 11
18:30 "ATB deporte" 6
19:25 "Deportivo dos" 2
20:45 "Onda deportiva" 13
21:45 "Más deporte" 9
22:00 "Deporte total" 11
22:40 "Pro deportivo" 4

NOTICIEROS
6:40 "Buenos días país" 9
7:05 "CNN 24 hrs." 2
12:20 "Persp. Int. CNN" 2
13:00 "Perspectiva dos" 2
"Noticiero RTP" 4
"El informativo" 7
"Reporte ATB" 9
13:40 "PAT 2da. edición" 11
20:00 "Perspectiva dos" 2
"Noticiero central" 4
"Hora 20" 7
"PAT 3ra. edición" 11
20:30 "Teleprensa 15" 15
21:00 "40 minutos" 9
"Teleobjetivo" 13
22:00 "El informativo" 7
"Visión 21" 21
22:55 "CNN 24 hrs." 2
23:40 "Noticiero RTP" 4
24:00 "Teleprensa media noche" 15

El fin de semana comienza el SABADO

con

PRESENCIA
quinta pared

¡Usted tiene razón!

Los sábados programaremos su fin de semana. Por eso, accediendo a su petición, estaremos con usted desde el

PROXIMO SABADO

Comentando acerca de todos los programas de radio y TV.

Manteniéndole informado de lo que pasa en el mundo del cine y la música.

Contándole las noticias indiscretas que sepamos durante la semana.

¡Ahora con usted todos los sábados!



Arte y Cultura



"LA BRUJULA." Programa de radio Contemporáneo FM que se difunde de lunes a viernes a partir de las 18:00. Estará Angel Zusanbar hablando de su reciente experiencia grabados y podrá escucharse la música de los holandeses.

TELETON. Hoy, a las 19:30, se presentará oficialmente la campaña de TELETON 91, en "El Arcángel".

MATILDE CASAZOLA. Estará ofreciendo sus canciones a las 19:30, en el teatro Modesta Sanginés de la Casa Municipal de Cultura.

CONTAMINACION DE RIOS Y LAGUNAS. Mañana, a las 19:00, se desarrollará la conferencia sobre "Ecología y contaminación de ríos y lagunas en la región de La Paz", a cargo de Roberto Apaza, en el Goethe Institut. El próximo miércoles, Franklin Koya hablará de los "Principios de gestión y propuestas de acción".

RECITAL DE MUSICA. Filemón Guispe, compositor, presentará este jueves 12, a las 19:30, un recital de canto en el teatro Modesta Sanginés de la Casa de la Cultura.

TELEFONIA CELULAR DE BOLIVIA. Inaugura sus oficinas este jueves de 10:00 a 20:30, la calle Bellavista 470.

CICLO DE VIDEOS CULTURALES. Sobre Arqueología, Folclore, se desarrollará este jueves y viernes, a las 19:00 en el Auditorio "Manuel Vicente Ballivián" de la Nacional de Arqueología.

"UN PARAGUAS BAJO LA LLUVIA." Obra de teatro que Dávalos presenta hasta el 15 de septiembre en el Teatro Municipal, en funciones que se iniciarán a las 19:30.

CAFE-CONCERT. Maritza Wilde, Guido Arce y Vilma Arce, presentan "Unidos por la distancia pero separados por el mismo idioma", una serie de sketches sobre la incomunicación entre los seres humanos. El jueves 12 de septiembre, a las 19:30, en el Salón de los Navegantes del ICI (Av. Camacho 1484).

FESTIVAL DE TEATRO. Las inscripciones para el Festival de Teatro en los Barrios "Julio de la Vega", cierran este miércoles 10 de septiembre. Se reciben en Ghana (C. Landae 522 esq. Marzo).

ARTE UNICO. Presenta la exposición colectiva de Gonzales, Carmen Torres, Geden van de Riet, Angel Vilma Arce, María Eugenia Rojas, Carolina Lovo, Roberto Lovo y otros (C. Belisario Salinas 516, Sopocachi).

"PAGINAS COTIDIANAS." Obras plásticas de la artista Peñaloza, se presentan en el Museo Nacional de Arte.

ARTE COLONIAL. De Ariel Mariaca, es el tema de la exposición que este artista presenta en la Galería "Puerta Abierta".

FOTOGRAFIA. "La magia de los Andes" se llama la exposición que presentan ocho artistas de la luz en el Salón "Gonzales Bravo" de la Casa Municipal de Cultura. Se mantendrá hasta el 14 de este mes.

TESOROS DE LA PINACOTECA MUNICIPAL. Obras de cinco siglos se exhiben en el Salón Cecilio Guzmán de Rojas (C. 279).

MUESTRA COLECTIVA. De artistas brasileños en la Casa Municipal de Cultura, conforman el grupo Maringarte en Brasil, por el pintor boliviano Guido Velasco.

OLEOS Y ACRILICOS. Obras de Kelko Gonzales, Pabbari y de Jorge Valdivia son expuestas en la Pinacoteca Cultural EMUSA. (Av. 16 de Julio 1607).

MITO Y DANZA II. Exposición de arte experimental Mística Andina. Precolombina, del artista Alberto Quispe, en el salón de exposiciones del ICI (Av. Camacho 1484) mantendrá hasta el 13 de septiembre.

EL PASEO. En esta galería ubicada en la Av. 6 de Julio 2534, se presenta la exposición de obras "Serie Pasa" de Mamani Mamani, artista ganador del 1er. Premio en el Concurso de Pintura Pedro Domingo Murillo 1991.

TRABAJO DIDACTICOS. Una serie de trabajos didácticos, libros, dedicados a la educación boliviana, ciclos intermedios, se expone hasta el 12 de septiembre en el Museo Pedagógico.



Cines

MONJE CAMPERO
Tel. 323333

Matinée Hs. 15:30, Tanda Hs. 19:00 y Noche 21:30 TERMINATOR 2 y además Mundo al Instante.

16 DE JULIO
Tel. 377099

Matinée Hs. 15:30 LOS ANGELES STORY Tanda Hs. 19:00 Asamblea general de padres de familia y Noche Hs. 21:30 LOS ANGELES STORY (mayores 14 años)

MEXICO
Tel. 351205

Matinée doble Hs. 14:45 y Tan-

da doble Hs. 18:45 EL COYOTE EPLUMADO y SAN JUAN DE DIOS ES JALISCO.

CINEMATECA BOLIVIANA
Tel. 325346

Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30 EL DIABLO EN EL CUERPO y Mundo al Instante.

SCALA
Tel. 323535

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche 21:30 CUANDO LLEGA LA TARDE (mayores 21 años) y Mundo al Instante

MADRID
Tel. 357174

Matinée Hs. 15:30 JUEGO PELIGROSO TO EXTERMINADO 18:45 JUEGO PELIGROSO VIOLENTO EXTERMINADO EL COMANDO DEL

IMPERIO
Tel. 340451

Matinée Hs. 15:30 18:30 KID EL CAMARON HIJO DEL DRAGON

CENTER
Tel. 324271

Matinée Hs. 15:30 18:30 EXTRAÑAS COSAS LA FURIA CIEGA DE BELLA y HELGA

MIRAFLORES
Tel. 353842

Matinée Hs. 15:30 19:15 LA GATA DE CHINA el Mundo al Instante

MURILLO
Tel. 352647

Matinée Hs. 14:45 18:40 doble película NINJA I y TORTUGAS

ROXY

Matinée Hs. 15:00 18:45 HERMANOS BORG GO y LAS TORTUGAS (14 años)

PLAZA

Matinée Hs. 15:00 18:45 PELIGROSO REGRESO A LA AZUL II



335 Págs.
GRAN PROMOCION
(Por tiempo limitado)
Bs 17.-
Librerías "Latinas"
La Paz: Bloque UMSA, 2º patio.
Oruro: Lado Café-Arte.
Cochabamba: Sucre y Oquendo 854



...es el nombre del proyecto bajo el cual se encuentran un grupo de artistas brasileños que presentan en el Salón de la Casa Municipal de Cultura una exposición colectiva. La obra de un crítico, el conjunto de las obras está inscrito en el estilo de la caricatura, de colores y formas espontáneas, casi en su estado

...miento de los pintores "corresponde a un eclecticismo que todavía tiene nuevo en razón a que la mayoría de los artistas se encuentran en la búsqueda de una forma de expresión".

...y búsquedas", recital de música en la Casa de la Cultura



...Quispe, compositor y músico, realizará el próximo jueves a las 19:30, un recital de música en la Casa de la Cultura. Quispe es actual integrante de la Orquesta de Instrumentos de la Casa de la Cultura y su formación comenzó en el Conservatorio y la Escuela Nacio-

nal del Folklore "Mauro Nuñez". Actualmente tiene en su haber una vasta producción traducida en 150 cassettes de música nativa. En el género de la música popular compuso alrededor de medio centenar de obras, muchas de las cuales serán interpretadas el día jueves.

La presentación comprenderá tres partes. La primera "Como un niño en la calle", en la que se incluyen temas de ritmo oriental (Laka gringa, Cambita, Paloma Coplera, Canto de esperanza y Ballecito de siempre). La segunda titula "Búsqueda", misma que estará amenizada por la poesía de Matilde Cazasola y Oscar Alfaro. "Se trata de la búsqueda de una estética fuera de lo tradicional, subordinada por la estructura y acentuación métrica de los poemas", manifestó Quispe. "Búsqueda" incluye temas como Danza Luminosa, El sapo, Me dijeron, estamos durmiendo, Ojitos de almendra y Perfume secreto.

El recital concluirá con "Retorno al presente". La temática de esta parte tiene que ver con la distancia, la soledad, la tristeza y las ansias de volver a la tierra, incorporadas a canciones como: Camino de vientos, Restos del Golfo, Retorno al pueblo, Las tres flores, Sanjuanilla y Chinchirku.

...un ciclo de Ecología en el Goethe

...auspicio del Instituto de Ecología, de la Liga de Defensa del Ambiente (LIDEMA) y Pro-defensa de la Naturaleza (PRODNA), el ciclo de ecología en el Instituto Goethe. Para el mes de agosto están programadas dos conferencias, la primera de ellas, a las 19:00, titula "Ecología y contaminación de ríos y lagunas en la Paz" a cargo de el Lic. Roberto Apaza Chávez y el Lic. Rubén

...Apaza Chávez es licenciado en biología. Actualmente es profesor del Instituto de Ecología de la UMSA y catedrático de Zoología en la Carrera de Biología. Rubén Marín Pantoja, también en biología, es investigador del Instituto de Ecología de la UMSA y también se desempeña como docente y sub-director académico de la Carrera de Biología.

...diplomática de este mes corresponde al Lic. Franklin Koya. La "Principios de Agroecología y propuestas de acción"; se llevará a cabo el miércoles 25. Las conferencias comenzarán a las 19:00 horas en el auditorio del Goethe Institute, ubicado en Av. 6 de Agosto.

...n para la Casa de la Cultura del Beni

...Burton Rodríguez

...publicación aparecida en el diario local "El Beni" en agosto pasado, nos informa que el arquitecto español construirá un edificio destinado a la Casa de la Cultura del Beni, en Trinidad, Beni, en un galpón rústico tipo jesuítico, bosquejo diseñado por un dibujante.

...caso fuese evidente, es de lamentar que el arquitecto, como principal núcleo urbano del Beni, tolere tamaña decisión. Con el dinero que se invierte en dicha característica estructural de la Casa de la Cultura del Beni, donó Cortés Candia.

...adado el edificio estilo jesuítico, siempre y cuando se trate de un monumento colonial, pero en ningún caso admitir se abuse de nuestra pobre

...comportamiento del "peor es nada" de los Beni, que raya en inocencia de épocas pasadas, que Trinidad no surja a niveles mayores, de justicia. Por esta razón en más de los años de existencia no tiene buenos teatros, campos deportivos, galería de arte, museos, conferencias, museos y demás actividades, la capital beniana por el confort de su gente.

...1976, el arquitecto Víctor Tufiño de Santa Cruz, presentó al Concurso Nacional de Arquitectos para la H. Alcaldía de Trinidad, un hermoso proyecto de construcción del edificio de la Casa de la Cultura del Beni. Tal plano obtuvo el Primer Premio, entonces a cargo de la señora María del Carmen Tufiño, actual vicepresidenta de la Casa de la Cultura del Beni.

...pasado (1990), la joven arquitecta beniana Blanca Balcázar Gutiérrez, explicó una maqueta con su correspondiente proyecto de futuro edificio de la Casa de la Cultura del Beni.

...al parecer, la inquietud de mostrar al pueblo Beni, los elaborados exclusivamente para dicha ciudad, a cambio de un dibujo a bajo costo que

Entregan premios de teatro "Ollantay"

LA HABANA. (PL).- El premio "Ollantay 91", que otorga el Centro Latinoamericano de Creación e Investigación Teatral (CELCTI), recayó en la teatrera Berta Martínez (Cuba). El grupo "Teja" (Venezuela) y el Memorial de América Latina (Brasil).

Los ganadores del prestigioso galardón fueron dados a conocer en el ámbito del festival internacional de teatro de La Habana, clausurado anoche.

También fueron galardonados el departamento de Investigación y experimentación de la Universidad Católica de Chile, el colectivo peruano de teatro infantil "Kusi-Kusi", y la publicación "Diógenes", de Estados Unidos que aborda las principales corrientes del arte escénico Latinoamericano.

Completan la nómina de premiados el colectivo experimental "organización planeta" (Argentina), el promotor cultural Octavio Arbelaz, director del Festival de Manzales, Colombia, y la Asociación de Directores de Escena (ADE) España).

La cita teatral habanera contó con la participación de casi medio centenar de agrupaciones y solis-

tas de América Latina y España, así como con la presencia de reconocidas figuras del mundo del teatro.

En la gala de clausura, efectuada anoche en la sala Avellaneda del Teatro Nacional de Cuba, Armando Hart, ministro de Cultura, entregó la distinción "por la cultura nacional", otorgada por el consejo de estado, a Juan Margallo y José Monleón (España).

La orden les fue concedida por su destacada labor artística y su amplia colaboración con el movimiento teatral cubano.

El comité organizador del festival hizo un reconocimiento especial a la promotora cultural venezolana María Teresa Castillo, directora del Ateneo de Caracas, quien no pudo viajar a La Habana por razones de salud. El diploma fue recibido por la embajadora de Venezuela en Cuba, María Clemenencia López Ramírez.

En la ceremonia fue leído un mensaje de Castillo en el que expresa sentirse honrada y emocionada con esta distinción, concedida por un país del cual sólo ha recibido amor y simpatías y al que siente como su propia patria.

Artistas franceses expondrán sus obras en El Socavón

Del 11 de septiembre al 11 de octubre, el "Socavón, la Taberna del Arte" presentará una exposición de pinturas de dos artistas franceses, con el auspicio de la Alianza Francesa.

Son Marc Ingoglia y Philippe Mouchet, quienes inaugurarán la exposición mañana a las 18:30, teniendo un marco musical en el saxo de Alvaro Montenegro.

Las obras de Ingoglia recogen motivos de su paso por Bolivia, como se aprecia en "Sucre-Potosí" y "Oruro". Por lo demás, presenta un total de quince obras tituladas "Ultima cena", "Lénier", "Venus", "Scorpion", "Soledad blues", "Lefeuilles mortes...", "Bailar con Marcella", y dos sobre "La salsa del dólar".

Por su parte, Mouchet tiene cinco obras para presentar en la oportunidad, siendo estas "Dilemma", "Ira y calor", "Mira-

da", "El directorcito", "Schwarzkopf en Los Yungas".

La inauguración de la muestra está programada para mañana a las 18:30.

En La Paz

I Festival Folklórico de Promociones

Este sábado a las 19:00, en el Coliseo del Instituto Americano, se cumplirá el Primer Festival Folklórico de Promociones. Se trata de una iniciativa de los padres de familia de aquella entidad educativa, que han convocado a los bachilleres de este año, para realizar una actividad cultural en torno al folklore de nuestro país.

Según informa la Directiva de Padres de Familia, la intención es que este evento se efectúe anualmente, bajo la responsabilidad organizativa de un establecimiento diferente cada vez.

Para el sábado se contará con agrupaciones musicales como Kollamarca, Norte Potosí, Illimani, Canarios del Chaco, Surco Sur, Chicos de Ayer, Viento Joven y otros más que comprometieron su asistencia.

Actividades de la Casa del Poeta Peruano

Jaime Choque Mata

Por mandato del Primer Congreso Nacional de Poetas Peruanos, celebrado en la Universidad de San Marcos (Lima), en 1984, y por la Ley N° 24616 de la República del Perú, fue fundada la Casa del Poeta.

Lo más notable es que en breve tiempo de su existencia, ha avanzado con pasos seguros en la prosecución de sus objetivos, sobre todo se ha hecho sentir positivamente en el ámbito literario latinoamericano. Dicha institución desde su apertura preside por el poeta peruano, don José Guillermo Vargas Rodríguez, ha alcanzado varios logros dignos de mención como la edición de una veintena de obras de literatura, especialmente, poesía. Asimismo ha estatuido filiales de la Casa del Poeta en la mayoría de los departamentos de la nación peruana.

Lo más remarcable es que a partir del presente año, ha comenzado a publicar trimestralmente, la Revista "Olandina", órgano oficial de la entidad, en formato tabloide, de veinte páginas, bajo la dirección de José G. Vargas. Por ejemplo el primer número contiene valiosas informaciones tanto de carácter nacional como internacional. Aparte de ello, entrevistas, comentarios bibliográficos, páginas de poesía y otros; mencionamos algunas de futuro: Haciendo camino al andar; La poesía arma cargada de futuro; Maduración cerebral del niño y la poesía; Julio Aponte: la imagen liberadora de su poesía, y subrayamos un hecho notable, que en conmemoración del primer centenario de la muerte del poeta Carlos Augusto Salaverry, la Casa del Poeta Peruano, ha convocado a la Primera Bienal Nacional de Poesía, sobre estas principales bases: podrán participar escritores peruanos, y extranjeros con residencia no menor de dos años en el país. La obra deberá contener un mínimo de cien y un máximo de doscientos versos. Un original y cinco copias, con pseudónimo, y ser enviados a la casilla 4249, Lima, Perú.

El Jurado Calificador estará conformado por poetas extranjeros invitados al IV Encuentro y por consagrados literatos peruanos.

Se recibirán los trabajos hasta el 30 de octubre, y el fallo se conocerá hasta el 28 de noviembre del año en curso.

En esta oportunidad nos permitimos destacar dos encuentros de poetas auspiciados por la entidad de referencia, el II Encuentro de Poetas "Alejandro Tufiño Pardo", en Huaraz (Depto. de Ascash), en 1987 y el III Encuentro "Federico Barreto", en Tacna, en 1990, en ambos eventos ha sido notoria la eclosión de la nueva poética.

Ahora es que está despertando mayor expectativa, es la convocatoria al IV Encuentro que se llevará a cabo en la ciudad de Pucallpa (Depto. de Ucayali), el 7 al 10 de octubre próximo.

La nómina de poetas extranjeros invitados a este evento es la siguiente (por orden alfabético de nacionalidades): Manuel Ruano (argentino), Guillermo Burton Rodríguez (boliviano), Jaime Choque Mata (boliviano), Renata Pallotini (brasileña), Luis Sardiaz (cubano), Eduardo Galeano (uruguayo), José Domingo Guerrero (venezolano).

Finalmente, con todo ese cúmulo de actividades, la Casa del Poeta Peruano (CADELPO), pese a factores imprevisibles, afianzará significativamente al movimiento poético contemporáneo de nuestro Continente.

Videos culturales en Museo Nacional de Arqueología

La riqueza arqueológica, de tradiciones y folklore que tiene nuestro país, ha sido plasmada en videos producidos en su mayor parte por Gonzalo Hidalgo Vaca Guzmán, Director del Museo de Metales Preciosos Precolombinos. Estos trabajos podrán ser apreciados por el público este jueves y viernes a las 19:00 en el auditorio "Manuel Vicente Ballivián" del Museo Nacional de Arqueología.

Se trata de diez videos que seguirán el siguiente orden de presentación. El jueves irán "El Museo Nacional de Antropología" (Eduardo López Rivas de Oruro), "Los Chulupares de Chusa Querí" (orillas del Lago Poopó), "El Señor de Sipán", "La calle Jaen" y el "Museo del Oro". El viernes se proyectarán "La casa de Apollinar Jaen", "El Socavón del Tio" (Oruro), "Carnaval de Oruro", "Festividad del Señor del Gran Poder" (pasos de danza). Para terminar se exhibirá el video "Alturas de Machu Pichu", un musical de Los Jaivas sobre la poesía de Pablo Neruda y la presentación de Mario Vargas Llosa.

GRAN CONCIERTO DE GALA

Enriqueta Ulloa

La primera voz femenina del Folklore boliviano

Junto a los CANARIOS DEL CHACO y el Ballet BOLIVIA INDIA



Le canta a...

COCHABAMBA SANTA CRUZ PANDO

... en sus Aniversarios Cívicos

AUSPICIA:

La Paz-Hotel

MIÉRCOLES 11 - Sept.

Horas 21:00

RESERVACIONES

Teléfono: 356950

OTRAS PRESENTACIONES

27 de septiembre

— Consejo de Sucre

28 de septiembre

— Consejo de Potosí

29 de septiembre

— Consejo de Tarija

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

HISTORIETAS

el detalle que faltaba



justo y franco



bugs bunny



bombolo



CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

HORIZONTAL

- 1 C./golfo de Grecia
- 5 Piedra grande
- 10 Uva de Granada,
- 14 Actor de cine
- 15 Ligadura; enlase
- 16 Emplead
- 17 Fervor; exaltación
- 19 Ineptito no
- 20 Laxitud
- 21 Galanteadores; mujeriegos
- 23 Perro: esp. - Lata: ing.
- 25 Cremallera en la ropa
- 26 Suplicas
- 31 Como ladrillo para solados
- 34 Projectiles
- 35 Paleta para chimeneas
- 37 Bacalao en Cape Cod
- 38 Ijada; cavidad
- 39 Pertenencia
- 40 Chiquillo bonaerense
- 41 Gato en Cathedral City
- 42 Título de dignidad
- 43 Parienta del violin
- 44 Edifican
- 46 Distribuyen poco a poco

VERTICAL

- 1 Cribs; harnero
- 2 Mujer del raja
- 3 Traje de bailarinas
- 4 Avalancha
- 5 Cantante
- 6 En alto: pref.
- 7 Lista: inglés
- 8 Patriota cubano
- 9 Calidad de anónimo
- 10 Patriota mexicano
- 11 Absorción; inhalación
- 12 Tonto: Pop.
- 13 Perturbados
- 18 Mojados no

SOLUCION ANTERIOR



El tiempo (boletín meteorológico)

Día martes 10 de septiembre de 1991
TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	22.0	19.0
Riberaalta	27.0	19.0
Rurrenabake	24.0	18.0
Trinidad	23.5	18.0
S. I. de Velasco	27.0	17.0
Santa Cruz	26.0	15.0
Cochabamba	24.0	7.0
Sucre	17.0	5.0
Camiri	26.0	16.0
Potosí	14.0	-2.0
Charaña	17.5	-7.0
Oruro	16.0	-4.0
Puerto Suárez	25.0	18.5
Tarija	25.0	6.0
Yacuiba	21.0	14.0
La Paz		
Zona Central	15.0	3.5
El Alto	12.0	0.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ. - Presentará cielo parcialmente nuboso a nuboso después del mediodía, con chubascos aislados, vientos del sud este débiles, temperaturas en ascenso.

ALTIPLANO. - Presentará cielo parcialmente nuboso a ocasionalmente nuboso, chubascos aislados por la tarde, vientos débiles del sud este, temperaturas en ascenso respecto al día de ayer.

BENI CENTRAL Y NORTE. - Presentarán cielo nuboso a parcialmente nuboso, probables bancos de neblinas matinales, con ocasionales lloviznas, mejorando rápidamente.

LLANOS ORIENTALES. - Presentará cielo nuboso a parcialmente nuboso con probables bancos de neblina matinales, vientos débiles a moderados del norte, ascenso de temperaturas.

TIERRAS BAJAS DEL SUR. - Presentarán cielo nuboso a poco nuboso, vientos débiles del sud este, ascenso de temperaturas.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD:	MINIMA: 3.0 °C	MAXIMA: 16.0 °C
EL ALTO:	MINIMA: -0.5 °C	MAXIMA: 14.0 °C

Premio "José Kieffer Bedoya" al mejor egresado en Bioquímica

Karla Jimena Abuday Yáñez, egresada el pasado año de la Universidad Mayor de San Andrés de La Paz, fue la escogida para recibir el XI Premio "José Kieffer Bedoya", instituido en 1978 por Laboratorios Vita S. A. como homenaje a su fundador.

El premio se otorga anualmente al mejor alumno egresado de la universidad boliviana, que en el curso de su carrera haya obtenido las mejores calificaciones en cualquiera de las facultades de Farmacia y Bioquímica del país.

La evaluación se realiza en forma estricta a través del Colegio Bioquímico Farmacéutico de Bolivia y la Asociación de Bioquímicos y Farmacéuticos Industriales, sobre la de informes y expedientes que las facultades remiten a esos organismos profesionales.

La entrega del XI Premio "José Kieffer Bedoya", que corresponde al año académico 1990, fue entregado por el presidente del Directorio de Laboratorios Vita, Dr. Carlos Kieffer Bedoya, en un emotivo acto realizado en el Hotel Plaza.

El premio es un reconocimiento al esfuerzo y dedicación de Karla Jimena y un aval a su facultad, en este caso a la de la Universidad de San Andrés.



Homenaje rotario a los ancianos



Las damas rotarias de seis clubes de La Paz agasajaron a los ancianos de la ciudad de El Alto y luego de compartir con ellos, los obsequiaron frazadas y viveres. Las damas rotarias

en reconocidas empresas, se logró una variedad de productos. En este caso se colaboraron de Café Royal, Dignat, PEPIL La Paz, Forno, La Francesa, HILTONES San Jorge.

servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44.
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETIEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236;
TASA Reclamios Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700 Interior Tel. 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472;

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-376668;
MATERNIDAD Tel. 314414;
NEUROQUIRUGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322822;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472;
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 380777;
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Plena
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390022

Farmacias de turno

DIVINA, c. Potosí esq. Loayza Ed. Fénix, Tel. 320463.
10 DE NOVIEMBRE, Av. Mcal. Santa Cruz 1050, Tel. 361748.
COCHABAMBA II, c. Sucre esq. Yanacocha, Tel. 390276.
LA ECONOMICA, Av. Idelfonso de las Muñecas 355, Tel. 363446.
COSMOS, c. Figueroa esq. Tiquina, Tel. 377188.
YULY, Av. Arce Ed. Fernando V. Tel. 363905.
LANDAETA, c. Landaeta 311, Tel. 373940.
ANGELA, c. Landaeta 957 final, Tel. 326577.
SOPOCACHI, Pza. España 2698, Tel. 329972.
VIRGEN DE FATIMA, c. Héroes del Acre 1643, Tel. 363572.
SANTA ISABEL, c. Díaz Romero 1431, Tel. 343104.
ITURRALDE, Av. Iturralde 1193, Tel. 354900.
20 DE OCTUBRE, Pza. Stadium 1688, Tel. 343752.
RIVOLI, Av. de las Américas s/n V. Fatima, Tel. 310333.
VIRGEN DE COTOCO, Av. Tito Yupanqui V. Copacabana, Tel. 330223.
SAN PEDRO, c. 31 de Octubre 1870 V. S. Antonio, Tel.

332248.
MENDEZ, Av. Buenos Aires 1025, Tel. 363210.
CENTRAL, c. Tumusla 773, Tel. 341577.
VERIA, León de la Barra 693 esq. E. Salmón.
LA SALVADORA, c. Venancio Burgoa 968.
FUENTE DE VIDA, Av. de la República 1415.
JUAN XXIII, Av. del Maestro 972 Alto Obrajillo.
BEJARANO, Av. 14 de Septiembre esq. 13.
LOS PINOS, c. 21 N° 8332 Calacoto, Tel. 370000.
PALERMO, c. 14 esq. Sánchez Bustamante.
GLORIA, Av. Gral. García Lanza esq. 16.
796717.
FLEMING, c. Villegas 6893 Irapvi, Tel. 780300.

EL ALTO

SAVIA, c. N° 111 Ceja El Alto, Tel. 813546.
4 DE FEBRERO, Av. Constantino de Madrid.
Dolores, Tel. 810503.

Viajes

SALIDAS
VLO 933 SANTA CRUZ
VLO 933 BUENOS AIRES
VLO 933 CAMIRI
VLO 823 COCHABAMBA
VLO 823 SANTA CRUZ
VLO 823 SUCRE
VLO 433 TRINIDAD
VLO 433 GUAYARAMERIN
VLO 433 MAGDALENA
VLO 433 ARICA
VLO 967 SANTIAGO
VLO 431 TRINIDAD (Int)
VLO 918 LIMA
VLO 917 COCHABAMBA
VLO 918 SANTA CRUZ
VLO 966 COCHABAMBA
VLO 900 PANAMA
VLO 900 MIAMI

Hs. 07.00
Hs. 07.00
Hs. 07.00
Hs. 08.00
Hs. 08.00
Hs. 08.00
Hs. 08.35
Hs. 08.35
Hs. 08.35
Hs. 09.40
Hs. 09.40
Hs. 11.10
Hs. 11.10
Hs. 16.40
Hs. 20.15
Hs. 20.30
Hs. 20.30

LLEGADAS
VLO 800 COCHABAMBA
VLO 430 TRINIDAD
VLO 903 MIAMI
VLO 903 CARACAS
VLO 903 MANAOS
VLO 903 SANTA CRUZ
VLO 918 SANTA CRUZ
VLO 918 COCHABAMBA
VLO 432 TRINIDAD (Int)
VLO 917 LIMA
VLO 966 SANTIAGO
VLO 966 ARICA
VLO 818 COCHABAMBA
VLO 818 TARIJA
VLO 818 SUCRE
VLO 938 BUENOS AIRES
VLO 938 SALTATA
VLO 938 TARIJA
VLO 938 SANTA CRUZ

Hs. 07.20
Hs. 08.15
Hs. 08.15
Hs. 08.40
Hs. 08.40
Hs. 08.40
Hs. 08.40
Hs. 10.05
Hs. 10.05
Hs. 11.00
Hs. 11.00
Hs. 15.40
Hs. 20.25
Hs. 19.20
Hs. 19.35
Hs. 19.35
Hs. 19.35
Hs. 20.25
Hs. 20.25
Hs. 20.25

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
La Paz, martes 10 de septiembre de 1991
INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711-12-13
LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALAS

Informaciones
Tel. 367275 - 367276
Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

SALIDAS

A Oruro: todos los días, a las 7:30, 8:00, 8:30, 9:00, 9:30, 12:00, 13:00, 13:30, 14:00, 17:30, 18:00, 19:30, 20:00, 20:30.
A Cochabamba: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 19:30, 20:00, 20:30.
A Santa Cruz: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Sucre: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Potosí: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Montero: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Arica: martes y viernes a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Tacna: domingos y viernes a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Villazon: todos los días, a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.
A Tarija: martes, jueves y viernes a las 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:30.

Campeonatos del Mundo de gimnasia artística

Unión Soviética sigue dominando

Indianápolis (Estados Unidos). La Unión Soviética continuó su dominio en los Campeonatos del Mundo de gimnasia artística disputados en el pabellón de la ciudad de Indianápolis, tras la jornada de competición, al vencer a los ejercicios obligatorios.

Entre los hombres, los participantes soviéticos han copado los cuatro primeros puestos de la clasificación, con la excepción de Igor Korobchinski, quien además se alzó con la mejor puntuación en suelo.

Entre las mujeres, la soviética Vitalia Scherbo, de 16 años, se alzó con la victoria.

lograron además la puntuación más alta de la jornada en categoría masculina, con un 9.900 en paralelas. La lesión del estadounidense Lance Ringnald fue la nota triste de la competición. Ringnald sufrió una dislocación del hombro derecho y un desgarro pectoral cuando se entrenaba en las anillas y este percance desplazó al equipo de Estados Unidos del tercer al quinto puesto de la general.

En categoría femenina, y a falta de la participación de Svetlana Boginskaia, que debutará mañana, las soviéticas han mantenido la supremacía en la clasificación individual, aunque en los ejercicios de

suelo y barra de equilibrios se vieron superadas por la rumana Lavinia Milosivici y la estadounidense Betty Okino, respectivamente.

La clasificación por equipos de categoría femenina no será facilitada por los organizadores hasta que concluya la última ronda de los ejercicios obligatorios, que se disputarán mañana.

Clasificación — Hombres:
— Clasificación por equipos (tras finalizar ejercicios obligatorios):

1. Unión Soviética	291,825 pto.
2. Alemania	287,950
3. Japón	287,900
4. China	287,875
5. Estados Unidos	285,675
6. Corea del Sur	284,625
7. Italia	283,750
8. Rumania	283,075
9. Bulgaria	282,325
10. Hungría	282,225

16. Cuba	277,600
19. México	272,650
25. Brasil	262,725
26. Puerto Rico	261,075
29. Argentina	253,125

Clasificación individual:	
1. Igor Korobchinski (URS)	58,700
2. Vitali Scherbo (URS)	58,525
3. Valeri Liukin (URS)	58,350
4. Grigori Misutin (URS)	58,325
5. Andreas Wecker (ALE)	58,300
6. Yukio Iketani (JAP)	58,050
7. Li Jing (CHN)	58,025
8. Scott Keswick (USA)	57,875
9. Sylvio Kroll (ALE)	57,850
10. Valerio Belensky (URS)	57,800

Clasificación por aparatos:	
Suelo:	
1. Andreas Wecker (ALE)	9,800
2. Igor Korobchinski (URS)	9,750
3. Neil Thomas (GBR)	9,675

Caballo con arcos:	
1. Guo Linyao (CHN)	9,750
2. Li Jing (CHN)	9,725
3. Valeri Belenki (URS)	9,725

Anillas:	
1. Andreas Wecker (ALE)	9,850
2. Valeri Liukin (URS)	9,825
3. Yuri Chechl (ITA)	9,800

Salto:	
1. Igor Korobchinski (URS)	9,825
2. Vitali Scherbo (URS)	9,775
3. Yoshiaki Athara (JAP)	9,750

Paralelas:	
1. Igor Korobchinski (URS)	9,900
2. Vitali Scherbo (URS)	9,900
3. Grigori Misutin (URS)	9,775
4. Valeri Liukin (URS)	9,775

Barra fija:	
1. Igor Korobchinski (URS)	9,750

2. Vitali Scherbo (URS)	9,750
3. Zoltan Supola (HUN)	9,725

Mujeres:
— Clasificación por equipos: (La organización de los campeonatos no facilitará la clasificación hasta finalizar la última jornada de ejercicios obligatorios, que se disputará mañana).

Clasificación individual:	
1. Tatiana Lisenko (URS)	39,487
2. Lavinia Milosivici (RUM)	39,374
3. Betty Okino (USA)	39,362
4. Rosa Galieva (URS)	39,337
5. Oksana Tchusovitina (URS)	39,336
6. Kim Zmeskal (USA)	39,274
7. Natalia Kalinina (URS)	39,074
8. Vanda Hadarean (RUM)	38,998
9. Li Li (CHN)	38,924
10. Kerri Strug (USA)	38,886

Clasificación por aparatos:	
Suelo:	
1. Lavinia Milosivici (RUM)	9,925
2. Tatiana Lisenko (URS)	9,912
3. Vanda Hadarean (RUM)	9,887
10. Miriam de Tena (ESP)	9,800

Asimétricas:	
1. Tatiana Lisenko (URS)	9,900
2. Lavinia Milosivici (RUM)	9,887
3. Rosa Galieva (URS)	9,875

Salto:	
1. Rosa Galieva (URS)	9,850
2. Oksana Tchusovitina (URS)	9,837
3. Tatiana Lisenko (URS)	9,800

Barra de equilibrios:	
1. Betty Okino (USA)	9,925
2. Kim Zmeskal (USA)	9,875
3. Tatiana Lisenko (URS)	9,875



Viviana Cardoso, gimnasta brasileña que participa en el campeonato mundial de gimnasia artística en Indianápolis. (REUTER)

Edberg y Seles vuelven a la punta pero, Connors se roba el show del espectáculo

Por Bill Berkrot
NUOVA YORK, 9 (Reuter) - Stefan Edberg y Mónica Seles retornaron al primer lugar tras sus respectivas victorias en el Abierto de tenis de los Estados Unidos pero fue Jimmy Connors quien se ganó el afecto del público y se robó el show del espectáculo.

Quedó evidenciado que la edición 1991 del torneo de dos semanas tuvo un principal protagonista — James Scott Connors.

El guerrero que nunca se entregó y gran maestro del tenis, peleando de igual a igual con un hombre de la mitad de su edad con las limitaciones naturales de un cuerpo de 39 años — redujo las expectativas de otros encuentros a meros actos de entrenamiento.

Las localidades para ver en acción a Jimmy Connors fueron rápidamente agotadas como si se tratara de una final de Super Bowl.

Cada una de sus presentaciones tuvo el marco de una final, como la que alguna vez protagonizó con otro grande, John McEnroe antes de darle paso a una nueva generación de tenistas estadounidenses.

Comenzando con un milagroso resultado en la prime-

ra ronda, pasando por un emotivo encuentro a cinco sets ante Patrick McEnroe hasta llegar a su derrota en semifinales con Jim Courier, el cinco veces campeón se hizo dueño de la imaginación del mundo tenístico.

Trece días de torneo, cuando el "Super Sábado" dejó en sus cenizas la eliminación de tres grandes ex campeones — Connors, Martina Navratilova e Iván Lendl — Edberg y Seles lograron emerger de la sombra de Connors.

El sueco y la yugoslava, quienes habían perdido su primer lugar en la clasificación mundial, volvieron a lo más alto del podio desplazando a los alemanes Becker y Steffi Graf respectivamente.

Seles, quien alcanzó la final de los 11 torneos que jugó este año de los cuales ganó seis, se encaminó a una victoria de 7-6, 6-1 ante la cuatro veces campeona aquí Navratilova obteniendo su tercer título de Grand Slam del año.

Edberg, dos veces campeón de Wimbledon, disputó el mejor tenis de su carrera cuando destruyó con su juego de servicio y volea en la final al campeón del Abierto de Francia, Courier con un resultado de 6-2, 6-4, 6-0.

Beato celebra goles su

al "scratch"

DE JANEIRO, 9 (Reuter) -

El delantero Beato celebró su victoria en la selección de fútbol de Brasil al ganar los dos goles con que su equipo, Vasco da Gama, se impuso a Flamengo en la segunda jornada de la Copa Libertadores.

Beato, incluido en el equipo de la selección, disputará un partido importante contra Gales el miércoles próximo, salvo al Vasco de una victoria ante el modesto Flamengo.

Beato, que ganó en el primer partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, delantero internacional lugareño, disputó un partido de 51 minutos convirtiendo el gol que le dio la victoria a su equipo.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Beato, que disputó el partido de la Copa Libertadores, fue el goleador de Ze Roberto.

Grata sorpresa para chilenos nominación en "Resto de América"

Santiago de Chile, 9 (EFE). Los jugadores del Colo Colo Jaime Pizarro, Patricio Yáñez y Hugo Rubio se declararon hoy "gratamente sorprendidos" por haber sido nominados por el técnico uruguayo Luis Cubilla para formar en la selección "Resto de América", que el 25 de diciembre próximo jugará con Argentina en Buenos Aires.

"Es una grata sorpresa", dijo el centrocampista y capitán de la selección chilena en la pasada Copa América, Jaime Pizarro, quien, en declaraciones a la prensa local, añadió que se trata de "un reconocimiento al fútbol chileno y al Colo Colo".

Para Pizarro, la nominación también demuestra que en la Copa América Chile "no estuvo tan mal como se dice y afuera se valoró el rendimiento del equipo".

"Qué sorpresa más agradable", exclamó por su parte el delantero Patricio Yáñez, para quien la llamada de Cubilla "demuestra que el fútbol chileno está bien considerado".

Similares conceptos expresó el delantero Hugo Rubio, repatriado hace dos meses por el Colo Colo tras jugar varias temporadas en el Saint Gallen, de Suiza.

Rubio dijo que no se esperaba tal designación y la calificó de "un gran estímulo" a su carrera deportiva.

El partido entre Argentina, actual campeón de la Copa América, y la selección "Resto de América" se disputará en homenaje a los 75 años de la Confederación Suramericana de Fútbol (CSF).

Además de los tres jugadores chilenos, Cubilla convocó a la defensa peruana del Universidad Católica José del Solar, consagrado como el mejor jugador de su país en el torneo continental que se jugó en Chile en julio pasado.

Mansell continuará presión sobre Senna

Londres, 9 (EFE). El corredor británico de Fórmula Uno Nigel Mansell continuará su "presión" sobre el brasileño Ayrton Senna, para intentar conseguir el Campeonato del Mundo de esta especialidad, tras haber vencido el domingo en el Gran Premio de Italia, disputado en el circuito de Monza.

Según publica hoy el vespertino Evening Standard, tanto Mansell como Senna están dispuestos a luchar por el título, pero "limpiamente", sin caer en las "batallas" protagonizadas por ambos en 1989 y 1990.

Nigel Mansell, dieciocho puntos por detrás de Ayrton Senna en la clasificación del Campeonato del Mundo, intenciona en lo que resta de la presente temporada continuar ejerciendo "presión", para arrebatar al brasileño el primer puesto que ostenta en la actualidad.

El periódico recuerda que Mansell y Senna se vieron envueltos en una colisión en 1989, que precipitó los automóviles de ambos fuera de la pista.

En esta clase de incidentes sobre un circuito de Fórmula Uno también se vio implicado en 1988 el francés Alain Prost, quien ahora ocupa el tercer puesto en la clasificación general, que se quedó de que Senna le forzó a chocar contra la valla protectora.

Dicho diario también recuerda que en el penúltimo gran premio, disputado en Japón el pasado mes de octubre, Senna consiguió ganar la carrera después de colisionar con el francés Prost.

Evening Standard hace hincapié en su artículo en que Mansell y Senna están de acuerdo en luchar por el título mundial de Fórmula Uno de forma "limpia".

Empresario argentino buscado por estafa

San José, 9 (EFE). Las autoridades de Costa Rica podrían pedir ayuda a la Policía Internacional (INTERPOL) para dar con el paradero del empresario futbolístico argentino Eduardo Petrini, quien ha sido demandado en este país por los delitos de estafa y apropiación indebida.

Petrini, que el año pasado, el fichaje de varios jugadores costarricenses en clubes europeos, entre ellos el del guardameta Luis Gabelo Conejo, quien juega con el Albacete de la primera división española.

El empresario argentino fue acusado por el Club Sport Cartaginés, de Costa Rica, de apropiarse sin derecho de 40.000 dólares que el Albacete pagó por el traspaso de Conejo, lo cual ha sido confirmado por el deportista.

Evening Standard hace hincapié en su artículo en que Mansell y Senna están de acuerdo en luchar por el título mundial de Fórmula Uno de forma "limpia".

Su ex-compañera dice:

"Navratilova intenta apartar del caso a mi abogado"

Fort Worth (Texas, Estados Unidos), 9 (EFE). La tenista estadounidense Martina Navratilova acusó esta mañana a los tribunales para intentar apartar a Jerry Loftin, abogado defensor de Judy Nelson, su ex compañera sentimental, del caso judicial abierto actualmente entre ambas, dijo la propia Nelson.

Según Navratilova y Mike McCurley, abogado de la tenista, Loftin, abogado común de las dos mujeres en el pasado y actual representante de su ex compañera, Nelson, se ha beneficiado al emplear información confidencial acerca de las ganancias y los intereses comerciales de la deportista, lo que le inhabilita éticamente para representar a Nelson en el actual pleito.

McCurley afirmó que "toda la sociedad y, en especial, mi cliente, tienen derecho a creer en una mejor representación de la profesión legal que la del Judas que hemos visto en Loftin".

Navratilova fue citada ante los tribunales para declarar acerca de la relación entre ella y Loftin, y sobre los cheques que pagó a este abogado para demostrar que hubo una relación con Nelson entre 1985 y 1987.

Loftin, en su declaración inicial, manifestó que había representado a Nelson desde 1977, cuando ella estaba en trámites de divorcio. Loftin afirma ahora que sólo se retirará del caso si se le solicita su representación.

Navratilova, nueve veces campeona del torneo de Wimbledon, y Nelson vivieron juntas en Fort Worth (Texas, Estados Unidos) durante cinco años en régimen de sociedades gananciales, según la decisión preliminar de los tribunales de la ciudad texana.

Los abogados de ambas partes dijeron que esperan que la decisión del juez Harry Hopkins se retrase dos días con el fin de que se incluyan en el caso los testimonios de Navratilova, Nelson y de otras personas sobre la labor de representación que realizó Loftin en el pasado.

Los abogados de Navratilova aseguraron que Loftin, a través de su ayudante BeAnn Sisemore, colaboró en un acuerdo de "cohabitación no marital" entre las dos mujeres, aunque no pudo representar legalmente a Nelson en ese acto.

Navratilova, finalista de la última edición del Abierto de Estados Unidos, afirmó que se sintió defraudada por Nelson y Loftin cuando ella firmó el acuerdo con su ex compañera el 22 de febrero de 1986.

Estrella Roja y Colo Colo juegan el 18 de diciembre

Tokio, 9 (AP). El partido entre Estrella Roja y Colo Colo de la Copa Intercontinental de fútbol se jugará el 8 de diciembre, según se informó hoy.

El encuentro se efectuará en el estadio Nacional de Tokio, como a lo largo de la última década, desde que el torneo es financiado por la televisión y será televisado a los 100 países.

Estrella Roja ganó el campeonato europeo tras derrotar a la Juventus de Turín en la final de la Copa Intercontinental.

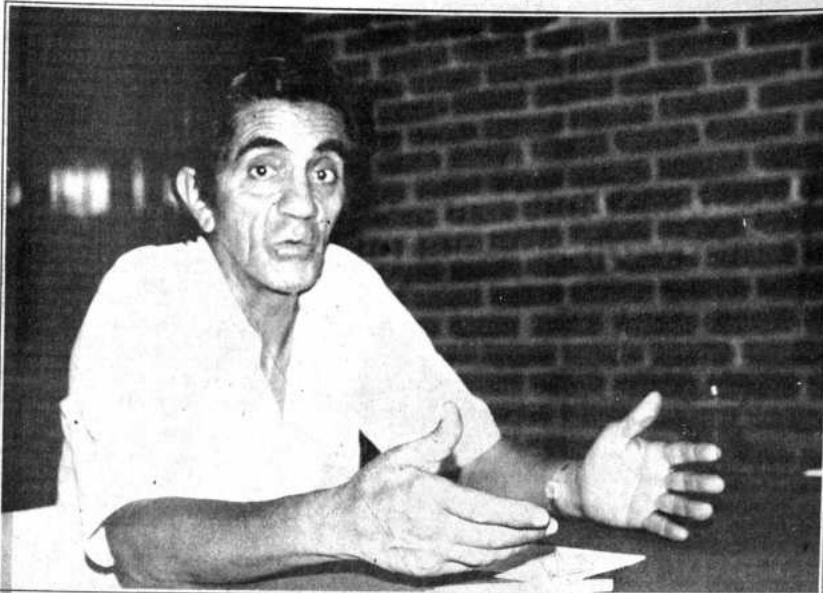
Colo Colo, por su parte, ganó la Copa Libertadores de América tras derrotar a la Universidad Católica de Chile en la final.

El partido se jugará en el estadio Nacional de Tokio, el 8 de diciembre, a las 19.00 horas.

El partido será televisado en directo por televisión de pago en los 100 países.

El partido será televisado en directo por televisión de pago en los 100 países.

El partido será televisado en directo por televisión de pago en los 100 países.



TUERCA
"Coqui" Valdivia, actualmente es gerente de la Asociación de Automovilismo Deportivo de Santa Cruz. En el pasado fue un excelente dirigente tuercas del ACB y ahora está ligado al automovilismo cruceño.
(FOTO PRESENCIA SANTA CRUZ).

Aplazaron torneo de box "Guantes de Oro"

Fue aplazado hasta el sábado 14 la iniciación del torneo departamental "Guantes de Oro" con los auspicios de la Asociación de La Paz.

La causa fue, porque el Coliseo, "Julio Borelli", está cedido para un festival folklórico. De tal manera que ahora dicho evento se realizará en el Coliseo de Villa Victoria.

MODALIDADES PARTICIPAN TRES (3)

El campeonato departamental de boxeo "Guantes de Oro", se realizará el 3 categorías: principiantes, categorías novicios y categoría mayores (veteranos), que tiene por objeto de aglutinar el mayor número de participantes juveniles, especialmente de zonas marginales, que esperan el mayor fomento de esta disciplina para dotar boxeadores jóvenes con futuro.

PRESELECCION BOXISTAS PACEÑA

La comisión técnica, organizará de la categoría mayores (veteranos dos (2) equipos A y B una vez finalizado el presente campeonato de Boxeo "Guantes de Oro", a objeto de participar en el campeonato nacional de boxeo, categoría mayores (veteranos) que se realizará en el mes de octubre del año en curso, según anunció la Federación Boliviana de Boxeo, se espera que este anuncio sea una realidad y, no sólo enunciados como se acostumbra.

ESCUELA DEPARTAMENTAL DE BOXEO MENOR-JUVENIL

Ramón Requena Curtiñas. Están abiertas las inscripciones para niños y jóvenes, desde 10 a 16 años de edad, y desde 17 a 20 años no cumplidos en horario adecuado.

MANANAS DE LUNES A VIERNES HORARIO:

De horas 10 a 11
De horas 11 a 12
De horas 12 a 13
De horas 14 a 15:30
De horas 15:30 a 16:30
De horas 16:30 a 17:30

Especialmente se invita a los padres de familia, a tomar nota de nuestros horarios adecuados para sus hijos de intermedio y medio respectivamente, por ende: fabriles, artesanos y clase proletaria, ahora tienen una escuela donde sus hijos pueden aprender "SELF-DEFENSE".

Informaciones: Instituto Departamental de Deportes IDD, 5° piso Estadio Olímpico y Asociación Departamental de Boxeo Sec, Permanente calle México N° 174 Coliseo "Julio Borelli" Tel. 341795.

La Paz, 8 de septiembre de 1991.
Abdón Beltrán Terceros
ASESOR TECNICO



PACEÑA
La basquetbolista Amira Amaya, cumplió notable actuación en el seleccionado paceño. (FOTO PRESENCIA ORURO).

Ocho pilotos estarán en Gran Premio del Oriente

Cruceño Maico Arguedas estará en 4 x 4

Un total de ocho pilotos han confirmado hasta el momento su participación en el Gran Premio del Oriente que se cumplirá del 27 de septiembre al 5 de octubre.

El anuncio oficial lo hizo, Armando Paravicini, presidente de la Asociación de Automovilismo Deportivo de La Paz.

NOMINA

La nómina es la siguiente:

Categoría Especial
Armin Franulic, Roberto Nelkenbaum y Victor de los Heros.
Turismo Mejorado
G. Jiménez, Ali Eld Ali y Ludwig Quiroga.

4 x 4

Armando Paravicini, Sergio del Castillo, integrando la escudería Nissan Bolivia.

PILOTO CRUCEÑO

Maico Arguedas, correrá por Nissan Patrol, y será uno de los animadores de esta competencia automovilística que sin duda captará el interés de miles de aficionados en todo el país.

Arguedas, destacado piloto de la Asociación de Santa Cruz que será una de las cartas más importantes de Santa Cruz y que buscará la victoria desde la primera etapa.



PARAVICINI
Uno de los pilotos que confirmó su participación en el Gran Premio del Oriente.

Sucre será sede de torneos nacionales de tiro y tenis

Sucre será sede de dos importantes campeonatos nacionales en los próximos días que darán a esta ciudad un ambiente deportivo.

TIRO DEPORTIVO

Del 20 al 22 del presente en esta localidad se disputará el nacional en sus diferentes modalidades. El campeonato llegará el nombre de "Armas Largas", en homenaje póstumo a Salvador Sabat, quien fue un destacado tirador en esta clase de armas.

El presidente de la Asociación de Tiro Deportivo de Sucre, Edgar Rivera, informó a PRESENCIA DEPORTIVA de la concurrencia al evento nacional de todas las asociaciones afiliadas a la Federación Boliviana de este deporte, "carabina 22, fusil 300 y fosa olímpica son las modalidades a disputarse en el club de caza y pesca ubicado a 8 kilómetros de Sucre". Los deportistas de Sucre, previo al evento nacional tendrán un campeonato selectivo a efectuarse este sábado 14 de septiembre.

TENIS

La Asociación de tenis de esta capital, será sede del campeonato nacional en Seniors del 27 al 29 del presente, evento al que asistirán cerca a 30 deportistas del interior del país. El campeonato que ha sido ratificado, tiene el auspicio del Banco Nacional de Bolivia. Por Sucre en este momento vienen practicando de cara al campeonato, en 35 años, Fernando Moscoso, Miguel Burgos, Marcelo Sandy, 40 años Gonzalo Urquiza, 55 años, Marcelino Gómez y Alfredo Navia 65 años Humberto Gómez, el certamen nacional se disputará en instalaciones del Sucre Tennis Club.

Nihusa Mansilla viaja a España

COCHABAMBA, 9 (PRESENCIA). La atleta cochabambina Nihusa Mansilla viaja este viernes a Madrid, España y posteriormente a Barcelona con el propósito de hacer uso de una beca de 3 meses an atletismo.

El viaje al viejo mundo de la atleta Mansilla constituye un premio a las actividades que ha cumplido desde niña, obteniendo importantes records con carácter nacional en las categorías menores y juvenil, que hasta la fecha no pueden ser batidos.

La beca ha sido propiciada por la Secretaría General de Deportes, con la finalidad de preparar a los deportistas que en representación de Bolivia estén en los torneos internacionales y principalmente con miras a los Juegos Bolivarianos de 1993.

"Coqui" Valdivia, un pilar del automovilismo en Santa Cruz

Por Edwin Chacón Aramayo

SANTA CRUZ, 9 (PRESENCIA). Todas las instituciones están sustentadas sobre hombres-pilares de cuyos cimientos depende en gran medida, la perseverancia de sus realizaciones.

Dentro del automovilismo deportivo en Santa Cruz, se suceden eslabones que han fortalecido esta práctica y lo impulsan con entrega casi total. Uno de esos es Jorge "Coqui" Valdivia Borda, nacido en Cochabamba pero querendón de Santa Cruz.

EXPERIENCIA COMO PILOTO

No tuvo suerte para continuar como piloto de carreras debido a un lamentable accidente que protagonizó justamente cuando se iniciaba. Primero, porque se impuso, asimismo, una especie de penalidad moral y después y esto es lo más importante-porque no tenía suficientes recursos económicos. El automovilismo es un deporte caro.

Coqui Valdivia, sin embargo no se alejó ni un instante del automovilismo deportivo. Desde aquellos tiempos hace 27 años, sigue en la ruta del "deporte tuercas" y reconoce abiertamente "es que llevo en la sangre el automovilismo... soy y seré siempre un apasionado".

LOS AÑOS DORADOS

Con la sencillez que caracteriza a los grandes hombres y la humildad que siempre se impone a la vanidad "Coqui" conversó extensamente con PRESENCIA compartiendo en su despacho un refresco de tamarindo. Hoy es el gerente de la Asociación de Automovilismo Deportivo "Chino Méndez" (ADECRUZ) y de la Asociación de Karting.

Este joven con 5 hijas y 8 nietos (chancletero por vocación dice), también es uno de los impulsores de la carrera más importante de Santa Cruz: La Integración del Oriente que está en preparación para su décima tercera versión.

No recuerdo cuándo comenzó a gustarse los autos. Per sí que se inició en 1.964 como radioaficionado del Radio Club Boliviano que por entonces tenía a su cargo el cronometraje y seguimiento de las competencias de autos en todo el país.

Vinculado estrechamente con este deporte, un año después, participó como piloto juntamente con su hermano en el Premio Agrícola de Santa Cruz. Recuerda que fue

todo un espectáculo observar a 51 autos Volkswagen "petas" de los cuales 27 terminaron la competencia y más de 10 fundieron motor. Entonces los caminos eran difíciles y la carrera llegó hasta Portachuelo, Colpa, La Belga y otras poblaciones que recibían por primera vez autos de carrera.

Todo iba regulando bien cuando, hasta que en 1.966 los hermanos Valdivia se compraron un pequeño auto Honda. Preparado convenientemente participaron en una carrera de velocidad sobre el Segundo Anillo de Circunvalación de Santa Cruz. Fue en esa ocasión en que se produjo el accidente con víctimas fatales en el público. Coqui impresionado decidió, nunca más volver a correr.

CRONOMETRISTA

A partir de entonces tuvo activa participación como planillero y, poco después, juntamente con otras 22 personas amantes del automovilismo entre las que se encontraba Willy Bendeck, adquirieron los terrenos para autódromo "Santa Cruz" sobre la carretera al Norte.

"Trabajamos duro día y noche para construir la pista... tuvimos mucha cooperación de instituciones y personas particulares que hasta tractores nos prestaron" dice. Al ver tanto entusiasmo el propietario del fundo Saturnino Roca les regaló 10 hectáreas más, de manera que la obra comenzó sobre 40 Ha.

Coqui está en todas las carreras como cronometrista. Adquirió tal experiencia que fue invitado a cronometrar carreras nacionales e inclusive internacionales.

Ahora, está promoviendo la creación de una asociación primero a nivel regional y luego a nivel nacional. Tenemos afirmado, contactos y hay predisposición. El, concibe a la futura asociación como parte imprescindible del automovilismo que, con la llegada de la computación bien podría servir también a los demás deportes que requieren del cronometraje especializado.

NACE LA INTEGRACION

"El nacimiento de la Integración del Oriente ha sido un sueño acariciado por todos los amantes del automovilismo durante muchos años. Había que llegar a pueblos alejados, desvinculados sin caminos... eran tiempos en que cuando se lanzaba una idea buena siempre había respaldo" recuerda.

Quién propuso su realización fue Nando Bowles cuando planteó

la necesidad de hacer una carrera de largo aliento expresamente. En 1979 se comenzó a organizar la competencia largamente recorrida, pero el entusiasmo despertó en los pueblos y lo llevó adelante.

Coqui tuvo que medir el cronometraje. Tras las competencias usaba una trasladaba a el sus cronómetros a el lugar de la meta para cronometrar la llegada y todo se hacia a mano, calcular una y otra vez las reconfirmaciones.

verificar planillas al tiempo oficial al momento su vez transmitía a los que estaban transmitiendo.

Recuerda por ejemplo una de las carreras en San Javier hubo un error Miguel Cafferata y Chino Méndez, minutos, hasta decimos de segundos había hecho tantos que estar seguro, pero, la variaban. Al final Chino le honor a "chichi" por un joven... fue un gesto de señal.

Valdivia dice que la del Oriente es ya una tradición. Está llegando a todas las clases. Este año llegará a la provincia Ángel Sandoval más alejado del país que con el Brasil.

Indica que no sería realizar estas carreras sin la decisión que existe sin la decisión que existe técnicos y ejecutivos de la comisión de Desarrollo de Servicio Nacional de las autoridades provinciales y dores.

Integración del Oriente el factor casi determinante para llegar con el mismo tiempo que los pueblos.

Coqui Valdivia, los estuñamos cuando vendyets inmediatos. Como, aede propia para AIA Karting, organizar algunas (este año de Integración del Oriente 4x4), buscar la alianza de amantes del este deporte condiciones para reunir guileiros del deporte sus familias... y otros.

Gimnasta boliviano se destaca en Washington

Interviene en certamen mundial

Ignacio Morales Portocarrero es el único deportista boliviano que interviene en el campeonato Mundial de gimnasia que se realiza en Indianápolis, Estados Unidos, y que en su primera participación logró 17.000 puntos ubicándose en el 64 lugar. Su segunda actuación la realizará hoy.

Varios conceptos vertidos por la prensa estadounidense y del periódico de la Universidad de Washington destacan la participación de Ignacio Morales Portocarrero; y que señalan: Ignacio Morales Portocarrero, miembro del equipo de gimnasia de la Universidad de Washington (UW), es el primer gimnasta que representa a Bolivia en una competencia internacional.

Morales viajará a Indianápolis para competir en el campeonato Mundial de gimnasia en septiembre. "Competir en este Mundial será algo maravilloso y tendrá un gran impacto en mi vida" declaró, Ignacio Morales.

Morales, es natural de La Paz-Bolivia y dijo que él será un representante de su país en el campeonato Mundial. "Yo voy a representar al equipo boliviano, porque mi país no cuenta con recursos económicos para enviar atletas. Esta es una de las razones por las que Bolivia no pudo participar en un evento internacional", como es el de gimnasia, dijo Ignacio.

El director del equipo de gimnasia de la universidad Sr. Jim Holt, ayudó a financiar el viaje de Ignacio.

Holt, que es jefe de la delegación por Bolivia, recaudó fondos para pagar los gastos de Ignacio y el entrenador nacional de Bolivia. Ignacio Morales dijo: "que nunca tuvo la oportunidad de competir en un campeonato Mundial, pero que siempre quiso ser campeón nacional de Bolivia".

Hubo un tiempo en que Morales fue segundo en la nación, pero fue forzado a dejar la gimnasia por motivos de que su familia, se trasladó a los Estados Unidos y debido a que no tenía acceso a un club. Y fue hasta el verano de 1989 cuando ingresó a la universidad que nuevamente se reencontró con su deporte.

De acuerdo a su declaración Morales, señaló que él está mejor de cuando compitió en Bolivia. "Mi nivel ha subido mucho desde que viene aquí, aprendí mucho de gimnasia en la Universidad de Washington".

El entrenador de gimnasia de la UW, Mark Russo señaló que

Morales, ha mejorado su nivel impresionantemente. "Ignacio tuvo en nuestro programa dos años y alcanzó un alto".

Ignacio es el más joven gimnasta que hoy viaja a Indianápolis, tiene el potencial de ser el mejor gimnasta de Sudamérica, cuando deba la U.W.

De acuerdo a ambos entrenadores, Russo y su compañero Morales, cuenta con una buena combinación de disciplina y trabajo duro.

"Ignacio es un atleta que aprende rápidamente de su compañero de equipo Huntzicker. "El ha comenzado a desarrollar unos músculos explosivos y una elasticidad necesaria para este tipo de deporte", añadió Russo "lo cual le ayudará a aprender con mucha facilidad una gran destreza en la realización de los ejercicios".

Datos generales
Ignacio Morales Portocarrero nació en La Paz el 17 de mayo de 1971. Sus padres: Dolly y Rosario Portocarrero, hermanos: Dolly, Juan Jorge, Reside en EE.UU. desde mayo de 1986.

